Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC

10000/143/659
(16TH)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

10000/143/659
(16TH)

MISCELLANEOUS
(SEPT. 1945);
JAN. 1946 - JAN. 1947

4.

To Executive Commissioner

Reference 109c - I do not consider this a matter which should be dealt with by this Division. I have passed it to the Legal Division and minute 3 is their opinion on the matter. In view of the revealed divergence of American & British opinion on the matter it is considered that this should be discussed at a higher level before a reply is sent to the Treasury.

January 3, 1947

J. E. Owen
Lt Col
for D. PS. Div.

N.S. 3/1

5.

P. Safety Div.

(Min of Interior letter 300/63910 of 21st Dec'46)

Folio 109 referred to above has been taken off this file. Matter is being taken up with G-5 by this office & copy of letter will be sent to you for info.

11 Jan 46.

J. W. Hurd-Smith
Lt. Col.
C. S. O. to Ex Comm.

100

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1.

To. D. P. W. Sub Co.

Please note 94th relating to behaviour of
Slav elements in Trani camp.

16. XII. 46

H. Owen
Lt Col
Dy D. PS Div.

2.

To/ P.S Div — Noted

17. XII. 46.

[signature]
Lt Col
D.D. P.S.

3

P. S. Div.

As you are aware there exist a conflict between the British & american point of view in regard to the extent of Italian jurisdiction over allied merchant seamen.

This division comes with the american point of view because:

160J

a/- When returning territory to Italian Sovereignty no restriction on the jurisdiction of local courts over allied civilians was ever contemplated (and allied merchant seamen are civilians and not members of the armed forces)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

16. XII. 46

Fm D. PS Div.

2

To PS Div

Noted

17. XII. 46.

Lt Col.
D.J. D.P.D.

3

P. S. Div.

As you are aware there exist a conflict between the British & american point of view in regard to the extent of Italian jurisdiction over allied merchant seamen.

This division comes with the american point of view because;

1600

a) - When returning territory to Italian Sovereignty no restriction on the jurisdiction of local courts over allied civilians was contemplated (and Allied merchant seamen are civilians and not members of the armed forces)

and

b). as soon as the Peace Treaty is signed Italian Courts will exercise their full jurisdiction upon facts and this is only a question of a very short time

Legal Division.
3 Jan 47

G. G. Hampson
Lt Col

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET

124

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS

17 December 1946

SUBJECT : Execution of Death Sentence.

TO : A.F.H.Q., Rome Area Allied Command.

I forward for information translation of letter received from Judge of Inversion and will let you have information as necessary as soon as available.

As the car to be provided for the priest may I remind you that I have undertaken to provide transport on foot to and from the prison etc. Will you please see that the latter point is not overlooked and that he is not left stranded at the cemetery.

It is I expect unnecessary to remind you but these things sometimes happen.

K. Quinn

P. G. QUINN, Lt.Col.

PGQ/ao

1 encl.

160-

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MINISTRY OF WAR DEPARTIES
PS General Direction

4.

123

No. 1412/21.926

17 December 1926.

SUBJECT : Death sentence of Italian war criminal.

TO : Public Safety Division A.C. - Asmara.

122A

Following our letter of even number dated 15th inst., this office informs you that the Chaplain requested by your Commission, in Don Mario Verani, of the Corps of P.S. Agents, he will be ready in the early morning of the 20th inst. at the PS Cadet School situated in the 'Palazzo Ferdinando di Savoia' in Via Cantro Pretorio to be accompanied by car.

For the Minister
/s/ Ferrari.

Translation as/

160.

B.

Urgentissima

Ministero dell'Interno

DIREZIONE GENERALE
DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, 17 Dicembre 1946 19

Al LA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
ROMA

Divisione A.G.R. *Sez.* II^a
Pos. N. 442/24926 *Allegati*

Risposta al Foglio del
Div. *Sez.* *N.*

OGGETTO Esecuzione capitale di un criminale di guerra italiano.

Di seguito alla lettera pari numero del 15 corrente, si comunica che il Cappellano richiesto da codesta Commissione, designato nella persona di Don Mario Veroni, del Corpo degli Agenti di P.S., si troverà nelle prime ore del 20 andante presso la Scuola Allievi Guardie di P.S. situata alla Caserma "Ferdinando di Savoia" in Via Castro Pretorio per essere accompagnato dalla macchina di codesta Commissione Alleata.

PEL MINISTRO

160.

declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ROMA

Divisione A.C.R. Sez. II°
Prot. N. 442/24926 Allegati

Risposta al foglio del
Div. Sez. N°

OGGETTO Esecuzione capitale di un criminale di guerra italiano.

Di seguito alla lettera pari numero del 15 corrente, si comunica che il Cappellano richiesto da codesta Commissione, designato nella persona di Don Mario Veroni, del Corpo degli Agenti di P.S., si troverà nelle prime ore del 20 andante presso la Scuola Allievi Guardie di P.S. situata alla Caserma "Ferdinando di Savoia" in Via Castro Pretorio per essere accompagnato dalla macchina di codesta Commissione Alleata.

PEL MINISTRO

160.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

122

Gow

MINISTRY OF THE INTERIOR
PS Direction General

17 DEC 1946
UNOSOM
WS.

15 December 1946.

N. 442/24926

SUBJECT : Death sentence of an Italian war criminal.

TO : Ministry of Grace and Justice
and for info
Public Safety Division A.C. - Rome.

The following letter dtd 14th inst. from the Allied Commission concerning the death sentence of an Italian war criminal decided on for the morning of the 20th inst. is transcribed herewith for action.

1. I have to inform you that the sentence of death passed by an Allied Court on an Italian war criminal will be carried out by shooting at 07.30 hrs on the morning of the 20th December in the prison grounds of No.32 Military Prison, Caserma Regina Elena.

2. Will you please arrange for arrangements to be made for a common grave to be ready to receive the body in an adjacent cemetery, and for grave diggers to be ready to carry out the burial on arrival of the coffin.

3. It would also be appreciated if you would arrange for a Catholic priest to visit the sentenced man at the prison at any time after 05.30 hrs on the morning of the 20th, for the purpose of administering spiritual comforts and to be present at the execution of the sentence and the burial for the same purpose.

The priest should be requested not to wear vestments for this purpose and not to read any part of the burial service in the hearing of the condemned man.

He should be directed to report to Lt.Colonel Taylor, A.P.M. at the prison at 05.30 hours 20th December 1946. A motor car will be provided to take the priest to and from the prison if desired."

For the Minister
/s/ Ferrari.

1590

Translation ac/

PC. URGENTE Roma 15 dicembre 1946

Ministero dell'Interno

DIREZIONE GENERALE
DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Divisione A.G.R. Sez. 2ª
Fol. N. 442/24925 Allegati

Al MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA - Gabinetto - ROMA
E per conoscenza:
ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione P.S. ROMA

Risposta al foglio del
Div. Sez. N.

OGGETTO Esecuzione capitale di un criminale di guerra italiano.

Per competenza, si trascrive la seguente lettera in date 14 corr. della Commissione Alleata riguardante l'esecuzione capitale di un criminale di guerra italiano fissata per la mattina del 20 corrente:

""" I. Ho da informarvi che la sentenza di morte emessa da una Corte Alleata su di un criminale di Guerra Italiano sarà eseguita mediante fucilazione alle ore 7,30 del mattino del 20 dicembre nel campo della prigione militare nº32, Caserma Regina Elena.

2. Volete voi, per favore, provvedere a che una fossa comune sia pronta per ricevere la salma, in cimitero adiacente e che dei becchini siano pronti per interessarsi della sepoltura su arrivo della bara.

3. Sarebbe anche gradito se vorreste provvedere a che un prete cattolico visiti il condannato, nella prigione, a qualsiasi ora dopo le ore 5,30 del mattino del 20, allo scopo di amministrargli i conforti spirituali; e per essere presente alle esecuzioni della sentenza e della sepoltura per lo stesso scopo.

Al prete si deve chiedere di non indossare i paramenti sa-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

STIZIA - Gabinetto - ROMA

E per conoscenza:
ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione P.S. ROMA

Direzione A.G.R. Sez. 2ª
Prot. N. 442/24926 Allegati
Risposta al foglio del
Div. Sez. N.

OGGETTO Esecuzione capitale di un criminale di guerra italiano.

Per competenza, si trascrive la seguente lettera in data 14 corr. della Commissione Alleata riguardante l'esecuzione capitale di un criminale di guerra italiano fissata per la mattina del 20 corrente:

"" I. Ho da informarvi che la sentenza di morte emessa da una Corte Alleata su di un criminale di Guerra Italiano sarà eseguita mediante fucilazione alle ore 7,30 del mattino del 20 dicembre nel campo della prigione militare n°32, Caserma Regina Elena.

2. Volete voi, per favore, provvedere a che una fossa comune sia pronta per ricevere la salma, in cimitero adiacente e che dei becchini siano pronti per interessarsi della sepoltura su arrivo della bara.

3. Sarebbe anche gradito se vorreste provvedere a che un prete cattolico visiti il condannato, nella prigione, a qualsiasi ora dopo le ore 5,30 del mattino del 20, allo scopo di amministrargli i conforti spirituali; e per essere presente alle esecuzioni della sentenza e della sepoltura per lo stesso scopo.

Al prete si deve chiedere di non indossare i paramenti sacri del caso e di non leggere alcuna parte dei servizi funebri in

1593

../.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

modo che il condannato potesse sentire.

Egli si dovrebbe presentare al Ten.Col.Taylor,A.P.M.,alla prigione alle ore 5,30 del 20 dicembre 1946. Se desiderate, un'auto sarà messa a disposizione del prete per andare e tornare dalla prigione."""

PEL MINISTRO

declassified e.o. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEAD QUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

1 DEC 1945
RECD

11 December 1945.

SUBJECT : Burial of War Criminal.

TO : Ministry of the Interior
Director General of P.S.

1. I have to inform you that the sentence of death passed by an Allied Court on an Italian War Criminal will be carried out by shooting at 07.30 hrs on the morning of the 20th December in the prison grounds of No.30 Military Prison, Caserma Regina Elena.

2. Will you please arrange for arrangements to be made for a wooden grave to be ready to receive the body in an adjacent cemetery, and for grave diggers to be ready to carry out the burial on arrival of the coffin.

3. It would also be appreciated if you would arrange for a Catholic priest to visit the sentenced man at the prison at any time after 05.30 hrs on the morning of the 20th, for the purpose of administering spiritual comforts and to be present at the execution of the sentence and the burial for the same purpose.

The priest should be requested not to wear vestments for this purpose and not to read any part of the burial service in the hearing of the condemned man.

He should be directed to report to Lt.Colonel Taylor, A.P.M. at the prison at 05.30 hours 20th December 1945. A motor car will be provided to take the priest to and from the prison if desired.

1597

H. Lucas
H.J. BEE Colonel
Director.

PCC/ao

4132

Pl/Ltr 12 Dec

SECRET

HQ EUSAK APSA ALLIED FORCES
APO No 994, US ARMY
Office of G-1 Br

Telephone : 66800

14097 HS

Ref : GCA

SUBJECT : Execution - War Criminal

10 Dec 46

APO 500
HQ 217 Area
82 Military Prison & Detention Barracks(War Criminals Wing)
HQ Allied Commission, Korea
Garrison Engineer 500
SPO 2 (Br) Field Hospital

1. Orders have been received for the execution by shooting of [redacted] Pietro on 20 December 1946.

2. The APM will be responsible for the carrying out of the sentence and for liaison with all concerned as regarding time and place etc.

3. The Mandatory Witness will be Capt F.[redacted], R.A. who will be detailed by HQ 217 Area.

4. A firing squad will be detailed by 21st Defence Coy, and will consist of:

One Officer
One NCO or Sgt
Ten Ors

The OC firing squad will report to HQ 500 or 17 Dec, and the remainder of the firing squad to 56 Med Coy on 18 December, from which dates they will be at the disposal of the APM 500.

5. SPO 500 will provide the Medical Officer to be in attendance at the execution.

6. Arrangements have been made with the Garrison Engineer, Kure for the provision of a coffin.

1590

7. HQ Allied Commission, Korea are requested, in liaison with APM 500, to

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1. Orders have been received for the execution by shooting of [redacted] Pietro on 20 December 1946.

2. The APM will be responsible for the carrying out of the sentence and for liaison with all concerned as regarding time and place etc.

3. The Mandatory Witness will be Capt K.McPHERSON, R.A. who will be detailed by HQ 217 Area.

4. A firing squad will be detailed by APM, Defence Coy, and will consist of:

One Officer
One NCO or Sgt
Ten Ors

The Ors firing squad will report to HQ PAAC on 17 Dec, and the remainder of the firing squad to 56 Post Camp on 18 December, from which dates they will be at the disposal of the APM PAAC.

5. S/G PAAC will provide the Medical Officer to be in attendance at the execution.

6. Arrangements have been made with the Garrison Engineer, Near for the provision of a coffin. 1590

7. HQ Allied Commission, Rome are requested, in liaison with APM PAAC, to provide a priest, hearse and place of burial.

8. The Mandatory Witness will forward all documents to this HQ immediately on completion of execution and burial.

[redacted]

S.O.[redacted]
Lt Col
Commander
British Troops Rome

Copy to:- Historical Report.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

120

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 794
PUBLIC SAFETY DIVISION
SECURITY SUB DIVISION

REF : AC/14057/PS 17 January 1947

SUBJECT : BYE Mario

TO : A Branch, GHQ, CMF

Commanding General HQ Peninsular Base Section US Army APO 782

1. The above named, a former major of the Republican Fascist forces was arrested by Allied soldiers at MODENA on the town's liberation and taken to the Questura. He was later transferred by Allied military to some unknown destination.

2. It will be appreciated if this Commission can be informed if you have any record of the above named subject having been held in Allied custody.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER:

E.J. BYE,
Colonel,
Director,
Public Safety Division.

AHE/nb

1595

1325

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

120

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 794
PUBLIC SAFETY DIVISION
SECURITY SUB DIVISION

REF : AC/14057/PS

17 January 1947

SUBJECT : BYT, Mario

TO : A Branch, GHQ, CMF

Commanding General HQ Peninsular Base Section US Army APO 782

1. The above named, a former major of the Republican Fascist forces was arrested by Allied soldiers at MODENA on the town's liberation and taken to the Questura. He was later transferred by Allied military to some unknown destination.

2. It will be appreciated if this Commission can be informed if you have any record of the above named subject having been held in Allied custody.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER:

E.J. BYE,
Colonel,
Director,
Public Safety Division.

AHE/nb

1593

1325

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

4283

120 h

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
LEGAL DIVISION

13 JAN 1947
14057

MF/rm.
10 January 1947.

AC/4017/1.

SUBJECT : BYTZ Mario.

TO : Public Safety Division.

119B

1. The attached letter with translation is forwarded to you for any action you may deem appropriate.

2. The Questura di Modena has been advised to contact your office on the matter.

G.G. Hannaford

G.G. HANNAFORD,
Lt. Colonel,
Deputy Chief Legal Advisor.

Incls.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

QUESTURA DI MODENA

Divisione Gab. N. di prot. 012632

Risposta a nota

Allegati

Modena, li 9 Dicembre 1946

Al Capo Ufficio Legale -
Quartier Generale - Commissione Alle
ta
R O M A

OGGETTO: BYTZ Mario - ex maggiore del sedicente esercito repubblichino.=

Nel periodo successivo ella liberazione della Città, soldati dell'Esercito Alleato, unitamente ad alcuni partigiani rimasti sconosciuti, accompagnarono temporaneamente in questo Ufficio l'ex maggiore del sedicente esercito repubblichino Bytz Mario, non meglio identificato, il quale successivamente, dagli stessi Alleati pare sia stato inviato in un Campo di Concentramento per prigionieri di guerra, ma si sconosce la località.

I partigiani, all'atto dell'accompagnamento in Questura del predetto Ufficiale, senza redigere alcun verbale, consegnarono nelle mani di un Funzionario di P.S. ausiliario, addetto allora all'Ufficio Politico, la somma di lire trentamilacentotrenta, composta in biglietti di Stato da lire mille ciascuno, nonchè da un biglietto di Stato da lire cento e tre da lire dieci

Gli stessi consegnarono altresì un orologio cronometro, di metallo giallo, marca Eberhard, con quadrante scuro, col vetro rotto e munito di cinghietta di cuoio per essere fermato al polso.

Il tutto, di pertinenza personale del predetto Ufficiale, venne depositato e custodito nella Cassa Forte della Questura.

Successivamente alla partenza del Governo Alleato della Provincia, si presentarono in Questura un Sottufficiale Alleato della M.P. e due partigiani, i quali non declinarono le loro generalità e richiesero la consegna di quanto di proprietà dell'ex maggiore Bytz, ma poichè non vollero rilasciare alcuna ricevuta, la somma e l'oggetto non vennero consegnati ed i predetti vennero invitati ad esibire un documento giustificativo, oppure una lettera delle Autorità Alleate.

Il Sottufficiale Alleato promise di ritornare con la richiesta, ma

./.

1896

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

finora nulla è pervenuto al riguardo, nè si sono potute avere notizie sulle generalità complete del Bytz e l'attuale suo recapito.

Nè è finora pervenuta alcuna richiesta per la restituzione da parte dell'interessato.

L'Autorità Giudiziaria non ha potuto prendere in consegna il tutto, non essendo giacenti a carico dell'Ufficiale denunzie di nessun genere e non essendo nè la somma, nè l'oggetto corpo di reato.

La stessa Autorità Giudiziaria ha consigliato di richiedere al riguardo cotesto Ufficio Legale per conoscere notizie a carico del Bytz, già prigioniero militare degli Alleati e comunicare altresì se la somma possa essere stata da lui reclamata alle Autorità Alleate e riferire infine presso quale Ufficio Alleato debba essere eventualmente versata con l'orologio.

Si resta pertanto in attesa di un cortese cenno di riferimento.=

IL QUESTORE

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

T-R-A-N-S-L-A-T-I-O-N

SUBJECT : BYTZ Mario, ex-Major of the "repubblichini".

The "Questura" of Modena communicates to this Legal Division on D cember 9th 1946 that, after this town was liberated, the Allied Soldiers, together with some unknown partisans, brought to the "Questura" the above mentioned person, who appears to be transferred by the same Allies to a P.O.W. Concentration Camp, in an unknown locality.

The partisans have accompanied the above mentioned officer to the "Questura" and handed him over, without any order, to an auxiliary official of the P.S., attached to the Political Office; they also have delivered to the latter official: an amount of Lire 30.130, composed of 1000 lire banknotes, one 100 lire and three 10 lire notes, and a wrist-watch of Eberhard make with broken glass and a leathern strap. This was all property of aforesaid arrested officer and was deposited in the safe of the "Questura".

When the A.M.G. left this Province, a non-commissioned officer of the C.P. and two partisans presented themselves to the "Questura". They have not stated their identity, but have requested that the property of Maj. BYTZ be handed to them. As they refused to sign a receipt, the stuff was not delivered, and the above mentioned persons were invited to produce a document showing their rights, or a lettr from the Allied Authorities. The non-commissioned officer promised to return to the "Questura" but up-to-date no news were received from him, as well as the particulars of the ex-Major BYTZ and his actual residence are also unknown.

Maj. BUTZ has never requested the retitution of his property.

The Judicial Authority is not in a position to collect that stuff, because there is no denounciation against said officer and in view of the fact that neither the money, nor the watch are a "corpus delicti".

The same Judicial Authority has advised to request informations from this Legal Division, because BYTZ was made a prisoner of war by the Allies. The "Questura" wishes also to know whether the money and the money and the watch could be requested, by BYTZ, and where they should be deposited.

QUESTORE

(Signature illegible)

159~

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

012 1 2

00 11 119

Rudolf Torker
Caldarola
Prov.Macerata

13 JAN 1947
11057

TO ALLIED COMMISSION
Rome

I, undersigned Torkar Rudolf, born at Podbrdo, residing in Lubiana, Jugoslav citizen, Pety Officer of career now discharged, on duty during the war at the Jugoslav Royal Navy in Malta and at Taranto (Italy), am compelled to forward this petition to you.

After my demobilization, owing to the political situation in Jugoslavia and to the fact the my wife is an Italian citizen, I decided to settle down in Italy. Thus, with the money I had saved during twenty years of my active service, J bought a car n° MC 7062, in the hopes to find a job as a town-traveller and to get the license for public services.

On the 23rd September last, unknown thieves stole the wheels with tyres and tubes, from my car which was in the workshop of one Renato Proietti in Tolentino (Macerata). I denounced the theft to the Italian Authority, but so far nothing has been known.

This theft damaged me very much because I could not use my car any more and consequently earn any money to support my wife and two small children.

Making enquiries by myself, on the 24th Nov. I traced a gang of thieves of Allied tyres and informed at once the Italian Authority in Tolentino and the Allied Mil.Pol. In Rome. The CC.RR.'s of Tolentino sequestered n. 4 tyres, complete, military, which were delivered to the Allied M.P.

I did all my best to assure the present and the future of my family and never asked anyone for help.

After the theft of my tyres, being in serious difficulties, I was compelled to write to UNRRA for help, but they refused my petition because I am an ex-Allied Military.

159

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Thus I am now forwarding this case to you in the hopes that you will consider it.

I have found your Allied tyres; please help me and let me have 4 tyres 6.00-16 which I need to work; if you do not have any, please give me an authorization to withdraw them from those that the Allied Police of Rome sequestered in Tolentino following my information.

I herewith attach my documents from which it results that I have been an Allied soldier, that my tyres were stolen in Tolentino and that I have chances of getting a job if I can use my car.

I heartly beg you to consider my case. Please send me back the documents.

Truly yours

Rudolf Torker

MJ/

159

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1195

The Cancelliere of the Pretura of Tolentino

states

that on the 30th Sept. 1946 the CC.RR.'s of Tolentino denounced a theft occurred during the night of the 23-24 Sept. 1946 in the workshop owned by Sig. Proietti Renato from Tolentino. Three wheels complete with tyres and tubes were stolen from the car type "Arler" which was in the workshop for repair.

The car belongs to sig. Torkar Rodolfo of the late Antonio and of the late Geltrude Sgaza born in Lubiana on the 24th January 1909, residing in Caldaroha, thus the theft of three wheels and tyres was committed by unknown thieves against the said sig. Tokar Rodolfo.

This is released on request of sig. Tokar Rodolfo.

Tolentino, 26 November 1946

The Cancelliere

Vincenzo Carlucci

1580

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Premiata Conceria Pellami
F.lli GRATANI fu Giovanni
C a l d a r o l a

Caldarola, 26th Nov.1946

Following your letter dated 20.11.1946 in which you requested to be assumed as a town-traveller by this Society, we communicate to have benevolently considered your request wut we reserve to give a decisive answer after the deliberation which the Board of Directors will take in regard.

F.LLI GRATANI fu Giov.
Caldarola (Marche)

MJ/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

118A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 13 January 1947

SUBJECT : Personnel of the ex Questura of Fiume.

TO : C.C.A.P.O.,
Venezia Giulia Police Force,
A.M.G. Trieste.

Reference letter from this Division under even reference dated 4th May 1946, may some information on this matter now please be supplied.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. Dyke, Colonel
Director.

FCG/ec

See 116A

158

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

117 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 11 January 1947

SUBJECT : Gardone - Ex Japanese Property.

TO : Minister of the Interior,
Direction General of Public Safety.

117 A

I refer to your letter from Div.A.G.R. Sect.II N. 442/32619 of 3rd January 1947.

1. I would be glad if you would please forward to this office a copy of the letter you have received from the Allied Commission for War Graves, as this organization is not part of and is not known to this Commission, and it is important to know whether this organisation is British or American so that the correspondence thereon can be sent to the proper organisation concerned.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. BYE, Colonel
for Director.

FGG/ae

1580

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

117 B

MINISTRY OF INTERIOR
General Direction Public Safety

Rome, 3 Jan. 1947

Div. A.G.R. Sect. II^

N. 442/22619

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

SUBJECT : GARDONE - Ex Japanese property -

An officer of the Allied Commission - War Graves S/C- while informing this Ministry to have open his office at Gardone and fixed his residende at Gardone Riviera - Via Zanardelli 35 Villa Ruhland, has pointed out that most of the property belonging to the ex Japanese Embassy is stored in the said house owned by Countess Gastalli Turati Ernestina.

The said officer has thus suggested the opportunity of transferting elsewhere the property.

In mentioning the above for your information, we add that the Ministry of Foreign Affairs has informed us that all the property belonging to the "ex Japanese Embassy "X in Salò" is under the care of the Intendenza di Finanza di Brescia, to which eventual proposal for the transfer of the said materials from the Villa where they actually are, to another suitable place, must be forwarded.

Moreover we beg to add that the control and the use of stuff of Japanese property in Italy have been intrusted to U.S.A. Embassy in Italy, as known.

FOR THE MINISTER
Ferrari

1583

MJ/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

116A

MINISTRY OF INTERIOR
Gen.Dir. Public Safety

Rome, 3 Jan. 1947

9 JAN 1947
14057
US

Div. A.G.R. Sect. II^
N. 442/9769

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

SUBJECT : Personnel of the ex Questura of Fiume deported by Slavs.-

39A Vol.13.

With ref. to letter AC/14057/PS dated 4th May last,, we beg your Commission to let us know whether and what news has become known about the personnel of the ex-Questura of Fiume deported by slavs.

See 118A

FOR THE MINISTER
Ferrari

MJ/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

B.

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma 3 Gennaio 1947

Al la Commissione Alleata
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

Divisione A.G.R. Sez. II^a
Pos. N. 442/9769 Allegati

Risposta al foglio
Div. Sez. N°

OGGETTO Personale dell'ex Questura di Fiume deportato dagli slavi.

Richiamando la lettera n.AC/I4057/P.S. del 4 maggio 1946, si prega la cortesia di codesta Commissione di compiacersi far conoscere se e quali notizie siano pervenute circa il personale dell'ex Questura di Fiume deportato dagli slavi.

PEL MINISTRO

158.

1

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

115

Ministry of the Interior
PS General Direction

11 JAN 1947

N. 555/1 5 January 1947

SUBJECT: Dr. Attilio Gargiulo - Vice Head of the Police.

TO : Public Safety Division,
Allied Commission

For information, I inform you that the Prefect Dr. Mario De Cesare has left his office as Vice Head of the Police, being assigned to the Commune of Rome as Commissario Prefettizio.

The Prefect Dr. Attilio Gargiulo has been appointed in his place, who, to-day's date, has taken over his new office.

The Head of the Police
/s/ Ferrari.

Translation ac/

1584

Mod. 59

Roma 5 Gennaio 1947 19

Ministero dell'Interno

DIREZIONE GENERALE
DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Alla COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per le P.S.
= ROMA =

Divisione Segreteria
Prot. N. 555/1 Allegati

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.

OGGETTO: Dr. Attilio GARGIULO - Vice Capo della Polizia.

-:-:-

Comunico, per doverosa notizia, che il Prefetto Dr. Mario De Cesare ha lasciato l'incarico di Vice Capo della Polizia perchè destinato al Comune di Roma, quale Commissario Prefettizio.

In sua sostituzione è stato nominato il Prefetto Dr. Attilio CARGIULO, il quale, in data odierna, ha preso possesso dell'ufficio.-

IL CAPO DELLA POLIZIA

1582.

declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

114 A

MINISTRY OF INTERIOR
Public Safety Gen.Direction

Rome, 20 Dec. 1946

Div. A.G.R. Sect. 2nd
N. 442/24952

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

SUBJECT : British plane landed in the Tarquinia (Viterbo) air field - Report -

For your information, we communicate that the CC.RR.'s of Tuscania (Viterbo) reported that on the 10th inst., at 1800 hrs.,the British plane A.F. cota N.B. 277, coming from Malta and going to the Ciampino air field (Rome), piloted by Capt. Bell n. 50683, carrying aboard 5 officers and 8 civilians, whose nationality has not been possible to ascertain,was obliged to land ~~t~~ in the Tarquinia (Viterbo) air-port for lack of fuel.

The said plane left for Ciampino at 1820 hrs. of the 11th inst., after having received the necessary fuel.

FOR THE MINISTER
Ferrari

M.J/

1550

All 372

Il Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, 20 dicembre 19 46

Alla COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la
P.S. ROMA

Divisione A.G.R. Sez. 2a
Prot. N.° 442/24952 Allegati

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.°

OGGETTO = Atterraggio aeroporto Tarquinio (Viterbo) di un appa_recchio inglese - Segnalazione.=

Per conoscenza si comunica che i Carabinieri di Tuscania (Viterbo) hanno segnalato che il 10 corrente, ore 18, l'apparecchio inglese A.E. cote N.B.277 proveniente da Malta diretto all'aeroporto di Ciampino (Roma), pilotato dal capitano Bell n.50683, con a bordo 5 ufficiali et 8 civili, dei quali non è stato possibile stabilire la nazionalità, per mancanza carburante ha atterrato all'aeroporto di Tarquinia (Viterbo).

L'apparecchio stesso alle ore 18,20 dell'11 andante, dopo aver rice_vuto il carburante necessario, è ripartito alla volta di Ciampino.

PEL MINISTRO

ISTITUTO POLIGRAFICO DELLO STATO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Direzione Sez.
Prot. N.° 442/24952 Allegati

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.°

OGGETTO = Atterraggio aeroporto Tarquinio (Viterbo) di un appa_
recchio inglese - Se nalazione.=

Per conoscenza si comunica che i Carabinieri di Tuscania (Viterbo) hanno segnalato che il 10 corrente, ore 18, l'apparecchio inglese A.F. cote N.B.277 proveniente da Malta diretto all'aeroporto di Ciampino (Roma), pilotato dal capitano Bell n.50683, con a bordo 5 ufficiali et 8 civili, dei quali non è stato possibile stabilire la nazionalità, per mancanza carburante ha atterrato all'aeroporto di Tarquinia (Viterbo).

L'apparecchio stesso alle ore 18,20 dell'11 andante, dopo aver rice_
vuto il carburante necessario, è ripartito alla volta di Ciampino.

PEL MINISTRO

1570

declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

6 January 1947.

G-5: 151/1

SUBJECT: Claims for Injury.

TO : Chief Commissioner,
Allied Commission,
(Attn: Public Safety Div)
APO 794.

Reference: AC/14057/PS, 20 November 1946.

1. The correspondence relative to the claim by ACRESTE Maria for compensation was passed by A Branch, GHQ CMF to Claims and Hiring under date of 14 October 1946 for appropriate Claim action.

BY COMMAND OF GENERAL MORGAN:

for A.L. HAMBLEN,
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Rome, 21 Dec. 1946

MINISTRY OF INTERIOR
Public Safety Gen.Direction

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

Div. Police Sect. 1st
N. 10.32233/10000

Ref. AC/14057/PS of 22/10/1946

SUBJECT : Persons in custody -

With ref. to a/m note, we communicate that the Prefettura of Cremona has informed us that the locality Braulinetz does not belong to that Province and that, eventually, it might be the locality Braulins of the Gemona (Udine) Commune.

Therefore we have informed the Prefettura of the latter and we reserve further information.

FOR THE MINISTER
Ferrari

MJ/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ben/ Ministero dell'Interno

DIREZIONE GENERALE
DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, lì 21 dicembre 1946-

Al COMANDO DELLA COMMISSIONE ALLEATA-S.Commissione per la P.S.-
R O M A

Divisione Polizia Sez. 1ª
Div. P.S. Sez. . /14057
Ref. N. 10.32233/ Allegati
10000

Risposta al Foglio del 22/10/1946

OGGETTO Persone in custodia.-

Con riferimento al foglio soprad-stinto, si comunica che la Prefettura di Cremona ha fatto conoscere che la frazione Braulinetz non fa parte di quella provincia e che eventualmen te potrebbe trattarsi della frazione Braulins, del Comune di Gemona (Udine).

E' stata perciò interessata quella Prefettura e si fa riserva di riferire.

Pel MINISTRO

1570

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

111A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 734

AC/14057/PS

7 January 1947

SUBJECT : American "Military Transports".

TO : G-5 AFHQ.

The attached translation of a letter received from the Ministry of the Interior is forwarded for information and any action you may deem necessary.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. Kaye, Colonel
Director.

PSC/ao

110A

1 encl. N. 300/62565/3.33 dated 27 Dec.46.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ministry of the Interior
Gen.Direction Public Safety

Rome 27 Dec. 1946

Div. FF. & TT. Sect. 2^
N. 300/62565/3.33

14057

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

SUBJECT : American "Military Transports"

We beg to communicate for your information, that on the 7th inst. the American "military transport" "General Harry Taylor" left Porto Vecchio in Leghorn going abroad.

On the said "transport" an uncertain number of wives and sons of the allied military were also embarked.

It was not possible for the Police Force of the Commissariato of P.S. at the Scalo Marittimo of Leghorn to perform any control owing to the opposition of the Allied Military Police on duty on said boat.

FOR THE MINISTER
Ferrari

MJ/

1574

0231

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod. 812

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, 21 dicembre 1946

Div. 2ª

Pers. P.S. e TT. Sez. 2ª
Sez. A 300/62565/3433

All'On.le
COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione di P.S.
R O M A

Risposta al foglio
Div. Sez. n°

OGGETTO "Trasporti militari" americani.-

Per opportuna notizia, si ha il pregio di informare codesta Onorevole Commissione, che in data 7 corrente partì dal Porto Vecchio di Livorno diretto all'estero il "trasporto militare" americano "General Harry Taylor".

Su detto "trasporto" si imbarcarono anche un numero imprecisato di mogli e figli di militari alleati.

Non fu possibile alle forze di polizia, dipendenti dal Commissariato di P.S. presso lo Scalo Marittimo di Livorno, eseguire i relativi controlli, in seguito all'opposizione della Military Police Alleata che prestava servizio sul piroscafo summenzionato.-

PEI MINISTRO

1573

bu

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MINISTRY OF THE INTERIOR
PS General Direction

109[A]

N. 300/63910 21 December 1945.

SUBJECT : Authorization to search Allied Merchant Ships.

TO : Public Safety Division
Allied Commission - Rome.

With reference to your letter AG/14057/PS of 12th inst.,
attached herewith is copy of the communication of the 11th Oct.45
from the American Embassy in Italy, Foreign Service, to Allied
Italian Mission, concerning the a/a subject.

This Ministry would appreciate knowing your opinion
on the matter.

For the Minister
/a/ Ferrari.

Translation ac/

Original taken by E.C.
see minute 5.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

108A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 28 December 1946

SUBJECT : PATARONZE Gaetano.

TO : A.F.H.Q., G-5.

81A Vol 14.

I refer to your letter G-5: 965.11 of 24th June 1946.

1. The Ministry of the Interior has requested to be informed whether any further information has come to light regarding the above mentioned PATARONZE.

2. May any information please be communicated to this Division for transmission to the Minister.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

H. Eccles
Lt Col
for E. J. BYE, Colonel
Director.

FGG/ms

157A

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MINISTRY OF THE INTERIOR
PS General Direction

27 DEC 1946

224/78023 — 23 December 1946.

SUBJECT : Patarozzi Gaetano.

TO : Public Safety S/C A.C. - Rome.

83A Vol. 14.

With reference to your letter AC/14057/PS of the 28/6/46 - please inform us if the a/m Patarozzi has been found besides any other eventual information on his account, should your Commission be in possession of any.

For the Minister
/s/ Ferrari.

Translation ao/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ris. n°

S.

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, 23 Dicembre 1946

Div. S.I.S. Sez. 2ª
Sott. N. 224/78023 Allegati

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
SOTTOCOMMISSIONE PER LA P.S.
APO 394 - ROMA

Risposta al Foglio 25.6.46
Div. 2C Sez. N. 14057/PS.

OGGETTO: PATAROZZI Gaetano.

RACCOMANDATA A MANO

In relazione alla nota su indicata, si prega compiacersi comunicare se il suddetto Patarozzi è stato rintracciato nonchè altre eventuali notizie sul di lui conto, ne in possesso di codesta Commissione.

PEL MINISTRO

1570

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

105A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 794
PUBLIC SAFETY DIVISION
SECURITY AND DETENTION

27 DEC 1946

REF : SD/560

21 December 1946

SUBJECT : HYPPEL, Wolhelm - Prisoner of War

TO : Commanding General, Headquarters MTOUSA,
U.S. Army, APO 512

1. The Danish Legation has requested this Commission to ascertain the present whereabouts of O. Befr. Wilhelm HYPPEL, a member of the Danish minority in South-Slesvig.

2. HYPPEL is said to be held as a POW by the U.S. Army and his address is given as H. 12212 1036 German P/S Labour Unit (6 Admin Wg) P.W. Camp, Naples.

3. It will be appreciated if this HQ can be informed if we have any record of subject's present whereabouts.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER:

E.J. ELLE,
Colonel,
Director,
Public Safety Division.

AHE/nb

99A

1500

1033

Copy to PS/14057/P.S.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14097/PS 27 December 1946

SUBJECT : Judges.

TO : Venezia Giulia Police Force,
A.M.G. Trieste.

The attached copy of a letter received from the Ministry of Grace and Justice is forwarded please for transmission to the President of the Court of Appeal, Trieste with a request for compliance.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

R. Keen
for E. J. BIE, Colonel
Director.

PSD/ee

1 encl.

15

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MINISTRY OF GRACE AND JUSTICE

27 DEC 1946
14057
WS.

23Uff. 19 December 1946.

SUBJECT : Judges.

TO : Public Safety S/C A.C.

We kindly ask your Commission to request the First President of the Court of Appeal of Trieste to forward to this Ministry, thru your office, not later than 25 January 47 a list of the judges at the Courts of that judicial district with their complete identifications and grades.

By order of the Minister
/s/ illegible.

15C.

Translation ac/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod. 800 MG

Roma, 19 DICEMBRE 1946

Ministero di Grazia e Giustizia
DIREZIONE GENERALE
PER GLI ISTITUTI DI PREVENZIONE E DI PENA

UFFICIO VII°

Sez. A.° 23 complessivo

Al LA COMMISSIONE ALLEATA = SOTTOCOMMISSIONE DI PUBBLICA SICUREZZA
R O M A

Risposta al foglio
Div. Sez. N.°

OGGETTO: GIUDICI DI SORVEGLIANZA

U R G E N T E

Pregasi codesta Onorevole Commissione di richiedere il Primo Presidente della Corte di Appello di Trieste perchè, a tramite di codesto Ufficio, faccia pervenire a questo Ministero non oltre il 25 GENNAIO 1947 un elenco dei Giudici di sorveglianza addetti ai Tribunali di quella circoscrizione giudiziaria con le complete generalità dei predetti giudici e con il grado degli stessi.

d'ordine del Ministro

15 c.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

101A

MINISTRY OF INTERIOR
Public Safety Gen.Div.-

20 DEC 1946

19 Dec. 1946

Div. S.I.S. Sez. 2°
N. 224/91175

Ref. AC/14057/PS Dated 13 Inst. 96A

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

RACCOMANDATA A MANO URGENTE

A/m note has been forwarded for action, being a military matter, to the CC.RR.'s General Command.

We reserve further information.

FOR THE MINISTER
Ferrari

MJ/

15€

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Da/

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma 19 Dicembre 1946

Div. S.I.S. Sez. 2°
Sott. 1224/91175 Allegati

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
- Divisione di Pubblica
Sicurezza -APO 794
ROMA

Risposta al foglio del 13 corrente
Div. AC/14057/PS

OGGETTO Criminali di guerra.-

RACCOMANDATA A MANO URGENTE

La nota in riferimento è stata inviata per l'esecuzione, trattandosi di militari, al Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri.

Si fa riserva di riferire ulteriormente, appena possibile.---

PEL MINISTRO

156

6

100A

G-1 (B) SG ALCOM

171145 December 1945

18 DEC 1945

14057

GEN CMF

file

5822

CONFIDENTIAL

PARA ONE PD YOUR ARMY GROUP THREE SLANT ZERO ZERO SEVEN SEVEN SIX OF ONE THREE PD

PARA TWO PD MAJOR DOG SUGAR STRACHAN HYPHEN AUDAS PROCEEDING FRENCH ZONE EIGHT DECEMBER PD

PARA THREE PD ADDRESS IN UNITED KINGDOM CMA HILDUGHTON HOUSE CMA HILDUGHTON CMA EAST YORKSHIRE

3724/a

INTERNAL DISTRIBUTION : PUBLIC SAFETY DIVISION
CMA SUB DIVISION

ROUTINE

G-1 (B)

573

JOHN H. HAYES
MAJOR AGD
ADJUTANT

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

PARA ONE 29 [illegible]

INFOR PD

PARA AWO PD MAJOR DOC SUGAR SHACKAN HYPHEN AUDAS PROCEEDING PETHO. ONE.

NIGHT DEUCEDER PD

PARA INFOR PD ADDRESS IN UNITED KINGDOM ONA ELLOUGHTON HOUSE ONA ELLOUGHTON ONA EAST YORKSHIRE

3>4/a

INTERNAL DISTRIBUTION : PUBLIC SAFETY DIVISION
ONE SUB DIVISION

ROUTINE

G-1 (D)

573

JOHN B. HAYES
MAJOR AGD
ADJUTANT

1560

Declassified E.O. 12356 Section 3.5/NND No. 785016

LÉGATION DE DANEMARK
ROME

Jr. No. 6 - U - 7.

DEC 12 1946 90A

PS. Div.

12 DEC 1946
14067
D

P. M.

From the Danish Red Cross this Legation has received a communication for the following member of the Danish minority in South-Slesvig: O. Gefr. Wilhelm Hypfel, stated to be an American POW, and whose address is given as prisoner No. H.12212 1036 German P/S Labour Unit (6 Admin.H.Q.) A.J.P.W.Camp Naples, Italy. Through the Allied authorities in Naples the Legation has tried to locate the said Hypfel in the P.W.camps around the said city, but without any result.

In those circumstances, the Legation venturesto ask the Liaison Division to endeavour to find out about the present whereabouts of the POW mentioned above, and the Legation would appreciate to be informed accordingly.

Rome, 10th December, 1946.

Declassified E.O. 12356 section 3.3/NND No. 785016

Danish minority in South-Slesvig: O. Gefr. Wilhelm Hypfel, stated to be an American POW, and whose address is given as prisoner No. H.12212 1036 German P/S Labour Unit (6 Admin.H.Q.) A.J.P.W.Camp Naples, Italy. Through the Allied authorities in Naples the Legation has tried to locate the said Hypfel in the P.W.camps around the said city, but without any result.

In those circumstances, the Legation ventures to ask the Liaison Division to endeavour to find out about the present whereabouts of the POW mentioned above, and the Legation would appreciate to be informed accordingly.

Rome, 10th December, 1946.

156

Liaison Division,
Allied Commission,
R o m e.

Adrian
Public Safety
NB No POW Camps in area

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CC. RR. GENERAL COMMAND
Situation and Service Office

18 DEC 1946
14057

N. 107/130 R.P. 15 Dec. 1946

SUBJECT : Ponte Codevigo (Padova) - Kidnapping -

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

At about 1200 hrs of the 12th inst., the would be Captain of the U.S.Army, Jon William Capuzzo, of the 88° Div. Bleu Devil (Friuli), denounced to the commissariato of P.S. of Chioggia, di to have been robbed, in the neighbourhood of Ponte Codevigo (Padova) of his Jeep n. 20768832, 1000 lire and 180 dollars, by two would be Auxiliary Agents of P.S.,wearing uniforms.

Moreover said agents had compelled the woman who was with the officer, to follow them, saying that she would be released only upon recovery of 500.000 lire.

Taken the opportune disposition together with the local CC.RR.'s and at the presence of the said american officer, the latter, pretending to await the robber, took the Jeep from the P.S. Commissario, also there, and went towards Venice, disappearing.

THE GENERAL COMMANDER
B. Brunetti

MJ/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Fg.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 107/130-di prot. R.P. Roma, li 15 dicembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Ponte Codevigo(Padova) - rapina.=

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

Verso le ore 12 del 12 corrente,il sedicente capitano dell'esercito americano Jon William Capuzzo dell'88^ divisione Bleu Debil (Friuli) denunciò al commissariato di P.S. di Chioggia di essere stato rapinato,in prossimità di Ponte Codevigo(Padova),della propria automobile jeep n.2076[illegible],di mille lire contanti e di 100 dollari,ad opera di due sedicenti agenti ausiliari di P.S. in uniforme.-

I predetti agenti,inoltre,avevano obbligato la donna che era con l'ufficiale a seguirli,ammonendolo che l'avrebbero liberata dietro versamento di 500 mila lire.-

Predisposti opportuni servizi in concorso coi carabinieri del luogo e presente il predetto capitano,quest'ultimo,col pretesto di attendere i rapinatori,si allontanò alla volta di Venezia a bordo dell'autovettura jeep di pertinenza del commissario di P.S. presente in luogo per lo svolgimento delle indagini,rendendosi irreperibile.=

1500

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

97A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

16 December 1946

AC/14057/TS

SUBJECT : Body found, believed Allied soldier.

TO : Graves Registration, (American) Rome.
Imperial War Graves Commission.

Information has been received from the Sindaco of the Commune of TERMINI Provincia of Latina regarding the finding of a body which from the shoes appears to be that of an Allied soldier.

Forwarded for information and any possible action.

95A

E. J. BYE, Colonel
Director.

FGG/ie

15[illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

96A

RISERVATA

URGENTE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS

12 December 1946

SUBJECT : War Criminals.

TO : The Ministry of the Interior,
Director General of P.S.

1. I attach herewith a list of Italian subjects who are urgently required by Allied authorities as war criminals.

2. Allied Force Headquarters particularly ask that a special effort be made during the next two weeks to trace and arrest the persons mentioned.

3. It would therefore be appreciated if you would be so good as to cause special and urgent attention to be given to this matter and also arrange that should any of the wanted persons be arrested, immediate notification be sent of such arrest to this Division without waiting for a report on the complete list.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. BYE, Colonel
Director.

FCG/ee

encls.

Copy to M.M.I.A., Hq. A.C.

1578

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

95ª

COMUNE DI CISTERNA
Provincia di Latina

14 DEC 1946
14057
(AB.

N. 9381

19th Nov. 1946

SUBJECT : Corpse found -

TO ALLIED MILITARY COMMAND
R O M E

The nurse of this Commune, SCHIBONI Rocco, communicates that in the S.Maria locality at the Cesare Nardini's farm, he found the corpse of a military who, from his shoes, appears to belong to the Allied Forces.

A/m is forwarded for any action deemed necessary.

IL SINDACO
ill.

MJ/

15[illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COMUNE DI CISTERNA

PROVINCIA DI LATINA

Prot. N. 9321 Allegati N. Li 19 novembre 1946

OGGETTO Rinvenimento salma.

Risposta a nota del N. Div. Sez.

Comando Militare Alleato

R O M A

L'infermire di questo Comune, Schiboni Rocco, mi segnala che in località S. Maria e precisamente al Podere di Nardini Cesare trovasi una salma di militare che, dalle sue carpe, pare debba trattarsi facente parte delle truppe Alleate.-

Quanto sopra per i provvedimenti di codesto Comando.-

IL SINDACO

155

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

14 DEC 1946
1402

TRANSLATION

MINISTRY OF INTERIOR
General Direction of P.S. - A.G.R. Division - 3 Section

9 December 1946.

No 443/72192

SUBJECT : TRANI - Incidents between Yugoslavs and Communists.

TO : Ministry of Foreign Affairs
Allied Commission,
Public Safety Sub-Division.

Telegram dated 2 inst. from the CC.RR. Company Command in Trani, is written hereunder for your information:

"""""""On 10 inst. at 1945 hrs, three Yugoslavs belonging to the gathering Center of TRANI (Bari), broke into the Headquarters of the local Communist Party threatening the persons who had met there (about 20). As they were driven back a furious scuffle took place in the near square between said aliens (to whom other ten Yugoslavs had joined) and some communists. The u/m Communists were wounded as follows: Angiulli Chiar, mechanic; various excoriations; Pappalettera Gaetano, labourer, by a stab on his chest; Olivieri Giuseppe (apeasant, secretary of the Communist Section): various wounds, by blunt instrument, on his head; all of them are curable in 10 days. The CC.RR.s and P.S. Agents, promptly intervened together with other soldiers and restored order. During the riot the u/m Yugoslavs were wounded as indicated aside of each: Kranjic Ivan by a stab on his abdomen; Sostaric Anton by a stab on his left ear; Sic Anton by various stabs on his head; Haumtman Viktor: various excoriations by blunt instrument; Garmsek Anton by various stabs on his head and left eye; Kranic and Sic are in danger of life. In order to prevent further serious consequences all the Yugoslavs have been confined to billet."""""""

For the Minister
/s/ illegible.

155

2/

Ministero dell'Interno

DIREZIONE GENERALE
DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, 9 dicembre 19 46

MINISTERO AFFARI ESTERI
D.G.A.P.
ROMA

Al
COMMISSIONE ALLEATA
S.Commissione P.S.
ROMA

Divisione A.G.R. Sez. 3ª
Prot. N.° 443/72192 Allegati

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.°

OGGETTO TRANI - Incidenti tra slavi e comuniati.=

Per opportuna conoscenza si trascrive il seguente telegramma in data II corrente del Comando della Compagnia Carabinieri di Trani: ""Ore 19,45 del IO andante in Trani (Bari)tre slavi appartenenti locale centro raccolta invadevano sede sezione pertito comunista minacciando presenti in numero circa 20.Respinti ingaggiavasi in piazza adiacente furente rissa fra costoro,spalleggiati da altri circa IO connazionali et elementi comunisti.Sottonotati comunisti riportavano : Angiulli Chiar meccanico escoriazioni varie diverse parti corpo,Pappalettera Gaetano manovale lesioni arma taglio torace,Olivieri Giuseppe contadino segretario sezione comunista escoriazioni varie testa da corpo contundente, tutti guaribili giorni IO.Intervenuti prontamente Arma et Agenti P.S. con concorso militari truppa ristabilivasi ordine.Durante colluttazione seguenti slavi riportavano lesioni et fianco ciascuno indicate: Kranji Ivan lesione arma taglio addome, Sosteric Anton lesione arma taglio orec chio sinistro Sic Anton veire lesioni arma teglio testa,Hauntman Viktor escoriazioni varie corpo contundente,Garmsek Anton lesioni arma taglio testa et sottorbitale sinistro.Kranic et Sic versano pericolo vita.Pory veduto far consegnare nel campo tutti gli jugoslavi onde evitare ulteri

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Prot. N. 443/72192 Allegati — Risposta al Foglio del — Div. — Le — N.

OGGETTO TRANI - Incidenti tra slavi e comunisti.=

Per opportuna conoscenza si trascrive il seguente telegramma in data II corrente del Comando della Compagnia Carabinieri di Trani: ""Ore 15,45 del IO andante in Trani (Bari)tre slavi appartenenti locale centro raccolta invadevano sede sezione partito comunista minacciando presenti in numero circa 20.Respinti ingaggiavasi in piazza adiacente furente rissa fra costoro,apalleggiati da altri circa IO connazionali et elementi comunisti.Sottonotati comunisti riportavano : Angiulli Chiar meccanico escoriazioni varie diverse parti corpo,Pappalettera Gaetano manovale lesioni arma taglio torace,Olivieri Giuseppe contadino segretario sezione comunista escoriazioni varie testa da corpo contundente, tutti guaribili giorni IO.Intervenuti prontamente Arma et Agenti P.S. con concorso militari truppa ristabilivasi ordine.Durante colluttazione seguenti slavi riportavano lesioni et fianco ciascuno indicate: Kranji Ivan lesione arma taglio addome, Sostaric Anton lesione arma taglio orec chio sinistro Sic Anton varie lesioni arma taglio testa,Haumtman Viktor escoriazioni varie corpo contundente,Carmsek Anton lesioni arma taglio testa et sottorbitale sinistro.Kranic et Sic versano pericolo vita.Provveduto far consegnare nel campo tutti gli jugoslavi onde evitare ulteri conseguenze.""

PEL MINISTRO 1884

Videllaro

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 13 December 1946

SUBJECT : Civilian Witness.

TO : A.P.M. Rome Area Allied Command.

Further to our letter under even reference of 27th November information has now been received from the Questura of Rome that the Carabinieri Legion have been unable to trace ex Carabiniere CARDASI Pasquale.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

for E. J. BYE, Colonel
Director.

FGG/as

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

R. QUESTURA DI ROMA

12 DEC 1946
105

N. 068303 U.P. cat. E.4.
Ref. A.C.+ 14057/P.S.
of 18.11/1946

7 Dec. 1946

SUBJECT :
CARDASI Pasquale ex-carabiniere - witness -

Col. E.J.BYE
Public Safety Director
A.C.
Rome

Following p.n. note dated 22/1/last che beg to communicate that the Rome CC.RR.'s Legion, informed us that it has not been possible to trace the ex-carabiniere Cardasi Pasquale.

THE QUESTORE
(Saverio Polito)

1535

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 63 d'ordine P. S.

Mod. P
(Servizio anagrafico)

R. QUESTURA DI ROMA

N. 068383 Div. ___ Categ. 2.4.

Addì 7/12/ 1946

Risposta a nota N. A.C.-14057/P.3.

del 18/11/ 1946

OGGETTO: Cardasi Pasquale ex carabiniere - testimonio.

Al Sig. Colonnello S.I.
Re Direttore della Public Safety
Divisione A.P.O. 794
Headquarters Allied Commission
R O M A

Di seguito alla nota p.m. del 22/T/u.s. si comunica che la Legione Carabinieri di Roma riferisce che non è stato possibile rintracciare l'ex carabiniere Cardasi Pasquale.

IL QUESTORE
(Saverio Polito)

15.1

Stamp. Fedeso Roma - ord. 150 - 1946

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRIBUNALE PENALE E CIVILE
di Roma

12 DEC. 1946
14057
WS

Instructions Office Sez. II

Judge's cabinet
N. 427/46

Rome, 6/12/46

SUBJECT : Killing of Waters Michael -

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

On the 24th.1.1946, in Civitavecchia, the American citizen WATERS MICHAEL, sailor of the merchant ship "Samuel Johnson" was killed by two pistol shots. The murderer identified by the local Allied Police, detachement n. 101, was a negre, one ASTRU (?) Billie, aged 25 from North Caroline.

The 101 and 503 M.P. detachement did not inform the Italian Judiciary Authority wether, Astru had been put under penal proceeding by the Allied Judiciary Authority.

Elements of the 503 detachement, verbally referred that the murderer had been transferred to the U.S.A. to be prosecuted there.

We beg this Commission to let us know all the information in regard, being in course at this Office a penal proceeding against the Astru charged with murder of Waters Miahcel.

Anyhow please let us know the complete particulars concerning them.

IL GIUDICE ISTRUTTORE
(Dr. Cesare Carlucci)

TRIBUNALE CIVILE E PENALE

DI

ROMA

UFFICIO D'ISTRUZIONE Sezione IX

CABINETTO DEL ~~CONSIGLIERE~~ Giudice

N. 427/46

Risposta al

OGGETTO

omicidio di Waters Michael

ALLEGATI N.

Alla Commissione Alleato

Roma, 6 - 12 1946 - ~~Anno~~

Il 24-1-1946, con due colpi di pistola, veniva ucciso in Civitavecchia, il cittadino americano Waters Michael, marinaio sul mercantile "Samuel Johnson". - L'omicida fu identificato dalla Polizia Alleata di quella città di stazionamento n. 101, in un negro, tale Asku Billie di anni 25 nativo della Carolina del Nord. Pare che detto Asku sia anch'esso un ex civile e non già un militare -

Sia il 201 che il 503 dist[illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 427/46

Risposta al

OGGETTO

omicidio di Waters Michael

ALLEGATI N.

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione per la Pubblica Sicurezza
Roma

Stamperia Reale di Roma (163-s)

pistola, venivo ucciso in Civitavecchia, il cittadino americano Waters Michael, marinaio sul mercantile "Samuel Johnson". - L'omicida fu identificato dalla Polizia Alleata di quella città di Trasferimento n. 101, in un negro, tale Asku Billie di anni 25 nativo della Carolina del Nord. Pare che detto Asku sia anch'esso un civile: non già militare -
Sia il 101 che il 503 di Trasferimento M.P. subentratogli, per quanto richiesto, non hanno voluto far conoscere all'Autorità Giudiziaria Italiana se l'Asku era stato sottoposto

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

a procedimento penale da parte dell'Autorità Giudiziaria Alleata- Solo verbalmente elementi del 503 Distaccamento riferirono che l'Astu era stato tradotto negli Stati Uniti d'America per esser colà processato-

Prego codesta Sottocommissione voler fornire le notizie del caso essendo in corso presso questo Ufficio procedimento penale contro l'Astu per omicidio in persona di Waters Michael -

Si porgono in ogni caso fornire le complete generalità dell'accusato e dell'accusa -

Con molte grazie -

Carucci

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

6/24/22

Alla Commissione Di

Sotto commissione per la Frontiera

Fiumana

Roma

0263

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1548

0244

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 12 December 1946

SUBJECT : Authority to search Allied Merchant Ships.

TO : Ministry of the Interior; General Direction of P.S.

Reference is made to your letter N. 300/52436 of the 5th December 1946. In regard to letter quoted, dated 11th October 1946, no copy has been received by this Division. Please forward copy of quoted letter to this Hq. and action will be taken accordingly.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

for V. J. BYE, Colonel
Director.

KIK/ae

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

89

Ministry of Interior
General Direction of P.S.

14057

5 Dec. 1946

Div. FF. & TT. Sez. 2^
N. 300/52426

TO ALLIED COMMISSION
Rome

SUBJECT : Power to search Allied merchant ships.

With ref. to letter of last October, forwarded to the U.N.R.R.A. Italian Mission from the American Embassy in Italy, Foreign Service, regarding the power given to the Ital. Police to search the Allied Merchant ship's crew and to go aboard the same ships, we beg to let us know if this Allied Commission, which has been informed on the matter, has any objections in regard.

FOR THE MINISTER
ill.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod. N.2

S. Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma 5 Dicembre 1946

All'On.le COMMISSIONE ALLEATA = ROMA

Divisione FF.e TT. Sez. 2ª
Fasc. N.300/52426. Allegati

Risposta al foglio
Div. Sez. N.

OGGETTO Facoltà di perquisizione di navi mercantili alleate.-

Con riferimento alla lettera dell'11 ottobre scorso, dell'Ambasciata degli S.U.A. in Italia, Servizio Esteri, diretta all'U.N.R.R.A. Italian Mission, concernente i poteri conferiti agli organi della Polizia italiana di perquisire gli equipaggi di navi mercantili alleate, e di salire a bordo delle navi stesse, si prega di compiacersi far conoscere se da parte di codesta On.le Commissione, cui la anzidetta comunicazione è stata anche estesa, vi sia nulla in contrario, in ordine a tale facoltà.-

pel MINISTRO

Mor.

1540

0267

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Subject:- Civil Police Duties.

9 DEC 1946
14057
WS.

HQ., RAAC.
Tel: 478674
Ref: PM/[redacted] 252
7 Dec 1946.

Director Public Safety Sub-Commission
Allied Commission ROME.

Reference attached report AMS/201 dated 7 Dec 1946.

This would appear to be an unfortunate incident, and it is requested that QUESTURA be asked to warn P.S. Agent CACCIAMANO Martino, not to be over zealous on the execution of his duties, particularly where British ladies are concerned.

S.H. Bond.

Lt.Col.
Assistant Provost Marshal.
(S.H.Bond).

Copy to:- G-1 (Br) HQ RAAC.

154

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

REPORT

To: The Deputy Provost Marshall
R.A.A.F.

Sir,

I have to report that At Rome on the 6th of December 1945 at about 2315 hrs.I was on Security duty accompanied by Lieut.Al Harris and 2 other Agents at the Questura.When I had occasion to enter the Room ca S.Vale,Vice degli Artisti,Then I was intercepted by Ronald Gordon Ammond,of the Ft.Lieu Buon Costume,if I would come with and speak to a civilian,whom I saw whom to be:

Alan.J.Gardiner
Arthur Donaldson
Peter Wittenie

as they wished to speak to me on a very urgent matter but unfortunately what they have spoken.
On leaving no time whatever could we telephone I told to the P.S.A.A.F Headquarters Rome to find where to find, but telephone the other was occupied still.
I then recorded the Page to the Hotel.

.....Hargrave.....Cpl.
C.S.O.i/c A.I.B.(on Security Duty)

7/12/45

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

8269

849

SO.RR. GENERAL COMMAND
Situation and Service Office

S 1407 US

N. 35/SO-1

Rome 4th Dec. 1945

SUBJECT : Partorescanti (Frascati) - Bombardamento
up by SO.RR.'s.

MC ALLEN COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

In Partorescanti (Frascati), on the 24th Nov. last, the Carabinieri held up MCCRI Rome and Sanitary Peter because their Identity papers were suspected to be forged.

The Italian Quesa Office where the s/m were taken, ascertained that they were regular citizens.

They were therefore handed over to the 351th S.S.D. in Anzio.

THE GENERAL COMMANDER
H. Stuart

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comando Generale dell' Arma dei Carabinieri
UFFICIO SERVIZIO E ~~SITUAZIONE~~

N. 35/20-1 di prot. Roma, li 4 dicembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Portorecanati (Macerata) - fermo di cittadini stranieri.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

In Portorecanati (Macerata), il 24 novembre scorso, i carabinieri fermarono MUCHIN Paolo e SAMOHVALOV Peter, perchè provvisti di documenti d'identità ritenuti falsificati.-

La gendarmeria polacca, ove gli stessi furono accompagnati, accertò trattarsi di cittadini di nazionalità russa.-

Furono pertanto consegnati al 314° F.S.S. di Ancona.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

154

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0 2 1

0 0 2.

5 DEC 1946
14057
09

MINISTRY OF INTERIOR
General Direction P.S.

29.11.1946

Div. A.G.R. Sez. II

N. 442/22577

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/C
Rome

SUBJECT : Attempted requisition of the apartments belonging to witness against maltese citizens.

With ref. to note A/3/535 dated 15 inst.; we communicate to have asked the Direction di Roma to intervene at the Commissariato Ittezzi as requested.

PER L'UFFICIO MINISTERO
Ill.

154

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Le

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma 2 II.1946 194

Al LA COMMISSIONE ALLEATA
S.Commissione per la P.S.
ROMA

Div. A.G.R. Sez. IIª
Pos. N. 442/22577 Allegati

Risposta al foglio
Div. Sez. N°

OGGETTO: Minacciata requisizione di abitazioni di testimoni contro cittadini maltesi.

In relazione alla nota del I5 corrente n. Q/3/536, si comunica che è stato interessato il Prefetto di Roma affinchè intervenga presso il Commissariato degli Alloggi nei sensi richiesti.

PEL MINISTRO

1550

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0273

85A

C

U.S.F.F. GENERAL COMMAND
Situation and Service Office

2 DEC 1946

5 Dec. 1946

M. 244/1600-1

SUBJECT : Sbeli (Palermo) - Dangerous ex-convict arrested.

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/O
Rome

I. Sbeli (Palermo), on the 30 Nov. last, some juvenile of the local Jewish refugee camp, reported to the U.S.F.F.'s, to have been threatened by the dangerous evil-doer Vastallina Salvatore armed with pistol.

The U.S.F.F.'s asked the latter to follow them to the questura but on the refusal they had a fight during which the bandit and one of the U.S.F.F.'s fired some pistol shots which did not have any consequences.

The bandit, slightly hurt, was arrested and the pistol with ammunition sequestered.

One of the U.S.F.F. was also slightly wounded.

FOR GENERAL [illegible]
R. Ernst

1530

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comando Generale n. dell' Arma dei Carabinieri
UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 214/180-1 di prot. Roma, li 5 dicembre 1946
Risposta al del Allegati n.

OGGETTO: Eboli (Salerno) - Arresto di un pericoloso pregiudicato.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
- Sottocommissione per la P.S.-
R O M A

In Eboli (Salerno), il 30 novembre scorso, alcuni elementi jugoslavi del locale campo di concentramento denunziarono all'Arma di essere stati minacciati a mano armata dal pericoloso pregiudicato VASTALENGA Bernardo. I carabinieri invitarono quest'ultimo a seguirli in caserma ed al rifiuto di lui opposto ne seguì una colluttazione durante la quale il Vastalenga e uno dei carabinieri spararono alcuni colpi di pistola senza conseguenze.-

Il Vastalenga, leggermente contuso, fu arrestato e gli fu sequestrata una pistola con relative munizioni.-

Uno dei militari dell'Arma riportò lieve ferita lacero contusa alla mano.-

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

1537

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0275

84

COMANDO DEL CIRCOLO DELLA CO. F. VENEZIA

S. OE
16057
Ms.

N. 19512 Venezia 22 Nov. 1946

SUBJECT : Monthly report - month of November 1946

TO : ALLIED COMMISSION FOR EAST VENETY
249th Rest Camp Udine

CATANIA.

and for info :

HQ. TF. Lagich COMMAND
(Service Co Loc)

MESTRE.

The groups attached to this Command, during the month of October last, confiscated the following goods of Allied property :

Allied cigarettes ..... Kg. 7,-50.-

which have been delivered to the Allied police Command in Ogaina (Cannule) while the responsible persons were charged with smuggling.

THE LT. COL. COMMANDER

(Silvestrino Dante)

1536

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COMANDO DEL CIRCOLO I LA GUARDIA DI FINANZA DI MESSINA

22 NOV. 1946

Public Safety S/C

N.I69I2 di prot. Messina, li

OGGETTO: Rapporto mensile - Mese di novembre I946.=

ALLA COMMISSIONE ALLEATA PER LA SICILIA ORIENTALE
= 246° Rest. Camp. Ognina =

CATANIA

e per conoscenza
AL COMANDO DELLA LEGIONE GUARDIA DI FINANZA
(Ufficio Servizio)

MESSINA

I reparti dipendenti da questo Circolo, durante il mese di ottobre c.a., hanno operato il sequestro dei seguenti generi di proprietà Alleata:

Sigarette Alleate .....Kg. 7,250.-

La merce suddetta è stata consegnata al Comando della Polizia Alleata di Ognina (Catania) mentre i responsabili in N.5 persone sono state denunciate per contrabbando.=

IL TEN. COLONNELLO COMANDANTE
(Silvestrino Lionti)

1530

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

5 DEC 1946
14.057
WS.

MINISTRY OF INTERIOR

19 Nov. 1945

Div. A.S.R. Sec. 3°
N. 443/30759

TO ALLIED COMMISSION
Public Safety S/S
Rome

Ref. AC/14057/F3 dated 6 Nov. 1945

SUBJECT : SCHARFENBERGER Friedrich - P.O.W.

Ref. the a/m letter.

This Ministry has an objection to the sojourn in Italy of a/m German prisoner-of-war his liberation.

FOR THE MINISTER
Ill.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod 168

Z/

Roma 18 Novembre 1946

Ministero dell'Interno
4 DEC 1946
14057

Al COMANDO COMMISSIONE ALLEATA-S.Commissione per la P.S.
ROMA

Direzione A.G.R. Div. 3ª
Prot. N° 443/35759 Allegati

Risposta al foglio del 6 Novembre 945
N. AC/I405/PS.

OGGETTO SCHNAPPENBERGER Friederich - prigioniero tedesco.=

In relazione alla nota sopradistinta, nulla osta da parte di questo Ministero al soggiorno in Italia del prigioniero in oggetto, dopo la sua liberazione.=

PEL MINISTRO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0275

0 82

GENERAL COMMAND OF CARABINIERI
Service Office

N. 161/22-I Rome, 23/11/1945

SUBJECT : Castelforte (Latina)
Railway Accident.

TO : Allied Commission
P.S. S/C, Rome.

In the surroundings of the railway station of Castelforte (Latina province), at 21,15 of 8 inst., the Allied train 922 collided with the goods-train 8049, having taken the wrong railway track.

Three engineers and five travellers were slightly wounded.

Damages to the material amount to about 300,000 lire.

THE GENERAL COMMANDER
- Brunetto Brunetti -

TRANSLATION
as.

0280

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[redacted]

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 161/22-I di prot. Roma, li 23/11/1946

Risposta al del n. Allegati n

OGGETTO: Campoleone (Latina) - incidente ferroviario.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - S/Commiss. P.S. -
R O M A

^^^^^^^^^^^^^^

Nei pressi dello scalo ferroviario di Campoleone (Latina), alle ore 21,45 dell'8 corrente, per falso istradamento, la tradotta alleata 922 investì il treno merci 8049.-

Tre macchinisti e cinque viaggiatori rimasero feriti in modo non grave.-

I danni al materiale rotabile ammontano a circa 800 mila lire.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1531

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

File Publications
E 5178.00 81
G 50

TRANSLATION

FROM: Prefecture of Forlì

TO: Regional Office of Protective Service - Genova - Milano - Firenze - Roma - Napoli - Palermo - Cagliari -

THEIR FILE N°: 3457 dab

SUBJECT: Distribution goods and food-stuffs.

Forlì 6 November 1946

2 DEC 1946
14057
U.S.

With reference to the Ministry of Interior's cable N. 62404/10 dated 17th October 1946, I communicate to this Office that police agents have continued to battle the illicit trade of rationed goods.

The police detachment of Segni has always accomplished control as well at the mills, as on the roads proceeding to seize large quantity of goods-especially wheat, maize and flour - as precise from enclosed statement.

Particular merit of Forlì's police detachment by proceeding sequestration of 20.000 cigarettes on the Ancona-Milano bus, is to be pointed out. These seized goods were destined to the black market.

On account of s/m proceedings, judiciary authorities have denounced 11 persons.

I forward herewith enclosed presuming statement of goods assigned by Segni and thanks to this Province, and statement of the seized goods.

The Prefect
/s/

1530

PREFETTURA DI FORLI'

N. 3457 Gab. Forlì, 8 Novembre 1946

OGGETTO: Distribuzione merci e viveri -

All' UFFICIO REGIONALE DEL PROTEZIONE SERVICE di:
GENOVA - MILANO-VENEZIA-FIRENZE-ROMA-NAPOLI-PALERMO-CAGLIARI

Con riferimento al telegramma del Ministero dell'Interno in data 17 ottobre u.s. N.82464/10 comunico a codesto Ufficio che durante lo scorso mese è stata continuata dai competenti organi di polizia l'attività diretta a sventare i traffici illeciti di merce razionata.-

Sia presso i mulini che sulle strade, la squadra annonaria della Sopral ha effettuato continui controlli, procedendo al sequestro, come risulta dagli allegati prospetti, di notevoli quantitativi di merce, soprattutto grano, granoturco e farina. Particolare menzione merita l'operazione effettuata dalla squadra annonaria del Comune di Forlì sulle autocorriere Ancona Milano che ha fruttato il sequestro di circa 20.000 sigarette destinate al mercato nero.-

A seguito di tutte le predette operazioni sono state denunciate alla autorità giudiziaria N.17 persone.-

Allego i prospetti riassuntivi delle merci distribuite in questa provincia dalla Sopral e dall' U.N.R.R.A., nonchè un prospetto delle merci sequestrate.-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

GENOVA - MILANO-VENEZIA-FIRENZE-ROMA-NAPOLI-PALERMO-CAGLIARI

Con riferimento al telegramma del Ministero dell'Interno in data 17 ottobre u.s. N.82464/10 comunico a codesto Ufficio che durante lo scorso mese è stata continuata dai competenti organi di polizia l'attività diretta a sventare i traffici illeciti di merce razionata.-

Sia presso i mulini che sulle strade, le squadre annonarie della Sepral ha effettuato continui controlli, procedendo al sequestro, come risulta dagli allegati prospetti, di notevoli quantitativi di merce, soprattutto grano, granoturco e farina. Particolare menzione merita l'operazione effettuata dalle squadre annonarie del Comune di Forlì sulle autocorriere Ancona Milano che ha fruttato il sequestro di circa 20.000 sigarette destinate al mercato nero.-

A seguito di tutte le predette operazioni sono state denunciate alla autorità giudiziaria n.17 persone.-

Allego i prospetti riassuntivi delle merci distribuite in questa provincia dalla Sepral e dall' U.N.R.R.A., nonchè un prospetto delle merci sequestrate.-

IL PREFETTO

1529

1556

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ELENCO DELLE PERCI SEQUESTRATE DURANTE IL PERIODO

dal 1° al 31 ottobre

Grano	Farina di grano	Semolino	Zucchero	Olio	pasta	Granoturco	riso	sigar
Kg. 50	Kg.31	Kg. 25	Kg. 8,500	kG. 40	Kg.57,500	Kg. 200	Kg.3.800	N.7 che
" 100	" 329		" 6,200	" 4	" 95,---	" 330		N.9 che
	"1000		" 46,500	" 6,600		" 1.964		
" 347				11,600				
				" 104,500				
Kg.497	"1360	Kg. 25	Kg.61,200	Kg.166.700	Kg.152,900	Kg.2.494	Kg.3.800	N.1 che

Inoltre sono stati sequestrati i seguenti generi dell' U.N.R.R.A.

Piselli secchi	kg.	91
Latte in polvere	Kg.	202,50
Scatolette di pesce	"	14
Barattoli di pesce	"	7
Zucchero in quadretti	"	23
Zucchero	"	3,800

IL MAGGIORE DI FINANZA
Capo dei Servizi ispettivi
F.to Filippo Brizio

N.B. Numero delle persone denunciate a piede libero N.9

P. C.C.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ELENCO DELLE PERCI SEQUESTRATE DURANTE IL PERIODO
dal 1° al 31 ottobre

Semolino	Zucchero	Olio	pasta	Granoturco	riso	sigarette	orzo
Kg. 25	Kg. 8,500	kg. 40	Kg. 57,900	Kg. 200	Kg. 3.800	N. 710 pacchetti	Q.li 104
	" 6,200	" 4	" 95,--	" 330		N. 998 pacchetti	" 104
	" 46,500	" 6,600		" 1.964			
		11,600					
		" 104,500					
Kg. 25	Kg. 61,200	Kg. 166.700	Kg. 152,900	Kg. 2.494	Kg. 3.800	N. 1708 pacchetti	Q.li 208

o stati sequestrati i seguenti generi dell' U.N.R.R.A.

secchi	kg.	91
n polvere	Kg.	202,50
ste di pesce	"	14
li di pesce	"	7
o in quadretti	"	23
	"	3,800
	"	3,800

IL MAGGIORE DI FINANZA
Capo dei Servizi ispettivi
F.to Filippo Drizio

persone denunciate a piede libere N.9

GENERI ALIMENTARI DISTRIBUITI DALL' U.N.R.R.A.
NEL MESE DI OTTOBRE 1946

Farina kg.	Kg.	66.050
Semoline	"	1.219
Grassi	"	1.818
Zucchero	"	8.065
Legumi secchi	"	3.181
Legumi in polv.	"	18.679
Carne in scatola	"	10.593
Marmellata	"	4.090
Uova in polvere	"	6.815
Latte in polvere	"	38.361
Dolci	"	920

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. T8506

S E P R A L

DISTRIBUZIONI DISPOSTE NEL MESE DI OTTOBRE

GENERI D' IMPORTAZIONE		PRODOTTI NAZIONALI	
Generi	Quantità in Q.li	Generi	Quantità in Q.li
Legumi secchi	17,==	Farina di pane	14.401,==
Latte evaporato	758,--	Farina di granoturco	1.750,--
Latte in polvere	36,--	Pasta	3.545,--
Zuppe di legumi	8,--	Riso	142,--
Caffè	3,--	Zucchero	1.685,--
Grassi d'importazione	328 ,--	Olio	162,--
Margarina	90,--	Latte condensato zuccherat	43,--
Polvere di uovo	7,--	Pastina glutinata	1,--
Pesce in scatola	20,--		
Carne con verdura	21,--		

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Generi	Quantità in Q.li	Generi	Quantità in Q.li
Legumi secchi	17,--	Farina di pane	14.401,--
Latte evaporato	758,--	Farina di granoturco	1.750,--
Latte in polvere	36,--	Pasta	3.545,--
Zuppa di legumi	8,--	Riso	142,--
Caffè	3,--	Zucchero	1.685,--
Grassi d'importazione	328 ,--	Olio	162,--
Margarina	50,--	Latte condensato zuccherato	43,--
Polvere di uovo	7,--	Pastina glutinata	1,--
Pesce in scatola	20,--		
Carne con verdura	21,--		

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

381/

Op Safety 80

ALLIED FORCE HEADQUARTERS ALH/GHF/kwj
G-5 Section
APO 512.

29 NOV 1946
14057
US

G-5: 181/1 26 November 1946

SUBJECT: Claims for Injury.

TO : GHQ CMF
Padua.
(Attn: A-3)

1. In order that Claims and Hirings may consider a Claim by ADRIETTE Maria for compensation, will you please forward the original document, passed to you under G-5 IRS to A-3 of 16 September 1946 A-3 file 4369, to ALCOM for them to pass to Claims and Hirings.

2. ALCOM will inform the Claimant of the action being taken.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL LEE:

A. L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

Copy to:
ALCOM (your AC/14087/PS of 20/11/46 refers)

71 P

1525

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

79

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AG/14057/PS

30 November 1946

SUBJECT: P.S. Vice Commissario PROTTI Dr. Eugenio

TO : Ministry of the Interior,
Director General of P.S.

Referring to your letter 332/1222 of the 10th October 1946, I forward herewith copy of report received from Venezia Giulia Police Force relative to Vice Commissario PROTTI. 32

[signature]
H. J. ERE, Colonel
Director

HGC/rl:

Encl. AMG, VGPF letter 08251 dated 21 November 1946. 78D

1524

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

78A

ALLIED MILITARY GOVERNMENT - PUBLIC SAFETY DIVISION
~~XIII Corps~~ CMF
VENEZIA GIULIA POLICE FORCE

ZONE HQ DIVISION C.I.D.

Tel. No.: 6897
Ref. No.: VGP/19/17 Date 26. 11. 1946

28 NOV 1946

Subject: PROTTI dott.Eugenio
To : (Missing person)
Public Safety Sub-Commission
H.Q. Allied Commission, Rome .

35A 32A

1. With reference to your previous correspondence respecting subject under Ref. No. AC/14057/PS.

2. Attached is copy of a report respecting this matter, which is self explanatory.

For S. C. A. P. O.

1 encl.
WRH/cp

W.R. Hare, Major
Supt. C.I.D.

1520

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

78 B

COPY

ALLIED MILITARY GOVERNMENT - PUBLIC SAFETY DIVISION

~~13 CORPS~~

VENEZIA GIULIA POLICE FORCE

C.I.D.

ZONE DIVISION

TEL. No.:

REF. No.: 08251

Date 21. 11. 1946

SUBJECT: Dr.Protti Eugenio, Son of Giov.Battista and of Leoni Giuseppina, born in Milano on 12.12.1910, former Sub-Inspector (Vice-commissario) of P.S. in service at the disbanded Republican Questura of Pola.

To : Superintendent C.I.D. Trieste

The attached papers are handed back pointing out that the a/m police officer, who has been transferred from the Questura of Cattaro to the one of Pola, performed there his duties from the 25.1.'44 to 5.5.'45. In that date, due to the collapse of the Nazifascists, the Questura stopped working and was occupied by the Yugoslav troops.

In that circumstance the Protti vanished hiding himself for some days in a private flat. But later on, as he believed all danger was over, he circulated again in town yet he was recognized and captured by Jugoslav Police officers. Then he was interned in a concentration camp of Buccari and therefrom transferred to other places (that could not be ascertained) and eventually brought to Fiume. There he was tried by the People's Court (Tribunale del Popolo) under the charge of having collaborated with the Germans and therefore declared criminal of war, convicted to 20 years of prison, with forced labour and five years loss of political and civilian rights. The motivation for this sentence reads : " Appointed as Sub-Inspector of P.S. for his fascist merits, and allotted to the territory occupied by Italy, he distinguished himself at Lubiana and Cattaro for the eagerness with which he traced the patriots from December '42 to October '43. After having caused their arrest, he tortured them and then conveyed them to concentration camps. Furthermore he ordered different persecutions. After the surrender of Italy he carried on his hideous job as republican, using the same means as Sub-Inspector of P.S. in collaboration with the Germans in Pola and got as reward the proposal to vice- commander of the " Black Bands of Pola". All this results

1522

,/,

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

No. 2

from the copy of an article published on the newspaper "La Voce del Popolo" issued in Fiume the Sept. 11th '45 .

Protti was, during his stay in Pola, first the O.C. the Judiciary Section and later the Administrative Section. During the period of the Nazi terror in Pola caused by the German SS Police, he was compelled to be subject to the severe orders of the illfamed criminal Prusch (Commander of the SS Police). Protti was keen in the strict performance of his duties and obtained to please and satisfy the s/m German criminal, who considered him as an utterly cultured and energetic person. On the other hand, he was a fascist since the beginning and immediately after the collapse of the fascism he was one of the first to register in the Republican Party. His republican-fascist feelings were notoriously inflamed though due to his poor health conditions he could not possibly carry out personally and criminal activity worth to be mentioned. In fact nothing results in this regard to his charge. His character was known to be taciturn and rather excitable in both his private and official life. Therefore he was considered as a misanthrope. He was a cultured and intelligent person, who had received a good moral education and devoted himself frequently to chamber-music, playing on a violin of his property, even in his office. He knew fairly well how to speak three languages :English, French and German, trying daily to get perfect in the last one. He was appreciated and got sympathies by his fellow-citizens for his culture and well behaving and morality. His father, former counsellor of the Court of Appeal of Milan, was allegedly a fascist hierarch.

Signed :
The D/Supt.
Dott, F. Ricciardelli .

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/ES 27 November 1946

SUBJECT : Civilian Witnesses.

TO : A.P.M., Rome Area Allied Command.

Reference your letter PM/93/3613 of 16th November.

1. This matter has been referred to the Questura of Rome which has to-day replied stating they have been unable to trace Caldesi Pasquale.

2. The Commanding General of Carabinieri has no means of tracing the residence of this ex-carabiniere but the matter has been referred to the Legion of Carabinieri at Rome to endeavour to trace him.

3. Any information received will be communicated.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. BIE, Colonel
Director.

PGG/ee

46A

N. 63 d'ordine P. S.

Mod. P
(Servizio anagrafico)

R. QUESTURA DI ROMA

26 APR 1946
14057

N. 068303 Div. U.P. Categ. E.4.

Addì 22.11.1946 194

Risposta a nota N. A.C. - 14057/ P.S.

del 18.11.1946 194

OGGETTO: CARDASI Pasquale ex carabiniere - testimonio.-

Riservata - Urgente

Al Sig.Colonnello
E.I. Bye direttore della
Public Safety Division
A.P.O. 794

Headquarters Allied Commission

= R O M A =

Il Cardasi Pasquale, in oggetto indicato risulta sconosciuto perché non iscritto all'anagrafe, non notificato a quest o schedario alloggiati e senza precedenti in questi atti.

Presso il Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri non esistono atti dai quali si possa rilevare l'attuale residenza dell'ex carabiniere CARDASI Pasquale.

E' stato,pertanto, interessato il comando della legione carabinieri di Roma a rintracciare detto militare.

Si fa riserva di comunicare l'esito delle ricerche.

IL QUESTORE

Stamp. Regno Roma - ord. 161 - 9-11-45 - 100.000

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Risposta a nota N. A.C. - 14057/ P.S.

del 18.11.1946 *194*

OGGETTO: CARDASI Pasquale ex carabiniere - testimonio.-

Al Sig.Colonnello
E.I. Bye direttore della
Public Safety Division
A.P.O. 794

Riservata - Urgente

Headquarters Allied Commission

= R O? M A =

Il Cardasi Pasquale, in oggetto indicato risulta sconosciuto perché non iscritto all'anagrafe, non notificato a questo schedario alloggiati e senza precedenti in questi atti.

Presso il Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri non esistono atti dai quali si possa rilevare l'attuale residenza dell'ex carabiniere CARDASI Pasquale.

E' stato,pertanto, interessato il comando della legione carabinieri di Roma a rintracciare detto militare.

Si fa riserva di comunicare l'esito delle ricerche.

IL QUESTORE
(Saverio Pòlito)

1513

Stamp. Regia Roma - ord. 161 - 6-1945 - c. 100.000

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0297

95A

CS.RE. CENTRAL COMMAND

B. 316/165-2

2 MARCH 1946
14057
U.S.

22 November 1945.

SUBJECT : Statement of Gritti Cesare.

TO : Public Safety S/S A.M.G. - Bzno.

From enquiries made by this General Command on the loss of articles owned by Sig. Gritti Cesare, the following was once to light:

On the 10th August 1945, due to the order of the Allied P.S. officer of Bolzano - Capt. Brown - the investigative squad of the Bolzano Company, commanded by Maresciallo Perrone Diego, disposed of the withdrawal, at the 23rd Evacuation Camp of Bolzano, of personal articles belonging to Sig. Miller Alurico fu Ricardo and di Kraly Anna, born in Budapest on the 6th October 1908, head of the Drivers Unit of the 5/6th Evacuation Camp of Malles.

At that time he was held prisoner at the Judicial Jail of Bolzano at the disposition of Major Geddes, commander of the various evacuation camps in that area, for irregularities committed in the practise of his service and for which he was later denounced to the Allied Military Court of Bolzano.

These articles, contained in two cases, were taken by soldiers of the a/m squad, in the presence of Lt.Col. Geddes and Miller Alurico, who personally was present at the inventory of the articles and had some of them put aside, adding that they were not of his property. The separate articles were placed in a small open case A/7x33x31 which was beside the two larger ones belonging to Miller and which contained other stuff, made up of some pieces of linen and some personal articles.

On this occasion, said officer told Maresciallo Perrone Diego, appuntato Maiorana Francesco and C.S.M. Barbaro Antonio, to withdraw the small case together with Miller's two cases, adding that, though the articles did not belong to Miller, the small case had to be taken away from Camp 23 of Bolzano.

Both the cases containing Miller's articles and the small one were deposited in the store of the a/m squad, which immediately informed the P.S. of Bolzano of the fact.

On the 13th Sept. 1945, in a letter M/end, signed by the Allied proxy Dott. Fatzburg, the Legal office of the A.M.G. Bolzano ordered that Miller's articles be handed over to Avv. Vinatzer Ernesto of Bolzano, who provided in their withdrawal on the same day 13th, giving a regular receipt. - (Two type-writers and a binocular, also Miller's property had already been taken away on the 7th of the same month by a certain Corradini Fausto an A.M.G. driver, following an order written by the a/m proxy dott. Fatzburg).

Avv. Vinatzer, upon the withdrawal of Miller's articles, did not wish to take the small case, not included in the inventory, pointing out that the articles contained therein were not Miller's, but of a certain Gritti Cesare, also employed at the 5/6th Evacuation Camp of Malles, who was detained at the same time in the prison of Bolzano, because held up by the partisan organisations of the city.

On the 20th Sept. 1945, Gritti, released from jail, went to the office of the investigative squad, pointing out that he intended to withdraw articles belonging to him, having heard from Miller and then from Avv. Vinatzer (Miller's defender) that his articles were deposited there. On this occasion he stated that his stuff was at one time in Miller's house at Malles Venosta and that, as he had later known, it had been taken to Bolzano.

1518

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NNB No. 785016

As soon as Gritti saw his small case with its contents, he added that some articles were missing; to which he received an answer that any eventual claims were to be made to the Allied authorities and not to the squad, as the CC.RR. had taken care of the withdrawal of the open small case in Bolzano at Camp 23.

Gritti took two shirts, two pairs of under-pants, a pair of pyjama trousers, an empty bag for travelling accessories one various medicines and i.e. everything that was in the small case. He did not though, wish to take the latter, stating that he would have seen to it at a later date, but which he has never done.

Gritti, at the time of his arrest, lived in Valles. His land-lady, so as not to have any of his articles, asked Miller to take them with him to the Camp of Bolzano.

Upon Miller's arrest, the Allied authorities (or those instead) disposed of the transport of all of the stuff in Miller's room, from Valles to Bolzano. Thus Gritti's belongings were also taken to that town.

As soon as Gritti heard of this, upon his release, he had Miller (prisoner authorize him to search through his stuff, already withdrawn by Avv. Vinatzer, to see if he could find any of his belongings there.

In fact, Gritti found some articles which Miller had erroneously thought to be his and which as such, had been inventoried, upon withdrawal by the soldiers of the squad at camp 23.

According to facts, it is evident that no blame can be given to the CC.RR., who could not know which articles, belonging to Gritti had been deposited in Miller's house at Valles Venosta, nor if those withdrawn from the 23rd Evacuation Camp of Bolzano in the presence of Major Hedder and Miller himself, were all or a portion of his stuff.

The small case, for its dimensions, really does not seem to have the capacity to hold all the stuff claimed by Gritti; nevertheless it is deemed that any eventual subtraction or dispersion of articles must have taken place, if not at Valles, before the withdrawal of the stuff by the investigative squad of Camp 23 of Bolzano.

Returned herewith are enclosures.

By order
Il Colonnello Capo di S.M.
/t/Mario Zacchi

Translation sc/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 316/165-di prot. Roma, li 22 novembre 1946

Risposta al foglio del 1° comm. n. 27/19-2 Allegati n.

OGGETTO: Esposto di GRITTI Cesare.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - Sottocommissione per la P.S.

R O M A

Dagli accertamenti fatti praticare da questo Comando Generale circa la perdita di oggetti di proprietà del Signor GRITTI Cesare è risultato quanto segue:

Il 10 agosto 1945,in seguito ad ordine dell'ufficiale di P.S. alleato di Bolzano - Capitano BROWN - la squadra investigativa della Compagnia di Bolzano,comandata dal maresciallo d'alloggio PERRONE Diego,dispose il ritiro,presso il 23° Evacuation Camp di Bolzano,di oggetti personali del sig. MILLER Alarico fu Riccardo e di Kraly Anna,nato a Budapest il 6 ottobre 1900,capo dell'autoreparto del 54° Evacuation Camp di Malles.-

Costui trovavasi allora detenuto presso le carceri giudiziarie di Bolzano a disposizione del Maggiore GEDDES,comandante dei vari campi di evacuazione di quella zona,a causa di irregolarità da lui commesse nell'esplicare il suo servizio e per le quali venne poi denunciato al Tribunale Militare Alleato di Bolzano.-

Gli oggetti di cui sopra,contenuti in due casse,furono prelevati da militari della citata squadra,alla presenza del Maggiore

./. 1510

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

GADDES e del MILLER Alarico,il quale,personalmente,assistette all'inventario degli oggetti stessi e ne fece mettere da parte alcuni,asserendo che non erano di sua proprietà.- Gli oggetti separati vennero riposti in una cassettina delle dimensioni 47 x 33 x 31,che trovavasi accanto alle due casse grandi del MILLER,cassettina aperta e che conteneva altra roba,costituita da pochi effetti di biancheria e da qualche oggetto personale e da toletta.-

In detta occasione,il citato ufficiale alleato incaricò i militari operanti - maresciallo PERRONE Diego,appuntato MAIORANA Francesco e carabiniere BAMBACE Antonio - di ritirare oltre le casse del MILLER,anche la cassettina,asserendo che pur non trattandosi di oggetti del MILLER la cassettina doveva essere tolta dal Campo 23 di Bolzano.-

Sia le casse contenenti gli oggetti del MILLER che la cassettina furono depositate nel magazzino della squadra suddetta,che del fatto informò subito l'ufficio di P.S. di Bolzano.-

In data 13 settembre 1945,con foglio MK/mab,a firma del già procuratore alleato,dott. KATZBURG,l'ufficio legale dell'A.M.G. di Bolzano,diede ordine di consegnare gli oggetti del MILLER all'avvocato VINATZER Ernesto di Bolzano,il quale provvide al loro ritiro il 13 stesso mese,rilasciando regolare ricevuta.- (Due macchine da scrivere ed un binocolo pure di proprietà del MILLER, erano già stati ritirati il giorno 7 dello stesso mese da tale CORRADINI Fausto,autista dell'A.M.G. in seguito ad ordine scritto del predetto procuratore dott. KATZBURG).-

L'avvocato VINATZER,all'atto del ritiro degli oggetti del MILLER,non volle ricevere in consegna la cassettina,non compresa nell'inventario,facendo presente che gli oggetti ivi contenuti non erano di proprietà del MILLER,ma di certo GRITTI Cesare,pure impiegato presso il 54° Evacuation Camp di Malles,il quale trovavasi del pari detenuto presso le carceri di Bolzano,perchè

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

fermato dalle organizzazioni partigiane della città.-

In data 24 settembre 1945 il predetto GRITTI, dimesso dal carcere, si presentò nell'ufficio della squadra investigativa, facendo presente che intendeva ritirare oggetti di sua proprietà, avendo saputo dal MILLER e poi dall'avvocato VINATZER (difensore del MILLER) che i suoi oggetti trovavansi ivi depositati.- In tale occasione dichiarò che la sua roba trovavasi in un primo tempo nell'abitazione del MILLER a Malles Venosta e che, come poi aveva saputo, era stata trasportata a Bolzano.-

Non appena vide la cassettina ed il suo contenuto il GRITTI asserì che mancavano degli oggetti; al che gli fu risposto che eventuali reclami avrebbe dovuto indirizzarli alle autorità alleate e non alla squadra, dato che da parte dell'Arma era stato provveduto al ritiro della cassettina aperta, in Bolzano presso il Campo 23.-

Il GRITTI ritirò due camicie - un paio di mutande - un paio di pantaloni per pigiama - un paio di mutandine - una borsa vuota per accessori da viaggio e vari medicinali e cioè tutto quello che era contenuto nella cassettina.- Non volle, però, ritirare quest'ultima, dichiarando che avrebbe provveduto a ciò in un secondo tempo, cosa che, però non fece mai.-

Il GRITTI, all'epoca del suo arresto, aveva domicilio in Malles.- La sua affitta-camere, per non aver preso di sè oggetti dell'arrestato, pregò il MILLER di portarli con lui presso il campo di Malles.-

All'atto dell'arresto del MILLER, le autorità alleate (o chi per esse) disposero il trasporto di tutta la roba che si trovava nella camera del MILLER da Malles a Bolzano.- Venne così trasportata in quella città anche quella del GRITTI.-

Non appena a conoscenza di ciò, il GRITTI, a scarcerazione

1510

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

avvenuta,si fece autorizzare dal MILLER,detenuto,a rivistare fra la sua roba,già ritirata dall'avvocato VINATZER,per vedere se vi si trovassero oggetti di sua proprietà.-

In tale occasione il GRITTI potè venire in possesso di alcuni oggetti che il MILLER,erroneamente,aveva ritenuti per suoi e che,pertanto,come tali erano stati inventariati all'atto del loro ritiro da parte dei militari della squadra presso il campo 23.-

Allo stato dei fatti,è evidente che nessuna responsabilità di ammanco può ravvisarsi nell'operato della squadra dell'Arma,la quale non poteva sapere quali oggetti di proprietà del GRITTI fossero stati depositati presso l'abitazione del MILLER a Malles Venosta,nè se quelli ritirati presso il 23° Evacuation Camp di Bolzano,alla presenza del Maggiore GEDDES e del MILLER Alarico,rappresentassero tutto o parte della sua roba.-

La cassettina,per le sue dimensioni,non presenta,invero,la capienza per contenere tutta la roba reclamata dal GRITTI; comunque è da ritenere che l'eventuale sottrazione o dispersione di oggetti deba essere avvenuta,se non a Malles,prima del ritiro della roba da parte della squadra investigativa dal campo 23 di Bolzano.-

Si restituiscono gli allegati.-

d'ordine
IL COLONNELLO CAPO DI S.M.
- Mario Sacchi -

158

MR/ms

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 794
DISPLACED PERSONS AND REPATRIATION SUB COMMISSION

DPR/4/F Tel.489081 Ext 446 3 September 1946

SUBJECT : Claim for Lost Personal Property.

TO : Comando Generale Carabinieri,
Via XXIV Maggio, 13,
Rome.

1. As noted in Cesare Gritti's original letter of 5 October 1945 addressed to Bolzano Military Government, this matter is one for arrangement between Mr. Gritti and the Carabinieri Station in Gries.

2. Mr. Gritti, as stated in a/m letter, placed his belongings in the custody of a Mr. Miller for storage and safe keeping when Mr. Gritti was forced to stay at Bolzano on duty.

3. If as stated in a/m letter Mr. Miller was arrested and all of the property was put at the disposal of the Allied Court and if, as stated in Mr. Gritti's letter of 23 February 46 addressed to Capt. Sloane, Mr. Miller was arrested upon denounciation of Major Gheddes, Comander of the Evacuation Camps, who had all of Mr. Miller's belongings confiscated and carried into his office, it is quite evident that the property in question was withdrawn from Maj. Gheddes' custody by the Carabinieri and was placed in the custody of the Information Unit of the Carabinieri who in due time returned part of the property to the complainant.

4. Mr. Gritti's statement in his letter of 23 June 1946 addressed to Admiral Stone "par.4" conflicts greatly with his statements in the two previous letters and is quite misleading.

5. This matter is referred to your office for action as the Carabinieri are under the jurisdiction of your office and this agency can take no action in this matter.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1. As noted in Cesare Gritti's original letter of 5 October 1945 addressed to Bolzano Military Government, this matter is one for arrangement between Mr. Gritti and the Carabinieri Station in Gries.

2. Mr. Gritti, as stated in a/m letter, placed his belongings in the custody of a Mr. Miller for storage and safe keeping when Mr. Gritti was forced to stay at Bolzano on duty.

3. If as stated in a/m letter Mr. Miller was arrested and all of the property was put at the disposal of the Allied Court and if, as stated in Mr. Gritti's letter of 28 February 46 addressed to Capt. Sloane, Mr. Miller was arrested upon denounciation of Major Gheddes, Comander of the Evacuation Camps, who had all of Mr. Miller's belongings confiscated and carried into his office, it is quite evident that the property in question was withdrawn from Maj. Gheddes' custody by the Carabinieri and was placed in the custody of the Information Unit of the Carabinieri who in due time returned part of the property to the complainant.

4. Mr. Gritti's statement in his letter of 23 June 1946 addressed to Admiral Stone "par.4" conflicts greatly with his statements in the two previous letters and is quite misleading.

5. This matter is referred to your office for action as the Carabinieri are under the jurisdiction of your office and this agency can take no action in this matter.

For the Director:

151-

W.H. Mc CREADY,
Finance Officer.

Copy to :

G-5 Section A.F.H.Q. File 151/5
Cesare Gritti, Collalba.
Economic Section, A.C.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

G-5: 151/5

31 July 1946

SUBJECT: Claim for Property - Cesare GRITTI.

TO : Chief Commissioner,
Allied Commission, APO 794.
(Attn: Economic Section).

1. Enclosed is correspondence from the above named claiming return of property alleged to have been taken from him at the time he was employed by the "Drivers Unit of 54 Evacuation Camp under the direction of AMG".

2. The letter has not been acknowledged. Please investigate and make such reply as is appropriate informing this Headquarters of the action taken.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

D Kerr Major

/s/ A. L. RAMBIEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5

Encls:
As above.

0304

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

E 5/5.07

Collalto, 23 June 1946

TO: Admiral Stone

Sir,

It is now a year that I have been applying to all the Allied Authorities without obtaining from them a modicum of comprehension.

Certainly, I did not intend to bother you, Sir, for such a trifle: but I am now compelled to beg you, Chief of the Allies in Italy, to take my case into consideration and to do me justice at long last.

In June 1945 I was hired as Vice Commander of the Drivers Unit of the 54th Evacuation Camp, located at Malles (Province of Bolzano), under the direction of the AMG.

On 23 June, while I was going to Bolzano on duty, I was apprehended by the Partisan Police; for 42 days I was held in jail while investigations were carried out; as no charges resulted to be pending against me, I was released. Immediately I went back to the Camp in Malles in order to pick up my belongings, but I found that they had been taken by one Mr. Millers, Commander of the Drivers Unit, a few days after my arrest. On his turn he had been arrested too and all the stuff he had, was taken in custody by Major Geddes, Commander of all the Evacuation Camps.

I began applying to Major Geddes in order to have my stuff returned to me, but he replied, in quite a rough way, that he did not know anything about.

I applied to the A.M.G. of Bolzano: they had me go from one office to another without any result. From the Carabinieri only I retrieved a small quantity of my stuff, upon release of a statement a copy of which is hereby inclosed.

Lately I applied to Capt. Sloane of the Civilian Service of Milan but he did not even reply to my letter.

Now, as my last resort, I am applying to your goodness and kindness and beg you to take an interest to my case. I am requesting either to be returned my belongings, or to be paid a compensation of about 90.000 lire. I do not believe I am requesting too much in consideration of the hereby inclosed list; furthermore it does not include the pay to which I was entitled for the activity I performed and which was not paid to me by the Allied Red Cross.

1512

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

I thank you and, while awaiting for a kind reply, I remain,

Yours respectfully

s/ Cesare Gritti
Collalbo di Renne
(Bolzano)

Cellalbe, 23 Giugno 1946

Signor Ammiraglio S T O N E ,

e' già un anno che,malgrado mi sia rivolto a tutte le Autorità Alleate, devo continuare ad attendere un minimo di giustizia da queste .

Non voleve certamente rivolgermi a Voi, Signor Ammiraglio, per una questione così piccola :ma ora sono obbligato a chiedere a Voi, Capo degli Alleati in Italia, che vogliate considerare quanto qui di seguito mi permetta esservi e finalmente rendermi giustizia .

Nel Giugno 1945 fui assunto come Vice Comandante del Reparto Automobilistico del 54 Evacuation Camp di Malles (Bolzano") dipendente dal= l'' A.M.G.

Il 23 Giugno durante un mio viaggio per servizio a Bolzano fui ferma= to dalla Polizia Partigiana : e per 42 giorni fui trattenuto in carcere per accertamenti: rilasciato perché nulla esisteva a mio carico, andai in cerca di tutta la mia roba che avevo lasciato al Campo di Malles . Que= sta era stata ritirata da un certo Sig. Miller = Comandante dell' Auto Reparto= qualche giorno dopo il mio fermo. A sua volta questo era stato arrestato e tutta la roba che era stata trovata presso di lui era stata ritirata da un certo Maggiore GWeddes = inglese = Comandante di tutti i Campi Evacuazione .

Cominciai a rivolgermi per la restituzione a queste Maggior GWeddes : questi mi rispose in male mode dicendo che lui non sapeva niente .

Mi rivolsi all' A.M.G. di Bolzano : mi fecero girare da un Ufficio all' altro senza concludere niente , fino a due mesi fa . Solo dai Carabinie= ri potei riavere una piccola parte della mia proprietà con la dichiarazio= ne che qui allego .

Chiesi in ultimo l' aiuto di un Capitano Gleane del Civilian Service di Milano, che non rispose nemmeno alla mia lettera .

Ora, come ultima speranza, e ben conoscendo la fama di perfetta giusti= zia e cortesia Vostra, mi rivolgo a Voi, Signor Ammiraglio, per pregarVi di interessarVi della mia questione .

Chiedo a Voi che, e mi venga restituito quello che mi é stato asper= tato: e che mi venga rifuso sia con altra roba della stessa natura e della stesa qualità e stato di conservazione: oppure in contanti per un importo di Lire 90.000= circa .

Non credo di domandare troppo dato l' elenco qui accluso: e nel quale non é compreso l' importo delle stipendio che mi competeva per il servizio prestato e che non ho percepito dalla Croce Rossa Alleata che amministrava i Campi .

Vi ringrazio e sono, nell' attesa Vostro

Obbligatissimo

Cesare Gritti

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

questione così piccola ;ma ora sono obbligato a chiedere a Voi, Capo degli Alleati in Italia, che vogliate considerare quanto qui di seguito mi permetto esporVi e finalmente rendermi giustizia .

Nel Giugno 1945 fui assunto come Vice Comandante del Reparto Automobilistico del 54 Evacuation Camp di Malles (Bolzano") dipendente dall' A.M.G.

Il 23 Giugno durante un mio viaggio per servizio a Bolzano fui fermato dalla Polizia Partigiana : e per 42 giorni fui trattenuto in carcere per accertamenti: rilasciato perché nulla esisteva a mio carico, andai in cerca di tutta la mia roba che avevo lasciato al Campo di Malles . Questa era stata ritirata da un certo Sig. Miller = Comandante dell' Autoreparto= qualche giorno dopo il mio fermo. A sua volta queste era stato arrestato e tutta la roba che era stata trovata presso di lui era stata ritirata da un certo Maggiore GMeddes = inglese = Comandante di tutti i Campi Evacuazione .

Cominciai a rivolgermi per la restituzione a queste Maggior GMeddes : questi mi rispose in male modo dicendo che lui non sapeva niente .

Mi rivolsi all' A.M.G. di Bolzano : mi fecero girare da un Ufficio all' altro senza concludere niente , fino a due mesi fa . Solo dai Carabinieri potei riavere una piccola parte della mia proprietà con la dichiarazione che qui allego .

Chiesi in ultimo l' aiuto di un Capitano Sleane del Civilian Service di Milano, che non rispose nemmeno alla mia lettera .

Ora, come ultima speranza, e ben conoscendo la fama di perfetta giustizia e cortesia Vostra, mi rivolgo a Voi, Signor Ammiraglio, per pregarVi di interessarVi della mia questione .

Chiedo a Voi che, o mi venga restituito quello che mi é stato asportato: e che mi venga rifuso sia con altra roba della stessa natura e della stesa qualità e stato di conservazione: oppure in contanti per un importo di Lire 90.000= circa .

Non credo di domandare troppo dato l' elenco qui accluso: e nel quale non é compreso l' importo delle stipendio che mi competeva per il servizio prestato e che non ho percepito dalla Croce Rossa Alleata che amministrava i Campi .

Vi ringrazio e sono, nell' attesa Vostra

Obbligatissimo

Cesare Gritti

Caltabellotta di Ragusa

15° Bolzano

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

COPY.

Merano, 28 February 1946

To : Capt. Sloane.

Sir,

On 10 June 1945, I, the undersigned, Cesare Critti, a former Captain of the Drivers Corps, a war-disabled, was hired as Vice Commander of the Drivers Unit of the 54th Evacuation Camp located at Malles.

On 23 June, while going to Bolzano, in compliance with an order given by the Commander of the Drivers Unit, Mr. Alurico Miller, I was arrested by the partisans and confined to jail as a political "prisoner"; after accurate investigations which lasted 40 days, I was released.

Meanwhile as I did not go back to Malles, Mr. Miller took care of my belongings and put them with his own stuff.

On 10 or 12 July, Mr. Miller was arrested upon denounciation of Major Gheddes, Commander of the Evecuations Camps, who had all Mr. Miller's stuff confiscated and carried into his office.

As soon as I was released, I contacted Lawyer Kartburg, Prosecutor of the Allied Court, in order to get my belongings back: he sent me over to the 23rd Evacuation Camp where Major Gheddes stated that he did not intend to take care of my case and added that he did not know anything about. His statement is conflicting with the enclosed statement of the Carabinieri.

I have been trying for six months to have my stuff back, by applying either to the 23rd Camp Command, and to the Bolzano AMG and, again, to Lawyer Katzburg.

I'll be at a loss where to resort to if you fail to help me, Sir. Indeed I beg you to let me have either my stuff back or a compensation of 90000 lire.

While awaiting for a reply, I thank you in advance.

Signed: Cesare Critti.

1503

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Copia

Merano 28/2/46

Sig. Cap. Sloane

Il 10 Giugno 1945 il sottoscritto Gritti Cesare = Capitano Automobilista in congedo=come invalido di guerra= veniva assunto quale Vice Comandante dell' Auto Reparto del 54 Evacuation Camp in Malles.
Il 23 giugno recatosi a Bolzano d' ordine del Comandante dell' Autoreparto Sig. Miller Alarico,veniva fermato dai partigiani e passato alle Carceri come " fermato " politico : dette ferme, dopo esauriente inchiesta durata 40 giorni, non veniva mantenuto e il sottoscritto veniva messo in libertà assoluta.
Il Sig. Miller non vedendomi ritornare a Malles, aveva provveduto a ritirare gli oggetti di mia proprietà personale e li aveva messi insieme con la sua roba.
Nel luglio = circa il 10 e il 12 = il Sig. Miller veniva arrestato in de= nuncia del Maggiore Gheddes, Comandante dei vari Evacuation Camp, e tutta la roba trovata della sua abitazione veniva sequestrata sempre dal detto Maggiore e la faceva trasportare nel suo ufficio.
Appena messo in libertà il sottoscritto si recava dall' Avv. Katzburg, Pro= curatore del Tribunale Alleato,per ottenere la restituzione degli oggetti di sua proprietà : questi lo mandava al 23 E.C. dove il Maggiore Gheddes dichiarava che non intendeva occuparsi di niente e che non sapeva niente .
Ciò in contraste con una dichiarazione dei CC.RR. che si allega .
Il sottoscritte ha ritentato per circa sei mesi di riavere la sua roba, ri= volgendosi ancora sia al Comando del 23 Campo sia all' A.M.G. di Bolzano , sia ancora all' Avv. Katzburg .
Ora non ha altre speranze che rivolgendosi a Lei, Signor Capitano, perché voglia e far ritrovare e far rifondere a chi di ragione, e gli oggetti e l' importo che si aggira sulle 30.000 lire e che rappresenta una perdita tt troppo forte per poterla sopportare senza tutti i tentativi per diminuirla almeno.
Frattanto, nell' attesa, La ringrazio anticipatamente di quanto vorrà fare .
Con tutta osseguianza la saluto

F;to Cesare Gritti

1500

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

45F

TRANSLATION

Collalto, 5 October 1945

COPY

TO: Bolzano Allied Military Government

After two months of useless researches, I am forced to apply to your Office, in the hope that you will assist me in obtaining the return of many articles of my property, which were erroneously taken away from me.

On 10 June I was hired as chief of the motor-pool of the 54th Evacuation-camp in Malles. On 22 June, during a routine-travel I picked up from my house located at Maderno sul Garda, many articles of my property. On my way back I was forced to stay at Bolzano, on duty, while all the articles were taken to Malles and stored by Mr. Miller, Chief of the Motor-Pool Department.

On 23 June I was apprehended for political reasons by the Civil Police and transferred to the jail, where I was held for about 40 days. In the meantime, Mr. Miller was arrested being charged with many guilts; his property was confiscated and all my furniture were also confiscated which were stored in his office. All property was put at disposal of the Allied Court; but, while upon the termination of the trial, Mr. Miller was returned all his property, I, am still making researches and efforts to be returned it. I have found only a few linen-articles, which were stored at the Carabinieri Station in Gries.

I contacted Doctor Ratzburg in order to obtain the return of my property. He did his best to help me but all his efforts failed. The Headquarters of the Carabinieri stationed at Malles, where I applied to, told me that all my property had been taken away by the 54th C, where it moved to Pescantina.

In addition I should be paid off the salary for the work I performed from 10 June to 23 June. But all my requests have been rejected and no consideration has been paid to my case.

I beg your Command to take into consideration my case and to help me in retrieving all the articles of my property. Encouraged by your high feelings of Justice I am sure that your Command will accede to my request. I thank you in advance.

Accept my best regards.

1504

s/ Cesare Gritti.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Copia

Collalbo 25/10/45

All' A.M.G. per la Provincia di

Dopo due mesi di inutili ricerche, sono costretto a rivolgermi a codesto Onle Ufficio, con la speranza di un valido aiuto, per ottenere il ritrovamento e la restituzione di vari oggetti di mia proprietà, che mi furono erroneamente asportati.
Il 10 Giugno c.a. fui assunto come Vice Comandante dell' Autoreparte del 54 Evacuation Camp in Malles.
Il 22 dello stesso mese, durante un viaggio per servizio, ritirai a Maderno sul Garda, dove erano depositati presso la Banca, mia abitazione durante l' occupazione dopo la mia espulsione dalla Provincia di Bolzano da parte del Questore Tedesco, vari oggetti di mia proprietà, di cui nota allegata.
Nel ritorno a Malles, dovetti fermarmi per servizio a Bolzano e gli oggetti in parola, proseguirono per Malles dove furono depositati dal Sig. Miller allora Comandante dell' Autoreparte, in parte nella mia stanza d' albergo e in parte nell' Ufficio dell' Autoreparte.
Il 23 mattina fui formato dalla Polizia per ragioni politiche e passato alle Carceri, dove rimasi fino al completo chiarimento della mia posizione e cioé per 40 giorni.
Nel frattempo, verso la fine di luglio, il Sig. Miller veniva arrestato sotto varie imputazioni: e veniva sequestrata insieme alla sua roba, anche la mia che si trovava come dissi, in parte dell' Ufficio del Campo e in parte nella stanza del Miller dove questo la aveva riposta dopo il mio fermo. Il tutto veniva messo a disposizione della Corte Alleata: ma mentre al Miller, finito il processo, veniva restituita quasi tutta, della mia dopo lunghe ricerche ritrovavo presso il Comando dei Carabinieri di Gries, soltanto alcuni capi di biancheria.
Chiesi allora dal Dr. Matzburg come potevo fare per riavere la roba mancante: e questi, molto gentilmente mi aiutò e consiglio; purtroppo malgrado la Sua buona volontà, la mia ricerca al 23 Evacuation Camp ebbe esito negativo.
Mi recai allora a Malles dove i Carabinieri della locale Stazione mi informarono che tutta la roba sequestrata, fu trasportata via quando il 54 E.C. si trasferì, credo a Pescantina.
Fra l' altro, una mia richiesta di liquidazione del mio stipendio per il servizio prestato dal 10 al 23 Giugno al 54 E.C. a tutt' oggi é rimasta senza risposta, mentre so dall' Amministratore del Campo di Pescantina, Tenente Bona, che la richiesta é stata ricevuta.
Tutto questo esposto, prego vivamente codesto On.le Ufficio, di voler considerare il danno che io devo sopportare senza alcuna colpa: e pertanto prego pure di volermi far ritrovare e restituire tutti gli oggetti di mia proprietà proprietà che io posso, a richiesta, comprovare facilmente.
Sicuro del senso di giustizia di codesto Onle Ufficio ringrazio anticipatamente. Con osservanza

Magg. Cesare Gritti

p. c. c. Levacich

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION.

15G

COPY.

List of the items owned by Cesare Gritti.

A fabric rain-coat and one pair of fabric musketeer gloves;
A greenish sport suit (short trousers);
1 pair of Arabian sandals, 5 handkerchiefs, 3 pairs of fabric drawers;
A cream coloured coat with Zipper;
2 pairs of heavy socks (wool and cotton), 3 pairs of socks;
1 shirt, 2 ties;
A rope-bag containing: 6 books, a sealed bottle full with 10500 ether oil; 4 brushes (one of them was made out of metal);
A sealed pump for naphtha fit for a Fiat 620;
4 packages of cigarettes "Player's Navy Cut";
1 package of 100 "Regie 4" cigarettes;
2 packages of 20 Camels;
A toilet-bag containing: one brush, one tooth-brush, one original Gillette razor with 10 Rotbart Luxuosa blades. Half a tooth-paste tube "Flos Dactis" - One pair of scissors;
An Italian Army knap-sack and a canteen;
A brown coloured woollen sweater;
A "rayon" pajama and a coat;
Two summer white undershirts;
A new bleu coloured overall;
A pointed oak walking-stick;
One series of letter and numbers printed in metal;
2 "galatite" glasses;
1 pair of short trousers of kaki frabic with Zipper;

I state that the items returned to me (see enclosed note of the Carabinieri), have been checked off the list. Therefore the above-mentioned items are still missing.

Signed: Cesare Gritti

A TRUE COPY :
s/ Cesare Gritti.

1505

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Copia

Elenco degli oggetti di proprietà Cesare Gritti

Impermeabile in tessuto doppio tela e guanti tela alla moschettiera
Vestito sport grigio verde (Calzoni corti)
1 paio sandali arabi, 6 fazzoletti, 3 paia mutande tela
giacca a vento color crema con chiusura lampo completa in pepelin
2 paia calzettoni (lana e cotone)x3 paia calzetti
1 camicia, 2 cravatte
1 cofanetto contenente : 6 romanzi, bottiglia olio etereo da l. 0.500 sigillata,
4 spazzole (1 di metallo)
Pompa iniezione per nafta per Fiat 626 (sigillata)
4 scatole sigarette Players Navy Cut
1 Scatola " da 100 Regie 4
2 scatole da 20 Camel
Necessaire da viaggio completo di spazzola , di spazzolino, di rasoio Gillette originale in scatola di bakelite con 10 lame Hotbart Lo= xuosa = Tubo crema Flos Lactis a mezzo= forbici
Tascapane militare italiano grigio verde con borraccia
Full over in lana marrone pesante
Un pigiama tela rayon e una giacca dette
Due canottiere maglia rajon bianca
Una tuta tela bleu nuova
Un bastone rovere con puntale
Una serie lettere e una serie numeri in metello nuovi
Due bicchieri in galatite
Un paio calzoncini corti in tela kaki con chiusura lampo

Dichiaro che dall' elenco regiginale sono stati tolti gli oggetti riferentesi alla nota allegata dei CC.RR. e che quindi gli oggetti sopra elencati sono tuttora mancanti

In fede (F;to Cesare Gritti)

p.c.c. [illegible]

1504

0316

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

M5H

COPY

List of the items surrendered to Mr. Cesare Gritti on 24 September 1945. They had been withdrawn from Major Geddes' Office and were in the temporary custody of the Information Unit of the Carabinieri.

2 shirts
1 pair of drawers
1 empty toilet-case
Different medicines.

Bolzano, 24 September 1945

For receipt

s/ Cesare Gritti

s/ The Brigadier
(illegible).

150

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 63 d'ordine P. S.

Mod. P
(Servizio anagrafico)

R. QUESTURA DI ROMA

N. I93277/2 Div. ___ Categ. ___ 14057 1943 Addì 23 Novembre 1946

Risposta a nota N. _____

del _____ 194__

OGGETTO: G. GREEN. Smarrimento.-

Al FUNZIONARIO DI P.S. DI COLLEGAMENTO Presso la Commissione Alleata=Div.P.S.=Via Veneto (Palazzo Corporazioni)

ROMA

In relazione alla lettera del I3 corrente, relativa all'oggetto, comunicasi che, nonostante le accurate indagini esperite presso il negozio della ditta Vincenzini Timante, con sede in Via Regina Elena 94, non è stato possibile addivenire al rintraccio del portafogli, ivi smarrito dal Magg. Geltrude GREEN.

Quest'Ufficio, non avendo elementi per dubitare della onestà del personale addetto al negozio stesso, non esclude l'ipotesi che il portafogli possa essere stato preso da qualche

-:-

Stamp. Pegaso Roma - ord. 160 - 4.1945 c. 7800

150

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

cliente, senza che il personale se ne sia accorto.-

IL DIRIGENTE DA 2^ DIVISIONE P.G.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

73^n

Translation by M.B.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 17/11/46

20 NOV 1946
1405-1

Nr. 53/42-4 R.P.

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

68^A

SUBJECT : SIZZANO (Novara). Partisan Movement.

Follows note Nr. 53/42-2 R.P. dated 9th inst.

The Partisans who had gathered at SIZZANO (Novara d.), were led by worker VERCACNI Arturo, former Commander of Platoon of the Partisan Brigade "Strisciante Mussetti".

Owing to the intervention of the Questore and of the CC.RR. Arma, VERCACNI invited himself the youths to return to their homes.

The incident had no political grounds, and was only caused by the existing unemployment.

VERCACNI was promised by the Provincial Authorities that the youths out-of-work will be given an employment. Anyhow, their attitude is still kept under control by the P.S.

The General Commander

sgn/ S.SCUSSIATI

Transl. 20/11/46 mb.

150.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 53/42-4 di prot. R.P. Roma, li 17 novembre 1945

Risposta al dal n. Allegati n.

OGGETTO: Sizzano (Novara) - Agitazione partigiani.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.53/42-2 R.P. del 9 corrente.-

I partigiani che si erano concentrati a Sizzano (Novara) erano capeggiati dall'operaio VERCAGNI Arturo, già comandante di plotone della brigata partigiana "Strisciante Musatti".-

Lo stesso VERCAGNI, sollecitato dal Questore e dall'Arma dei Carabinieri indusse poi i giovani a desistere dall'atteggiamento assunto ed a rientrare alle proprie abitazioni.-

Il fatto non ebbe movente politico ma fu determinato da ragioni di carattere economico connesse alla disoccupazione esistente.-

Al VERCAGNI è stato promesso interessamento da parte dell'autorità provinciale per la sistemazione dei giovani disoccupati il cui comportamento è tuttavia oggetto di controllo.-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Risposta al del n. Allegati n

OGGETTO: Sizzano (Novara) - Agitazione partigiani.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.53/42-2 R.P. del 9 corrente.-

I partigiani che si erano concentrati a Sizzano (Novara) erano capeggiati dall'operaio VERCAGNI Arturo, già comandante di plotone della brigata partigiana "Strisciante Musatti".-

Lo stesso VERCAGNI, sollecitato dal Questore e dall'Arma dei Carabinieri indusse poi i giovani a desistere dall'atteggiamento assunto ed a rientrare alle proprie abitazioni.-

Il fatto non ebbe movente politico ma fu determinato da ragioni di carattere economico connesse alla disoccupazione esistente.-

Al VERCAGNI è stato promesso interessamento da parte dell'autorità provinciale per la sistemazione dei giovani disoccupati il cui comportamento è tuttavia oggetto di controllo.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

72

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS

18 November 1946

SUBJECT : Civilian Witness.

To : Questura, Roma.

1. Confirming telephone conversation of Saturday evening between Colonel Eye, and the Questore and the subsequent call at the Albergo Vittoria of the Secretary to the Questore and another officer, it is confirmed that the Allied Authorities are very concerned to trace the undermentioned civilian who is an important witness in a case in which the Allies are interested.

2. Will you therefore pursue urgent enquiries to trace this man, Ex-Carabiniere CARDASI Pasquale, who in January 1943 was stationed at LARVA - Province of Corinth, Greece, and is now believed to be living in the suburbs of Rome and to be following the profession of stage artist.

3. It is possible that the particulars given in para 2 above may be slightly incorrect.

4. I should be grateful if the above matter could be treated as very urgent and if you would inform me as soon as possible whether there is any likelihood of Cardasi being traced.

5. Should he be found, he should please be brought or directed to this office.

1493

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. EYE, Colonel
Director.

FGG/ae

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0 file in this Ole Post 4294

X VERY URGENT X

H., RAMC.
Tel: 47667L
Ref: PW/93/8463
16 Nov 1945

Subject:- Civilian Witnesses.

Director,
Public Safety Sub Com.,
HQ Allied Commission, ROME.

1. Can you please cause enquiries to be made to trace Mr Cavalliere CHRIST PASQUALE, who was stationed in Jan 1943 at LARVA - Province of CORINTH, GREECE, and now believed to be resident in the suburbs of ROME.

Civilian occupation - Stage Artist. He is urgently required as a witness only.

The particulars above may be slightly incorrect.

2. Please treat as very urgent.

68307

Enquiries taken up by Gestapo on 16/11

S.H.Band.
Lt-Col.
Assistant Provost Marshal.
(S.H.Band).

1490

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0524

1 71A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 79

10 November 1946

AC/14057/PS

SUBJECT : Claims for Injury.

TO : AFHQ, G-5 Section,
APO 512.

707A

Reference your G5/151/1 of 14th November.

1. It is pointed out that the original correspondence in this matter was forwarded to you with our first letter on the matter, AC/14057/23 of 9th September.

2. May we be informed please whether you have forwarded this direct to AC Claims and Hiring, Rome, or if you wish that it be forwarded from this office, will you please return it for onward transmission.

FOR THE CHIEF COMMISSION,

for E. J. BYE, Colonel
Director.

FCG/mm

1497

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3530 P. SAFETY 10A

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

18 NOV 1946

14057

G-5: 151/1 14 November 1946

SUBJECT: Claims for Injury.

TO : Chief Commissioner,
Allied Commission,
(Attn: Public Safety Division),
APO 794.

63A 64A Vol 15 73A

Reference AC/14057/PS, 7 November 1946.

1. From the above letter, it appears that this Headquarters letter G-5: 151/1, dated 1 November 1946, may have been misconstrued. The letter from Agresta Maria dated 20th August 1946, was received with your letter AC/14057/PS of 9 September 1946, and the case is under investigation.

2. Action, however, will probably be confined to disciplinary action against those involved, whereas the writer, Agresta Maria, apparently desires to submit a claim for compensation. It is felt therefore that this correspondence should be forwarded, for action to AD Claims and Hirings, Rome.

3. Will you please acknowledge receipt of the original letter and inform the writer of the action taken.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

A. L. HARRIEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5

1496

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0326

Translation by C.S.

59A

SO.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 16/11/46

Nr. 7.272-2 R.F.

18 NOV 1946
14037
No 81

59B

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission

R O M E

SUBJECT : ARE.20. A memorial stone removed. 59A

Follows note 7/272 dated 4th inst.

At ARE..O, on the morning of the 2nd inst., gardner BENCINI Armando discovered that the memorial stone commemorating the review performed there on July 1944 by King George VI of England, had been removed during the night.

The General Commander

ss'/ B.BRUNETTI

Receiv. and Transl. 16/11/46 mt.

1490

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 7/272-2 di prot. R.P. Roma, li 10 novembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Arezzo - Asportazione di una lapide.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
- Sottocommissione di P.S. -

R O M A

Fa seguito al foglio n.7/272 del 4 corrente.

In Arezzo, il mattino del 2 corrente, il capo giardiniere BENCINI Armando rinvenne rotta nel parco comunale la lapide ricordo della rivista passata nel luglio 1944 dal Re Giorgio d'Inghilterra, asportata durante la notte.

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1494

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.J.

68 A

68 B

CO.FR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 9/11/46

Nr. 53/42-2 R.P.

1 14057

To : ALLIED COMMISSION
F.G. Sub Commission
R O M E

65 A

SUBJECT : SIZZANO (Novara). Partisan movement.

Follows note Nr. 53/42 R.P. dated 8th inst.

Owing to the activity displayed by the CC.RR.'s and P.S. elements, by order of the Prefect, the twenty youths out of work who had gathered at Sizzano (Novara) returned to their homes.

The General Commander

sgd/ M.BRUNETTI

Receiv. 12/11/46
Transl. 13/11/46 mb.

1495

dg. [redacted]

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 53/42-2 di prot. R.P. Roma, li 9 novembre 1946

Risposta al del n. Allegati n

OGGETTO: Sizzano (Novara) - Agitazione partigiani.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.53/42 R.P. dell'8 corrente.-

Per l'opera persuasiva svolta dai carabinieri e dalla P.S., su direttive del Prefetto, i venti giovani disoccupati che erano concentrati a Sizzano (Novara) sono rientrati alle proprie abitazioni.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

Brunetti

169

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 53/42-2 di prot. R.P. Roma, li 9 novembre 1946

Risposta al del n. Allegati n

OGGETTO: Sizzano (Novara) - Aritazione partigiani.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.53/42 R.P. dell'8 corrente.-

Per l'opera persuasiva svolta dai carabinieri e dalla P.S., su direttive del Prefetto, i venti giovani disoccupati che erano concentrati a Sizzano (Novara) sono rientrati alle proprie abitazioni.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1496

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

64/A

Translation by E.B.

U.S.F.R. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 8/11/45

12 NOV 1946
14057

Nr. 230/36-1

TO : ALLIED COMMISSION
P.W. Sub Commission
ROME

SUBJECT : MESTRE (Venice). A Yugoslav subject held up.

At MESTRE (Venice), on the 27th October last, a foreigner in want of identification papers, presented himself to the U.S.F.R.'s stating to be MODRUSICH Mirko son of Ivo, born at Sarajevo on the 20/4/1925, living there, Yugoslav.

He added to be living in Italy since about a month, and to have fled from Yugoslavia in order to evade the compulsory work and the persecutions of the TITO's Partisans.

He was conveyed to the Foreigners Office of the Venice Questura for the necessary securities.

The General Commander

sgt/ B.[illegible]

Receiv. and Transl. 12/11/45 mb.

1491

0332

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

dg.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 230/36-I di prot. Roma, li 8 novembre 1945

Risposta al del n. Allegati n

OGGETTO: Mestre (Venezia) - Fermo di un suddito jugoslavo.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - Sottocommissione per la P.S.

R O M A

****

In Mestre (Venezia), alle ore 9 del 27 ottobre scorso, si presentò ai carabinieri uno straniero, sprovvisto di documenti di identità, affermando di essere il suddito jugoslavo BODRUSICH Mirko di Ivo, nato a Serajevo il 20/4/1925, ivi domiciliato.-

Aggiunse di trovarsi in Italia da circa un mese e di essere fuggito dalla Jugoslavia per sottrarsi al lavoro obbligatorio e alle persecuzioni dei partigiani del maresciallo Tito.-

Fu accompagnato all'Ufficio Stranieri della Questura di Venezia per gli accertamenti di competenza.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1490

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

P. SAFETY
3369

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

12 NOV 1946
14057

G-5: 383.7-42 6 November 1946.

SUBJECT: Major General Ladislaus Hary

TO : Chief Commissioner
Allied Commission
(Attn: Public Safety Division)
APO 794

1. The attached letter is a personal statement concerning Major General Ladislaus Hary, residing at 1 Via Giulia, Rome.

2. It would be appreciated if an interview could be arranged with a view to providing him with such official papers of identification as are within your competence.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

JAMES NOTESTEIN
Colonel, G. S. C.
For: A. L. HAMBLEN
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5.

Incl: As stated.

Copy to: MA to SAC - Your MA/602 of 28 October refers.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C O P Y

Roma, 12 June 1946.

To the High Commander of the Allied Forces at Caserta.

I have the honour to submit to the High Command the following two prayers and beg, kindly oblige me with a favourable decision.

1. On February 27th 1945 I escaped by air with my wife and two children from German-occupied Hungary and landed behind the English battle-front in Italy near the town of S. Vito. As president of the Hungarian aeronautical societies and member of the "Federation aeronautique internationale" I used a civilian tourist-plane of the type FW-58, not provided with any military contrivance. In course of the examinations, from March 3d to May 1st, the Chief of the Security Intelligence Office of Bari repeatedly told me, that my private plane would be returned to me under the condition that I had to transport it personally to Bari, using the remaining gasoline of circa 40 gallons. To my petitions for realization of this promise I always received favorable answers, also on May 11th 1945, when I took leave of your amiable hospitality and parted for Rome. On this occasion I was requested to give immediately my Roman address in view of the impending decision about my plane. I responded to this request without delay, but received no decision up to now. I therefore entreat you for a favorable answer, as I am awaiting it for over a year.

2. It results, to judge from declarations from former Hungarian aviator, that my surrender to the Allied Forces, myself being the oldest Hungarian pilot and their former chief-commander, made a deep

(over)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

impression on the my remaining comrades and that there consequently followed a diminution of their fighting spirit and even a certain passive resistance and reluctance to continue the fight.

If, by all these circumstances, the life of the crew of only one of your planes was spared, as I am sure it was, this means a real gain for you as I also consider as such a one the surrender of some sportive-planes following my example. So I believe to have positively contributed to the victory of the Allies.

As life today requires official papers, I beg you instantly to provide me with such ones stating my voluntary surrender and efficient cooperation.

Thanking you before hand for a kind answer.

I remain devotedly Yours

s/ Major General Ladislaus Hary.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COMD. GENERAL COMMAND

9 - NOV 1946

No. 53/42 8057 8 November 46.

SUBJECT : Sizzano (Novara) - Partisan Agitation.

TO : Public Safety S/C A.G.

On the 6th inst. twenty unemployed young men, amongst which were ex partisans, residing in Novara, met at Sizzano (Novara) with the intention of going to the mountains of the Valsesia (Vercelli) so as to gain the solidarity of other partisans in protest of unemployment.

The C.C.RR. and the P.S. Agents managed to normalise the situation.

Commanding General
/s/ Brunetti.

1487

Translation a/

Reb.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 53/42 di prot. R.P. Roma, li 8 novembre 1946

Risposta al del n. Allegati n

OGGETTO: Sizzano (Novara) - Agitazione partigiani.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
SOTTOCOMMISSIONE PER LA P.S.

ROMA

Il 6 corrente, venti giovani disoccupati, tra i quali degli ex partigiani, residenti a Novara, si concentrarono a Sizzano (Novara) con l'intento di dirigersi sullo stabilimento della Valsesia (Vercelli) e guadagnarsi così la solidarietà di altri partigiani, in segno di protesta contro la disoccupazione.

Carabinieri e agenti di P.S. riuscirono a normalizzare la situazione.

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1486

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 53/48 di prot. S.P. Roma, li 8 novembre 1946

Risposta al del a: Allegati n

OGGETTO: Sizzano (Novara) - Agitazione partigiani.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
SOTTOCOMMISSIONE PER LA P.S.

ROMA

Il 6 corrente, venti giovani disoccupati, tra i quali degli ex partigiani, residenti a Novara, si concentrarono a Sizzano (Novara) con l'intento di dirigersi sulle montagne della Valsesia (Vercelli) e guadagnarsi così la solidarietà di altri partigiani, in segno di protesta contro la disoccupazione.

Carabinieri e agenti di P.S. riuscirono a normalizzare la situazione.

IL COMANDANTE GENERALE
= Brunetto Brunetti =

1486

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

file

64

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 7 November 1946

SUBJECT: Claim for Expenses

TO : Commanding General, C.C.R.R.

1. The attached correspondence has been received by this Commission from the Commander C.C.R.R. Catanzaro.

2. The letter of 27 April 1946 was not received by this Commission. May full details be given please of the actual expenses incurred, the Unit to which the truck was attached: and other surrounding circumstances to enable a decision to be made with regard to payment of the claim.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER:

E. J. BYE, Colonel
Director

EJB/rlk

1480

Encl. letter C.C.R.R., Catanzaro, ref;106/2-6 of 22/10/46 and 106/2-3 of 27/4/46.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3186

Sect. Letter 182 A
Reel-5/11

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

14057

G-5: 151.1

1 November 1946

SUBJECT: Claims for Inquiry

TO : Chief Commissioner,
Allied Commission,
APO 794

73A Vol. 15.

Reference AC/14057/PS of 9 September with inclosed letter from ACERBO Maria of Pescara dated 20 August.

1. This case is still under investigation and it is expected that considerable time will have elapsed before same has been completed. You will be advised of the results at the earliest possible date.

2. The inclosure to your above referenced letter has not been acknowledged by this headquarters.

BY COMMAND OF LIEUTENANT GENERAL MORGAN:

For A. L. [illegible]
Colonel, G.S.C.
Assistant Chief of Staff, G-5:

1484

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0241

624

Translation by M.D.

C.M.R. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 30/10/45

DPS EJB

Nr. 1845/5

To : ALLIED COMMISSION
F.S. Sub Commission
R O M E

Reply to note Nr. 14057/Eo
dated 11/9/45

14057 ae

94

SUBJECT : Capt. PICCIONE (not PICCONE) Antonio.

Follows note Nr. 1845/3 R. dated 29th September last.

I communicate that PICCIONE (not Piccone) Antonio son of late Giuseppe and late Minisce Irene, born at Corato on the 10/11/1881, Commander of the local Metropolitans from 10 8 '41 1940, was later on suspended from his position because having been charged with bribery. A warrant of arrest was thus issued against him on the 16/1/45, but was not carried out because PICCIONE was at large.

On the 4th October 1945, the Trani Court of Assize sentenced him to 8 years imprisonment and 10 thou. Lire (3 years and 3 thou. Lire were later on remitted to him owing to the amnesty), but PICCIONE forwarded an appeal for the revision of the sentence on the 6/10/45.

Up till now, it was not possible to find out his whereabouts; but he is believed to have clandestinely joined his sons Giuseppe and Renato living in the U.S.A.

On September 1943, a son of PICCIONE, named Ireneo, was killed by local elements because charged with having been a collaborationist.

At Corato are still living his wife D'ERRICO Angela son of late Giuseppe, and his daughter Irene, aged 41, unmarried, as well as Italia Maria, aged 29, unmarried and Francesco aged 17, student, his son. Italo, a Maresciallo of the R. R. Arma, is presently in force at Foggia.

The General Commander
s.g./ D.BRUNETTI

1450

Receiv. 4/11/46
Transl. 5/11/46 mb.

Comments to legal S/C. on 6/11/46 EJB

0362

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

RISERVATO

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SEGRETERIA E RISERVATO

N. 1845/5 di prot. Ris. Roma, li 30 Ottobre 1946

Risposta al foglio del 17/9/1946 n. AC.14057/P.S Allegati n.

OGGETTO: Capitano PICCIONE (non Piccone) Antonio.=

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
- Sottocommissione per la P.S. -

R O M A

A seguito del foglio n.1845/3 R. del 29 settembre u.s. comunico che PICCIONE (non Piccone) Antonio fu Giuseppe e fu Mininno Irene nato a Corato il 18/11/1881, comandante dei vigili urbani di quel comune dal 1922 al 1942, fu successivamente sospeso dalle sue funzioni siccome denunciato per il reato di corruzione e colpito in data 16-1-1945 da ordine di cattura rimasto ineseguito per latitanza dell'imputato.

Il 4 Ottobre 1945 la Corte di Assise di Trani lo condannò in contumacia ad anni 8 di reclusione e lire 10.000 di multa (condonati anni 3 e lire 3000 di multa per amnistia), ma il PICCIONE in data 6 ottobre 1945 ha presentato ricorso per Cassazione.

Non è stato possibile conoscere finora il suo recapito; si vuole però che egli si sia recato clandestinamente a New York ove risiedono i figli Giuseppe-Alberto e Renato.

1482

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Nel settembre 1943, un figlio del PICCIONE a nome Alfredo, fu ucciso da elementi del luogo perchè indicato quale collaborazionista.

In Corato risiede la moglie, D'IMPERIA Angela fu Giuseppe, casalinga, ed i figli Irene di anni 41, nubile, Italia Maria, di anni 29, nubile e Francesco, di anni 17, celibe studente, mentre il figlio Italo maresciallo dei carabinieri presta servizio a Foggia.=

IL COMANDANTE GENERALE
(Brunetto Brunetti).

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

61 A

Translation by U.S.

CD.RR. TERRITORIAL UNION OF CATANZARO.
Service Office

Catanzaro, 22/10/46

14057 ae

Nr. 106/2-6

To : ALLIED COMMISSION
P.W. Liaison Office
R O M E

SUBJECT : Rescue of an Allied truck.

With a note Nr. 103/2-3 dated 27th April last, a copy of which is herewith attached, our Command turned to your Office in order to obtain the re-payment of 4 thou. Lire spent by the CASERMA/VILLARI (Cosenza) Station for the rescue of an Allied truck.

As no reply to the s/m note has been received here up to-day, we beg you to kindly acknowledge receipt.

sgt/ [illegible], Col.
Internal Commander

Receiv. 4/11/46
Transl. 4/11/46 mb.

DAS

148a

0345

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

61 B

Translation by U.S.

S Q U I T !

CC.RR. TERRITORIAL LEGION OF CATANZARO
Service Office

Catanzaro, 27/4/46

Pr. 106/2-3
Reply to note Fo/7.11 Dated 29/3/46

To : ALLIED COMMISSION
P.O. Liaison Office
NAPLES

SUBJECT : An Allied truck rescued.

On the 9th March last, the German P.O.W.'s :
FRANZ Otto, of the 608th Coy displaced at PORTICI,
VINCENZ Dieter of the Brottaglia 216th P.G. . Camp,
HERBERT Fija of the Terano P.G.C.Camp, and
CARL Heinz Perne of the Taranto Camp, were trying to sell an Allied truck for the price of 37.000 Lire.

CC.RR. Marescialle Magg. CHIA Vincenzo, Commander of the Castrovilla CC. RR. station, being informed that the Germans and the truck were staying at Cammarata, 13 Km. far from Castrovilla, took a taxi and went there. But the Germans, perhaps informed about the arrival of the CC. RR.'s, had tried to conceal the truck, hiding it in the Cocalla river.

Maresciallo CHIA, not having at his disposal any CC. RR.'s in order to watch the car, because his dependents were elsewhere for the electoral service, sent the taxi back to Castrovilla to take there the German P.O.W.'s, and to take back some workers in order to extract the truck from the mud.

The works lasted for about 9 hours. The truck was finally transported to Castrovillari and restored to the Allies.

For the w/s works, the CC. RR. Station of Castrovillari had to pay about 4 thou. Lire. On the other hand it was not possible to leave there the truck till the following day, as it could have been stolen during the night.

Thus, we beg you to kindly examine the possibility of proceeding to the re-payment of the sum in question.

The Commander, Gabriel MINNITI

145

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CG. FOR. GENERAL COMMAND

549

K. 7/272 1 November 46.

SUBJECT : Arezzo - Asportation of a memorial-stone.

TO : Public Safety S/C A.C.

In Arezzo, during the night of the 2nd inst. unknown persons took away from the park a small memorial-stone, placed there in remembrance of the review passed in July 1944 by King George of England to the Allied troops, fighting in that area.
Enquiries are in course.

The Commanding General
/s/ Brunetti.

Translation ac/

1479

0347

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

BOB

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 7/272 di prot. R.P. Roma, li 4 novembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Arezzo - Asportazione di una lapide.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA

- Sottocommissione per la F.S.-

R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^

In Arezzo, la notte sul 2 corrente, sconosciuti asportarono dal parco comunale una piccola lapide, ivi collocata a ricordo della rivista passata nel luglio 1944 dal Re Giorgio d'Inghilterra alle truppe alleate, combattenti in quella zona.

In corso indagini.

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1478

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

58A

file a

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/23 2 November 1946.

SUBJECT : Mrs. Christen Kirriede.

TO : British Embassy - Visa Department
(Attn Mr. Baker).

The attached letter is forwarded to you for what action you may deem necessary.

E. J. ERP Colonel
Director.

1470

Encl. Original letter with translation.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

57A

Translation by M.B.

To : ALLIED COMMAND
M I L A N

Mrs. CHRISTEN Elfriede
VARANO BORGHI
per CAZZAGO BRABBIA
(Varese).

Undersigned, the German subject CHRISTEN Elfriede born Luecker, wants to obtain from your Command informations about the possibility of returning to Germany, exactly to Colonia, Mozartstr. 11

She points out to be away from her dwelling-house since 1942 and to have been informed that her house has been severely damaged during the air-raids on the town. She urgently needs to return there in order to settle her business.

Hoping to get a kind answer to this request, she warmly thanks in advance.

sgd / ELFRIEDE CHRISTEN

Receiv. and Transl. 1/11/45 mb.

1470

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED [redacted] COMMISSION

INTER-OFFICE MEMORANDUM

SUBJECT: D.P. Camp at FERMO

FILE No. 14602

TO : —

28/10 1946

Letter Nº 676/5.R.P of 22/10/46 from C.C.R.R. General Command dealing with above mentioned Subject forwarded to D.P. S/C. on the 28/10/46.. dealing with thefts in the Fermo district.

A/Kidder

1470

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.B.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 22/10/46

Nr. 676/5 R.P.

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : FERMO (Ascoli Piceno). Incidents between Italians and Croatian

Follows note 676/2 R.P. dated 13th inst.

A deep discontent is spreading among the FERMO civilian population against the Croatians interned at the local concentration-camp, and against the British Authorities in charge of them.

Most of the thefts which take place in the FERMO districts, are believed to be performed by the Croatian internees.

These are granted an absulute freedom, and can leave and enter the camp without any control.

The Fermo CC.RR.'s repeatedly intervened, but in spite of the formal promises given by the Commander of the Centre, the incidents are continuing.

The ANCONA Allied Authorities have been informed.

The General Commander

sgd/ B. BIONETTI

REceived and Transl. 25/10/46

1474

0352

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.P.I.

55th

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Nr. 187/7-1

Rome, 24/10/45

1405 Gab

TO : ALLIED COMMISSION
P.W. Sub Commission
R O M E

SUBJECT : CATANIA. Fire.

At CATANIA, on the 16th inst.,owing to a short circuit in the electric power, a local military store caught fire.

660 quintals of hay, 150 quintals of straw, 65 quintals of bran, 25 quintals of oats and 867 empty sacks for an amount to 500 thou. Lire were destroyed by the fire.

The damages of the building amount to 200 thou. Lire.

No casualties.

The General Commander

sgd/ B.BRUNETTI

Receiv. and Transl. 31/10/45

1470

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ar

SCA

Rec'd 26/10

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 187/7-1 di prot. Roma, li 24 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Catania - Incendio.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA -Sottocommissione P.S.-

R O M A

****

In Catania, verso le ore 23.30 del 16 corrente, per probabile corto circuito, si sviluppò un incendio nel locale magazzino militare di foraggi.

Rimasero distrutti 660 quintali di fieno, 150 di paglia, 65 di crusca, 25 di avena e 867 sacchi vuoti per il valore complessivo di 500 mila lire.

Danni al fabbricato, non assicurato, per circa 200 mila lire.

Nessun danno alle persone.

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1470

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

54 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 2 November 46.

SUBJECT : Encl Guards.

TO : S.C.A.C., Venezia Giulia
(Attn S.C.A.P.O.)

53 A

1. Reference is made to your letter VGZ/19/17 of the 29th October 1946.

2. Herewith attached is copy of letter omitted erroneously in our letter of even number dated 21 October 1946.

35 B

E.J. Byrne
Lt. Col. [illegible]
Director.

1471

1 encl. : Ref. 333/1222 of 5 Jan. 46 — 54 B

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

MINISTRY OF THE INTERIOR
P.S. Direction General.

M.333/1222 5 January 46

SUBJECT : Vice-Comm. of P.S. Protti Eugenio, interned in Yugoslavia.

TO : Public Safety S/C A.C.

Dr. Giovan Battista PROTTI, now residing at Maser (Treviso) asked this Ministry to intervene in order to obtain news of his son Vice Comm. of P.S. PROTTI Eugenio, formerly in the service of the Questura of Pola, who appears to have been detained in the first days of the May last by the Yugoslav Military Authorities and then interned.

In order to enable us to inform the father about the situation of said official, and also to have judicial elements about the reason of his internment as well as if there are causes of indictment we beg the competent authorities to make enquiries. In case he is not guilty, they are asked to kindly intervene for his repatriation.

For the Minister
/s/ Ferrari

1470

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

53A

ALLIED MILITARY GOVERNMENT - PUBLIC SAFETY DIVISION
~~VENEZIA GIULIA~~ 13 CORPS
VENEZIA GIULIA POLICE FORCE

ZONE DIVISION 14057/A

Tel. No :

Ref. No. VGE/19/17 Date 28th Oct. 1946

Subject : Enclosures. Recd 31 Nov. '46

To : H.Q. Allied Commission
Public Safety Division
APO 794.

35A

1. Reference your AC/14057/PS dated 21 Oct. 46.

2. Letter referred to as attached in para 2 of your letter not enclosed.

3. Please forward copy as soon as possible and action will be taken.

Hornall.
Chief Constable.

1467

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

52⁴

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/11057/PS 25 October 1946

SUBJECT : Alleged Crimes.

TO : Questore, Rome.

1. The attached letter which has been received by this Commission is passed to you for such action as may be possible.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. HYE, Colonel
Director.

EJH/ae

1 encl.

1468

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CC.RR. GENERAL COMMAND

N.24/125 14057 26 Oct.46.

SUBJECT : Gasperina (Catanzaro) - Posting of a Fascio Littorio.

TO : Public Safety S/C A.C.

In Gasperina (Catanzaro) during the night of the 22nd inst. unknown persons exposed a wooden Fascio Littorio.

This did not create particular interest amongst the population.

The Commanding General
/s/ Brunetti.

Translation ac/
Read 28/10

1467

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Sob. [redacted]

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 24/125 *di prot.* R.P. *Roma, li* 26 ottobre 1946

Rif. posta al *del* *n.* *Allegati n.*

OGGETTO: Casperina (Catanzaro) - Affissione di un fascio littorio.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

"""""""""

In Casperina (Catanzaro), la notte sul 22 corrente, sconosciuti esposero nell'abitato un fascio littorio di legno.

L'insegna non destò particolare interesse fra la popolazione.

IL COMANDANTE GENERALE
« Brunetto Brunetti »

1466

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

50A

CC.RR. COMMANDING GENERAL

N.924/5 23 October 46.

SUBJECT : Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano - Valentano - Tuscania Latera (Viterbo) - Damages caused by the bad weather.

TO : Public Safety S/C A.C.

Following our letter ref. 924/2 of the 22nd inst.

Owing to the violent storms of the 21st and 22nd inst. in the a/m communes, the damages, mentioned at side of each were verified:

Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano

During the night of the 21st inst. serious damages, not yet ascertained were caused owing to the flood over hundreds of ectars of land and stables.
In "Ritorbito" the communal bridge of Civitella Agliano fell in.

No damages caused to persons.

Valentano - During the night of the 22nd inst. - A fire caused by the fall of a strock of lightning destroyed a factory and 350 qls of hay stored there and provoked damages to the electric installation in the neighbouring mill. Moreover three cellars fell in, where 60 qls of wine and 6 qls of various cereals were destroyed.

Damages not insured, about 2 million 500.000 lire over sewn soil of land.

Tuscania - During the night of the 22nd inst. - Some bridges over country roads and numerous lots of land cultivated, were damaged. - 40 sheep were lost.

About 1 million lire damage.

No casualties.

1460

Commanding General
/s/ Brunetti.

Translation ac/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

50A

CC.RR. COMMANDING GENERAL

23 October 46.

N.924/5

SUBJECT : Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano - Valentano - Tuscania - Latera (Viterbo) - Damages caused by the bad weather.

TO : Public Safety S/C A.C.

Following our letter ref. 924/2 of the 22nd inst.

Owing to the violent storms of the 21st and 22nd inst. in the a/m communes, the damages, mentioned at side of each were verified:

Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano

During the night of the 21st inst. serious damages, not yet ascertained were caused owing to the flood over hundreds of ectars of land and stables.
In "Ritorbito" the communal bridge of Civitella Agliano fell in.
No damages caused to persons.

Valentano - During the night of the 22nd inst. - A fire caused by the fall of a strock of lightning destroyed a factory and 350 qls of hay stored there and provoked damages to the electric installation in the neighbouring mill. Moreover three cellars fell in, where 60 qls of wine and 6 qls of various cereals were destroyed.
Damages not insured, about 2 million 500.000 lire over sewn soil of land.

Tuscania - During the night of the 22nd inst. - Some bridges over country roads and numereos lots of land cultivated, were damaged. - 40 sheep were lost.
About 1 million lire damage.
No casualties.

1463

Commanding General
/s/ Brunetti.

Translation ac/

dg.

Rcvd 25/10

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 924/5 di prot. Roma, li 23 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano - Valentano - Tuscania - Latera (Viterbo) - Danni prodotti dal maltempo.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.924/2 del 22 corrente.-

A causa dei violenti temporali dei giorni 21 e 22 corrente, nei territori dei sottonotati comuni si verificarono i danni a fianco di essi indicati:

Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano

La notte sul 21 corrente - Furono causati ingenti danni, non ancora accertati, a causa dell'allagamento di centinaia di ettari di terreno e di stalle.-

In località "Ritorbito" crollò il ponte comunale di Civitella Agliano.-

1464

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Risposta al del Allegati n.

OGGETTO: Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano - Valentano - Tuscania - Latera (Viterbo) - Danni prodotti dal maltempo.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.924/2 del 22 corrente.-

A causa dei violenti temporali dei giorni 21 e 22 corrente, nei territori dei sottonotati comuni si verificarono i danni a fianco di essi indicati:

Bagnoreggio - Civitella Agliano - Castiglione Teverina - Graffignano

La notte sul 21 corrente - Furono causati ingenti danni, non ancora accertati, a causa dell'allagamento di centinaia di ettari di terreno e di stalle.-

In località "Ritorbito" crollò il ponte comunale di Civitella Agliano.- 1464

Nessun danno alle persone.-

Valentano - La notte sul 22 corrente - Un incendio, provocato dalla caduta di un fulmine, distrusse un fabbricato e 350 q.li di fieno ivi custoditi e provocò danni all'impianto elettrico dell'attiguo molino. Crollarono inoltre 3 cantine, ove rimasero distrutti 60 q.li di vino

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

e 6 q.li di cereali vari.-

Danni,non assicurati,per circa 2 milioni 500 mila lire a 40 ettari di terreno collinoso seminato a grano.-

Tuscania - La notte sul 22 corrente - Gravemente danneggiate le impalcature del ponte sul fiume Marta che rimase ostruito per i detriti accumulatisi fra le impalcature. Andarono dispersi 40 capi ovini e distrutti 60 q.li di uva per un danno,in parte assicurato,di circa un milione di lire.-

Latera - La notte sul 22 corrente - Danneggiati alcuni ponti su strade campestri e numerosi appezzamenti di terreno coltivato a grano.- Disperse 40 pecore.-

Danni per circa un milione di lire.-

Nessun danno alle persone.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1460

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COMMANDING GENERAL CC.RR.

N.66/1-3

23 Oct.46.

SUBJECT : Resia Pass (Bolzano) -
Re-opening of the traffic.

TO : Public Safety S/C A.C.

Following our letter N.66/1-2 of the 15th inst.

In Resia (Bolzano) on the 21st inst. the French authorities re-opened the traffic for Austria which had been closed since the 12th owing to a case of infantile paralysis verified in Austrian territory.

The Commanding General

/s/ Brunetti

Translation ac/

0366

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

dg.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 66/I-3 di prot. Roma, li 23 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Valico di Resia (Bolzano) - Riapertura del traffico.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la F.S.
R O M A

****

Fa seguito al foglio n.66/I-2 del 15 andante.-

In Resia (Bolzano), il 21 corrente, le autorità francesi riaprirono il traffico per l'Austria, che era stato chiuso dal 12 detto in dipendenza di un caso di paralisi infantile verificatosi in territorio austriaco.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

140-1

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

48 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 24 October 1946

SUBJECT : VCPS Members Military Service.

TO : Ministry of War.

The attached are forwarded for your information and such action ad you deem appropriate.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER.

ER/ae

E. J. BYE, Colonel
Director.

2 encls. V.G.P.F.
Running history sheet

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

44 A

File

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS

22 October 1946

SUBJECT : Application to enter Italy.

TO : Ministry of Foreign Affairs.

43 A

1. The attached letter, which has been received by this Commission, is forwarded for your information and appropriate action.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. DYE, Colonel
Director.

EJD/ae

Copy to:- Mr. Pietro Galliotti
and Elfriede Klaas,
Calata Marconi, 32
PORTOFINO.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

QUARTIER GENERALE COMMISSIONE ALLEATA
Divisione Pubblica Sicurezza
APO 794

AC/14057/PS 22 Ottobre 1946

OGGETTO : Domanda per entrare in Italia.

TO : Ministero degli Affari Esteri.

L'acclusa lettera, ricevuta da questa Commissione, è trasmessa a voi per informazione e per le determinazioni del caso.

PER IL CAPO DELLA COMMISSIONE,

E. J. HILL, Colonello
direttore.

EJH/ee

1 all.

Copia p.c. :- Sig. Pietro Callotti
e Sig.ra Ulfrido Klaas,
Calata Marconi, 32
PORTOFINO.

14.6

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Translation by [redacted])

H3A

Genoa, 11/10/46

To : A.M.G. OSTET
Italian Liaison Section
R O M E

Undersigned GALLOTTI Pietro son of late Dario, Navy Captain, and Elfriede KLAAS daughter of Ermanno, German, affianced to the same, beg to point out the following facts :

Both he and Miss KLAAS are political persecuted, and were condemned by the PORTOFINO German Command for the assistance they gave to Partisans. They were members of Partisan Formations and lived for 14 months in the mountains during the German occupation.

Miss KLAAS is provided with all necessary documents issued by the Allied and Italian Authorities proving that she is a political refugee.

All her relatives, including her old mother, are living in Germany, and owing to the rules in force, she cannot go there in order to see her mother, whom she left many years ago.

On the other hand, the British Authorities in Germany authorized her mother to come to Italy, provided the Italian Authorities have no objections against it.

Consequently, she respectfully turns to your Command in order that her mother Elfriede KLAAS born Michael, be allowed to come to Italy for a two-months sojourn. Captain GALLOTTI will support the lady for the time, and will provide for her repatriation after two months.

The same application has been forwarded by undersigned to the Ministry of Interior - General Direction of P.S. -, which awaits the authorization of your Command in order to issue the permission requested.

Here are the data concerning Mrs. KLAAS :

Elfriede KLAAS born Michael, of protestant religion, born on the 29th April 1874 at Hildburghausen (Thueringen), living at SIEGEN (Westfalen) -Kirchweg I/4, British-held zone, GERMANY.

Thanking in advance,

sgd/ PIETRO GALLOTTI
born at Genoa on the 21/9/1899, living at PORTOFINO, 32 Calata Marconi.

sgd/ Elfriede KLAAS,
born at Aquisgrana on [illegible]/5/1914, living at PORTOFINO, 32 Calata Marconi.

1457

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.P.

30
HL2A

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 22/10/46

Nr. 924/2

14057.
DIS

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : Bolsena - Sagnoreggio - Castiglione i. Teverina (Viterbo) - Orvieto - Baschi (Terni). Damages caused by bad weather.

Owing to violent storms, the following damages were caused in the a/m districts on the 20th and 21st inst. :

Bolsena (Viterbo) - During the night of the 20th inst., the streets, the cellars and shops were inundated. The damages amount to 10 million lire.

The dwelling-houses were also damages for an amount to 4 million lire.

The road traffic on the Cassia is interrupted.
No casualties. The necessary works have been started.

Sagnoreggio - Castiglione in Teverina (Viterbo). During the night of the 20th inst. Enormous damages to the roads, to the telegraphic sets. Numerous houses were uncovered. Firemen were sent to the spot by order of the Prefect. It is unknown, whether there were any casualties.

Orvieto (Terni) - During the night of the 21st inst., the aqueduct was damaged, leaving the population without water. At "Nera" near to the silos of the Railway Station owned by the Consorzio Provinciale, some 1.600 quintals of mineral phosphates were destroyed and some houses damages. The road and telegraphic communications are out of order. No casualties.

Baschi (Terni). - During the night of the 21st inst., owing to the tide of the Tiber, numerous boats went lost. The traffic between Baschi and Terni is interrupted. The country is seriously damaged. No casualties.

The General Commander

sgd/ B.BRUNETTI

1456

Recd 23/10.
Trans - 23/10.

Rcct. 23/10

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 924/2 di prot. Roma, li 22 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Bolsena - Bagnoregnio - Castiglione in Teverina (Viterbo); Orvieto - Baschi (Terni) - Danni prodotti dal maltempo.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - Sottocomissione per la P.S.

R O M A

declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

A causa di violenti temporali dei giorni 20 e 21 corrente, nei territori dei sottoindicati comuni si verificarono i danni a fianco di essi indicati:

- Bolsena (Viterbo) - la notte sul 20 corrente.- Furono allagate le vie principali della città, cantine e negozi, per un danno complessivo di circa 10 milioni di lire.-

  Danni alle abitazioni private per circa quattro milioni di lire.

  Il traffico stradale sulla via Cassia è interrotto.-

  Iniziati i lavori di prosciugamento.- Nessun danno alle persone.

- Castiglione in Teverina (Viterbo) - Notte sul 20

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Bolsena - Bagnoreggio - Castiglione in Teverina (Viterbo); Orvieto - Baschi (Terni) - Danni prodotti dal maltempo.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - Sottocommissione per la P.S.

R O M A

A causa di violenti temporali dei giorni 20 e 21 corrente, nei territori dei sottonotati comuni si verificarono i danni a fianco di essi indicati:

- Bolsena (Viterbo) - la notte sul 20 corrente.- Furono allagate le vie principali della città, cantine e negozi, per un danno complessivo di circa 10 milioni di lire.-

  Danni alle abitazioni private per circa quattro milioni di lire.

  Il traffico stradale sulla via Cassia è interrotto.-

  Iniziati i lavori di prosciugamento.- Nessun danno alle persone.

- Bagnoreggio - Castiglione in Teverina (Viterbo) - Notte sul 20 corrente.- Danni ingenti alle campagne, alle strade e alle comunicazioni telegrafiche.- Numerose case furono scoperchiate dalla violenza del temporale.- Il Prefetto inviò i pompieri sul luogo.-

  Si ignorano se vi siano state vittime.-

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

- Orvieto (Terni) - La notte sul 21 corrente.- Si verificarono danni all'acquedotto onde l'abitato è attualmente senz'acqua.-

In località "Rota" il draghetto staccatosi dagli ormeggi a causa della violenza delle acque del Tevere,si abbattè nei pressi dei silos dello scalo ferroviario di proprietà del Consorzio provinciale provocando la distruzione di 1.600 quintali di perfosfati minerali e arrecando lievi danni ad alcune abitazioni private.- Interrotte le comunicazioni stradali e telegrafiche con la provincia.-

Nessun danno alle persone.-

- Baschi (Terni) - Notte sul 21 corrente,a causa dell'aumentato livello delle acque del Tevere,furono travolte,nei pressi dello scalo ferroviario,un numero imprecisato di barche e la piattaforma del draghetto per le comunicazioni con l'opposta sponda.-

A causa del materiale fangoso,il traffico per Terni ed Orvieto è interrotto.- Danni ingenti alle campagne.- Nessun danno alle persone.-

IL COMANDANTE GENERALE
(Brunetto Brunetti)

1454

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.B.

MC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 19/10/1946

Nr. 176/12-1

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
R O M E

SUBJECT : PORTOFERRAIO (Leghorn). A motor-boat sunk.

About 8 miles west from the PIANOSA DI PORTOFERRAIO Insel, on the 17th inst. at about 5 p.m., the "Risveglio" motor-boat, gauging 130 tons, belonging to the shipowner MESSINA Ignazio from Genoa, loaded with wood and sugar, coming from Porto Torres (Sassari) and bound to Piombino and Genoa, hit against a mine and sunk immediately after. From the 7 members of the crew, only two were saved by motor-boats of the "Società Industria Pesca Arcipelago Toscano".

The General Commander

sgd/ R. BRUNETTI

1450

P.S.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 176/12-1 di prot. Roma, li 19 ottobre 1966

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Portoferraio (Livorno) - Affondamento di una motonave.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

****

A circa 2 miglia ad est dell'isola di Pianosa di Portoferraio (Livorno), verso le ore 5 del 17 corrente, la motonave "Risveglio", stazza lorda 136 tonnellate, dell'armatore Pesanino Ignazio da Genova, carica di fave, lana e sughero, proveniente da Porto Torres (Sassari) e diretta a Piombino e a Genova, urtò contro una mina affondando immediatamente. Delle otto persone dell'equipaggio, sole due furono salvate da motobarca della "Società Industria Pesca Arcipelago Toscano".-

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetti Brunetti-

Boad 2110

Reclassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 376/12-1 di prot. Roma, li

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Portoferraio (Livorno) - Affondamento di una motonave.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

A circa 8 miglia ad est dell'isola di Pianosa di Portoferraio (Livorno),verso le ore 5 del 17 corrente,la motonave "Risveglio",stazzante 130 tonnellate,dell'armatore Cassina Ignazio da Genova,carica di fave,lana e zucchero,proveniente da Porto Torres (Sassari) e diretta a Piombino e a Genova, urtò contro una mina affondando immediatamente. Delle otto persone dell'equipaggio,solo due furono salvate da motobarca della "Società Industria Pesca Arcipelago Toscano".-

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

Palermo 14:2

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0378

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0

DPC
140A

Translation by M.B.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

DPS 490
1407.

Rome, 19/ 0/1946

Nr. 107/92 R.P.

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : POLLENZA (Macerata). A Polish soldier arrested.

At POLLENZA (Macerata), on the 10th inst., the CC.RR.'s arrested the Polish soldier Ian PIETROZYKOWSKI, a deserter belonging to the 2nd Polk Pilot 7th Battery 2nd Division.

The same was handed over to the Polish Police.

The General Commander

sgd/ B.BRUNETTI

1451

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ag.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 107/92 di prot. R.P. Roma, li 19 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Pollenza (Macerata) - Arresto di un militare polacco.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - Sottocommissione per la P.S. -

R O M A

****

In Pollenza (Macerata), il 10 corrente, i carabinieri arrestarono il militare polacco Ian PIETRZYKOWSKI, disertato dal proprio reparto - 2° Polk Pilot 7^ batteria 2^ Divisione - il 14 agosto u/s.-

Lo stesso fu consegnato alla gendarmeria polacca.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1450

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

file 39A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/PS 21 October 1946

SUBJECT : Authorization to enter Trieste.

TO : Questura, Rome.

38A

The attached letter has been received from Hon. Emilio SERENI and is forwarded for information and appropriate action.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER.

E. J. BYE, Colonel
Director.

EB/ac

1 encl.

Copy: On. Emilio Sereni
Ministry of Post-War Assistance
Rome
(rif. 18377/7 dell' 11 Ott. 1946)

1413

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation

QUARTIER GENERALE COMMISSIONE ALLEATA
Divisione Pubblica Sicurezza
APO 794

AC/14057/PS 22 Ottobre 1946

OGGETTO : Autorizzazione ad entrare in Trieste.

A : Questura, Roma.

L'acclusa lettera inviataci dall'On.le Emilio Sereni è trasmessa a voi per informazione e per le determinazioni del caso.

PER IL CAPO DELLA COMMISSIONE,

E. J. BYE, Colonnello
Direttore.

ER/ae

1 all.

Copia:- On.le Emilio Sereni
Ministero dell'Assistenza Post-Bellica
Roma.

1410

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

38A

Translation by M.E.

MINISTRY OF POST-WAR ASSISTANCE
The Minister

Rome, 11/10/46

Nr. 18377/7

To : AFHQ.- CASERTA

Following a request here received from some Italian prisoners interned in the VASAC (Yugoslavia) Camp, I disposed for the supply to the same of parcels containing food and clothing which they urgently need.

The Italian Red Cross at TRIESTE agreed to the distribution of the parcels in question, but the truck which is going to transport them to TRIESTE cannot leave, as it needs an authorization of your Command in order to enter into that town.

I should be deeply grateful to you, if disposals might be issued at the earliest for the issue of the authorization requested, so much the more that the coming winter makes the distribution even more urgent.

The truck which is going to transport the parcels is registered Rome 90489, and is a DODGE.

I warmly thank you in advance.

sgd/ Hon. EMILIO SERENI

1441

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.B.

MINISTRY OF POST-WAR ASSISTANCE
The Minister

Rome, 11/10/46

Nr. 18377/7

To : AFHQ - CASERTA

Following a request here received from some Italian prisoners interned in the VASAC (Yugoslavia) Camp, I disposed for the supply to the same of parcels containing food and clothing which they urgently need.

The Italian Red Cross at TRIESTE agreed to the distribution of the parcels in question, but the truck which is going to transport them to TRIESTE cannot leave, as it needs an authorization of your Command in order to enter into that town.

I should be deeply grateful to you, if disposals might be issued at the earliest for the issue of the authorization requested, so much the more that the coming winter makes the distribution even more urgent.

The truck which is going to transport the parcels is registered Rome 90489, and is a DODGE.

I warmly thank you in advance.

sgd/ Hon. EMILIO SRENI

1446

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Title 37A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/1057/PS

21 October 1946

SUBJECT : Application to enter Italy.

TO : Ministry of Foreign Affairs.

The attached letter which has been received by this Commission is forwarded for your information and appropriate action.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. BYE, Colonel
Director.

EJB/ac

Copy to: - Mrs. Edith Pinkus
Montalbano Jonico (Matera).

1 encl.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/29 21 Ottobre 1946

OGGETTO : Domanda di ingresso in Italia.

A : Ministero degli Affari Esteri.

Alleghiamo una lettera ricevuta da questa Commissione, per vostra informazione e per le determinazioni del caso.

PER IL CAPO DELLA COMMISSIONE,

E. J. BYE, Colonnello
Direttore.

EJB/ae

Copia:- Sig.ra Edith Finkus
Montalbano Jonico (Matera).

1 all.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translate. DR

364

ROME AREA ALLIED COMMAND
APO N° 794 US ARMY
ITALIAN LIAISON SECTION

ADPS

SG/am

File N.RA/ 1872 Rome, 12 October 1946

Subject : Transmission of Letter.

To : A.C. - Public Safety Sub-Commission.

Herewith attached is letter of Edith Finkus forwarded to this Section in error.

G. DELLA ROCCA,
Lt. Colonel,
Italian Liaison Officer.

Incl.1

1872

0387

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

To the Allied Command - Rome

7/10/46

36B

I, the undersigned, Edith Pinkus di Luigi and fu Emma Gans, born 21/10/1904 in Oberhausen (Germany) and residing in Montalbano Jonico (Matera Province) since 1943, ask that permission be given to my daughter, Iris Rau fu Alfredo born 15/9/1926 in Mannheim (Germany) and actually living in Ludwigshafen a/Rh (French occupied zone) to enter Italy to return to her mother. On this occasion, I point out that my daughter, mentioned above, is underage and alone. She was deported to Germany by the Germans who forbid her to return to her mother a Jewess residing in Italy.

My daughter has written to me that without the a/m permit the documents to come to Italy will not be given to her. I am sure that your Command will consider the position of a mother separated from her daughter for 6 years and will issue the desired permit.

It is an honour for me to point out that I am an Italian citizen having obtained citizenship/

/s/ Edith Pinkus
Montalbano Jco (Matera)

Translation ac/

1441

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

To the Allied Command — Rome 7/10/46

I, the undersigned, Edith Pinkus di Luigi and fu Emma Gans, born 21/10/1904 in Oberhausen (Germany) and residing in Montalbano Jonico (Matera Province) since 1943, ask that permission be given to my daughter, Iris Rau fu Alfredo born 15/9/1926 in Mannheim (Germany) and actually living in Ludwigshafen a/Rh (French occupied zone) to enter Italy to return to her mother. On this occasion, I point out that my daughter, mentioned above, is underage and alone. She was deported to Germany by the Germans who forbid her to return to her mother a Jewess residing in Italy.

My daughter has written to me that without the a/m permit the documents to come to Italy will not be given to her. I am sure that your Command will consider the position of a mother separated from her daughter for 6 years and will issue the desired permit.

It is an honour for me to point out that I am an Italian citizen having obtained citizenship.

/s/ Edith Pinkus
Montalbano Jco (Matera)

Translation ac/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

38A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

10/Ad.57/AS

21 October 1946.

Subject : Hearing Turan.

To : S.C.A.C. Vereeniging Sinlin
(Attn S.C.A.P.C.)

76 A
13 Mc Cree

1. Reference is made to this Headquarter's letter of even reference dated 2nd May 1946.

2. The attached copy letter has been received from the Ministry of Interior.
May the enquiry asked for be made please and this Hq informed of the result as early as possible.

By Command of Rear Admiral Stone

E.J. Fitz Colonel
Acting Director.

ETS/ao

1437

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3 1 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Division
APO 794

AC/14057/DS 22 October 1946

SUBJECT : Persons in Custody.

TO : Ministry of Interior,
Director General of P.S.

Ser 331

1. Reference attached statements, which are forwarded for your information.

2. The subject of the statements, Peter JEGEROW, is now in custody at Villach, Austria, on a charge of cycle stealing.

3. If anything is known of the allegations contained in the statements and Jegerow is wanted for trial by the Italian authorities, will you please notify this Commission to enable a reply to be forwarded to the Allied Military Government authorities, Austria.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. DYE, Colonel
Director.

EJD/ae

1430

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

Villach, 3 Sept. 45.

Interrogation Record,

taken down with

ALEXANDER WOLOCH

born 20.4.1916 at Kremenic, Poland shoemaker, married, resident at Villach, Kapuzinerwald, hut 3, who states as follows:

In 1943/44 I lived with my family for 5 months at Sandomiers. In February 1944 a pro-German cossack unit took me, my wife and my children with them to Dunska Wolja, where I stayed several months. From Dunska Wolja this unit was transferred to Italy (Cremona). We arrived at Cremona in Sept. 1944. I was not in good health, and so I had to work as a civilian with this unit. I am suffering from a sore eye, and my right fore-finger is stiff. All the younger people were with the cossacks, and fought mainly against the partisans in those parts.

I was sentenced to one year of imprisonment for heedlessly handling a rifle, and should have been committed to a concentration camp in Germany. This was prevented by the changed situation, however, and I remained in the prison at Tolmezzo. That I had been detained there for 4 months, also Peter Jegorow whom I knew from the unit, was committed to this prison. That might have been at the end of February or at the beginning of March 1945. We were in the same cell. Jegorow has not told me why he was imprisoned, but I learned from other prisoners that he had been imprisoned for murder. He was dismissed after three months, and returned to his unit. I was released but after the overthrow.

After my release, still in Italy, I learned that Peter Jegorow had robbed jewelry and watches, and shot and killed a woman and her two daughters.

From Italy I came to Lienz in Austria. People are still talking here of this affair and the murder committed by Peter Jegorow.

That is all I can tell on this matter.

Signed:

Woloch m.p.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1436

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Villach 21 August 1946.

COPY

Voluntary appears Konstantin IGNATOWSKI, born on 16.8.95. in Brodi, Polen, driver, at present in Villach Volkendorf Camp Barack No 1 room No 17, resident, and states as follows:

I am Russian emigrant and was prosecuted by the present Russian Government. In the year 1936 I therefore fled from Asow to Brodi. In Brodi I was working as a carpenter. As in 1942 August Asow was occupied by German troops I returned. For the withdrawal of the German troops in 1943 February I was coming to Schirades in Poland. In August 1944 I was coming from there with a civil transport to Braulinetz near Cremona, Italy. I remained there until March 1945 then I was coming to Lienz.

There were together about 800 persons originated from Poland resident at Braulinetz. The Poles sent to this place had their own Burgomaster. At the same time there were in Braulinetz also a Russian family ath name JEGOROW. At this time the old and young Jegorow were resident at Braulinetz. Jegorow senior did then marry there a young woman. The Christian name of the young Jegorow is Peter. The latter han been at a Kosaken Unit, but I don't know how-ever if he had a rank or not.

On occasion of a robbery in the Autumn 1945 an Italian family i.e. a mother with two daughters was murdered there i.e. shot by an automatically engine-pistol. Immediately after this murder Peter Jegorow was arrested as perpetrator.

A few days later a Russian officer accompanied by two Russian soldiers, who did escort Jegorow, was coming to me. The officer asked me as a civilian to come along in order to take part on a search of the flat of Jegorow senior. The flat was locked and we had to wait until Jegorow senior did come. At the search which took then place eight watches and several lady dresses were found. All these things did derive from the actioned robbery and murder.

Peter Jegorow was sentenced to three years of imprisonment by a trial. For the collapse and the end of the war which was connected with it he was imprisoned but three months, however.

As further witness for my statement I quote Peter Romanenski resident Villach Rainzinerwald. This one may also call himself Peter Volchow and live there under this name.

signed Ignatowski Konstantin

Exam'd.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Villach 21 Agosto 1946.

KONSTANTIN IGNATOWSKI, nato il 16.8.1895, a Brodi, Polonia, di professione autista, abitante in Villach, Campo VOLKSDEUTSCHE, Baracca N.1, stanza N.17, spontaneamente dichiara quanto segue:"

Sono un emigrato Russo, processato dall'attuale Governo Russo e perciò nel 1936 fuggii da Asow a Brodi, dove lavorai come falegname. Siccome nell' Agosto 1942, Asow era occupata dalle Truppe Tedesche, io vi feci ritorno. Nel Febbraio 1943, a causa della ritirata tedesca mi recai a SCHLESIEN in Polonia, dove stetti fino all'Agosto 1944, data in cui, con un trasporto civile, proseguii per TRAUTENEIS vicino Chrudim (Italia). Rimasi colà fino al Marzo 1945 e quindi venni a LIENZ.

A TRAUTENEIS vi erano complessivamente 800 persone di origine Polacca, dove questi avevano il loro Borgomastro. Durante quel periodo in Trautenau vi abitava anche una famiglia Russa chiamata Jegorow, composta di un vecchio e di un giovane. Il vecchio Jegorow quindi sposò colà una giovane donna. Il nome di battesimo del giovane Jegorow è Peter (Pietro). Quest'ultimo apparteneva ad una Compagnia Cosacca, ma non so se avesse alcun grado.

Nell'autunno 1944 durante una rapina a mano armata, una famiglia italiana, cioè una madre con due figlie, fu uccisa con colpi di pistola automatica. Subito dopo questo omicidio, Peter Jegorow fu arrestato come autore materiale del delitto (perpetratore).

Pochi giorni dopo, un ufficiale Russo accompagnato da due soldati russi, che scortavano Jegorow, si presentò da me e mi chiese, come civile, di prendere parte ad una perquisizione da effettuare nell'appartamento del vecchio Jegorow. L'appartamento era chiuso a chiave, sicchè dovemmo aspettare fino al ritorno del vecchio Jegorow. Durante la perquisizione furono rinvenuti otto orologi e parecchi abiti femminili. Tutti questi oggetti erano il ricavato della rapina a mano armata e dell'omicidio su-accennato.

Peter Jegorow fu processato e fu condannato a tre anni di reclusione. A causa del collaudo e della fine della guerra questi fu rinchiuso in carcere ma vi rimase solo per tre mesi.

Per avvalorare la mia deposizione, desidero citare Peter GERTNERI residente a Villach Kapuzinerwald, come ulteriore testimone. Questi si può chiamare anche Peter Wolchow il quale vive sotto questo nome.

Firmato Ignatowski Konstantin

Perntl.

Traduzione ao/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED MILITARY GOVERNMENT

PROVINCE OF UDINE

(PUBLIC SAFETY DIVISION)

To: Public Safety Sub Commission- ~~A.C.-H.Q.~~

Subject: Forwarded correspondence-

Ref. No: Enquiry re to prev. history of JEGEROV Peter-

Date: 13th October 1946

PSD/II/G

1. Reference is made to your AC/14057/PS dated 10th October 46.

2. Attached find please the correspondence from Hq. Civil Affairs (BE) Land Carinthia, Austria, mentioned in para 1 of our letter PSD/II/G dated 3rd October 1946.

By order of the Provincial Commissioner.

ADPS/6PD

D.J. HOPKINS
Captain
P.P.S.O. Udine

1435

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED ARMIES
(British Element)
L.A.D. [illegible]
APO S.525 C.E.F

Ref No : CAO/2520/PS
Subject: JEGOROW Peter
To : Prov. Comm. A.-L.-S.
Udine (Attn.P.P.S.O.)

25. Sept. 1946
Tel No : 1701 - 05 -
Ext: 229

1. According to statement made by Alexander VOLOD-
and Kyrylowski KOLESA PIL, it would appear that S/L. JE-
GOROW is already for cycle crashed at Villach, was killed
at Pontebba at Bundlinate, near Cresome, Italy, in the autumn
of 1944.

2. Can it be stated whether subject is still wanted for the
alleged murders at Pontebba, by the Italian authorities.

P. Roberts Major
Colonel
Chief Civil Affairs Officer
Land Kärnten

30 SEP 1946

OFFICIAL:
Allied Military Government
Udine Dist.
Date received: 28 SEP 1946

1434

Vi ach, 3 Sept. '45.

Interrogation Record,

taken down with

Alexander W o l o c h,

born 20.4.1916 at Kremenic, Poland shoemaker, married, resident at Villach, Kapuzinerwald, hut 3, who states as follows:

In 1943/44 I lived with my family for 5 months at Sandomierz. In February 1944 a pro-German cossack unit took me, my wife and my children with them to Dunska Wolja, where I stayed several months. From Dunska Wolja this unit was transferred to Italy (Cremona). We arrived at Cremona in Sept.1944. I was not in good health, and so I had to work as a civilian with this unit. ~~xxxxx~~ I am suffering from a sore eye, and my right forefinger is stiff. All the younger people were with the cossacks, and fought mainly against the ~~partisanx~~ partisans in those parts.

I was sentenced to one year of imprisonment for heedlessly handling a rifle, and should have been committed to a concentration camp in Germany. This was prevented by the changed situation, however, and I remained in the prison at Tolmezzo. When I had been detained there for 4 months, also Peter Jegorow, whom I knew from the unit, was committed to this prison. That might have been at the end of February or at the beginning of March 1945. We were in the same cell. Jegorow has not told me why he was imprisoned, but I learned from other prisoners that he had been imprisoned for murder. He was dismissed after three months, and returned to his unit. I was released but after the overthrow.

After my release, still in Italy, I learned that Peter Jegorow had robbed jewelry and watches, and shot and killed a woman and her two daughters.

From Italy I came to Lienz in Austria. People are still talking here of this affair and the murder committed by Peter Jegorow.

That is all I/ can tell on this matter.

Signed:

Woloch m.p.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Kapuzinerwald, hut 3, who states as follows:

In 1943/44 I lived with my family for 5 months at Sandomierz. In February 1944 a pro-German cossack unit took me, my wife and my children with them to Dunska Wolja, where I stayed several months. From Dugnska Wolja this unit was transferred to Italy (Cremona). We arrived at Cremona in Sept.1944. I was not in good health, and so I had to work as a civilian with this unit. ~~xxxxxx~~ I am suffering from a sore eye, and my right fore-finger is stiff. All the younger people were with the cossacks, and fought mainly against the ~~xxxxxxxx~~ partisans in those parts.

I was sentenced to one year of imprisonment for heedlessly handling a rifle, and should have been committed to a concentration camp in Germany. This was prevented by the changed situation, however, and I remained in the prison at Tolmezzo. When I had been detained there for 4 months, also Peter Jegorow, whom I knew from the unit, was committed to this prison. That might have been at the end of February or at the beginning of March 1945. We were in the same cell. Jegorow has not told me why he was imprisoned, but I learned from other prisoners that he had been imprisoned for murder. He was dismissed after three months, and returned to his unit. I was released but after the overthrow.

After my release, still in Italy, I learned that Peter Jegorow had robbed jewelry and watches, and shot and killed a woman and her two daughters.

From Italy I came to Lienz in Austria. People are still talking here of this affair and the murder committed by Peter Jegorow.

That is all I can tell on this matter.

Signed:

Woloch m.p.

1431

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Villach 21 August 1946.

Voluntarly appears Konstantin I g n a t o w s k i, born on 16.3.99. in Brodi, Polen, driver, at present in Villach Völkendorf Camp Barack No 1 room No 17 resident, and states as follows:

I am russian emigrant and was prosecuted by the present Russian Government. In the year 1936 I therefore fled from Asow to Brodi. In Brodi I was working as a carpenter. As in 1942 August Asow was occupied by germen troops I returned. For the withdrawel of the german troops in 1943 February I was coming to Schiradse in Poland. In August 1944 I was coming from there with a civil transport to Braulinetz near Cremona Italy. I remained there until March 1945 then I was coming to Lienz.

There were together about 500 persons orginated from Poland resident at Braulinetz. The Poles sent to this place had their own Burgomaster. At the same time there were in Braulinetz also a russian family with name J e g o r w. At this time the old and young Jegorow were resident at Braulinetz. Jegorow senior did then marry there a young woman. The Christian name of the young Jegorow is Peter. The latter has been at a Kosaken Unit, but I don't know however if he had a rank or not.

On occasion of a roobery in the autumn 1944 an italian family i.e. a mother with two daughters was murdered there i.e. shot by an automatically engine-pistol. Immediately after this murder Peter Jegorow was arrested as perpetrator.

A few days later a russian officer accompagnied by two russian soldiers, who did escort Jegorow, was coming to me. The Officer asked me as a civilian to come along in order to take part on a search of the flat of Jegorow senior. The flat was locked and we had to wait until Jegorow senior did come. At the search which took then place eight watches and several lady dresses were found. All these things did derive from the mentioned robbery and murder.

Peter Jegorow was sentenced to three years of imprisonment by a trial. For the exxp collaps and the end of the war which was connected with it he was imprisoned but three months, nowever.

As further witnesse for my statement I quote Peter Kommherski resident Villach Kapuzinerweld. Thisone may also call himself Peter Wolchow and live there und this name.

signed Ignatowski Konstantin

Prantl.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

I am russian emigrant and was prosecuted by the present Russian Government. In the year 1936 I therefore fled from Asow to Brodi. In Brodi I was working as a carpenter. As in 1942 August Asow was occupied by german troops I returned. For the withdrawel of the german troops in 1943 February I was coming to Schiradse in Poland. In August 1944 I was coming from there with a civil transport to Braulinetz near Cremona Italy. I remained there until March 1945 then I was coming to Linz.

There were together about 800 persons originates from Poland resident at Braulinetz. The Poles sent to this place had their own Burgomaster. At the same time there were in Braulinetz also a russian family with name J e g o r w. At this time the old and young Jegorow were resident at Braulinetz. Jegorow senior did then marry there a young woman. The christian name of the young Jegorow is Peter. The latter has been at a Kosaken Unit, but I don't know however if he had a rank or not.

On occasion of a roobery in the autumn 1944 an italian family i.e. a mother with two daughters was murdered there i.e. shot by an automatically engine-pistol. Immediately after this murder Peter Jegorow was arrested as perpetrator.

A few days later a russian officer accompagnied by two russian soldiers, who did escort Jegorow, was coming to me. The officer asked me as a civilian to come along in order to take part on a search of the flat of Jegorow senior. The flat was locked and we had to wait until Jegorow senior did come. At the search which took then place eight watches and several lady dresses were found. All these things did derive from the mentioned robbery and murder.

Peter Jegorow was sentenced to three years of imprisonment by a trial. For the ~~xxxx~~ collaps and the end of the war which was connected with it he was imprisoned but three months, however.

As further witnesse for my statement I quote Peter Kommunarski resident Villach Kapuzinerwald. This one may also call himself Peter Wolchow and live there und this name.

signed Ignatowski Konstantin

Prantl.

1430

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Translation by M.B.

32 A

MINISTRY OF INTERIOR
P.S. General Direction

Personnel Div. 1st Sec. ADIS

Rome, 10/D/46

Nr. 333/1222 / 76 A

Reply to note AC/14057/PS 12 H Corrected
dated 3/5/1946.

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission

ROME

SUBJECT : P.S. Vice-Commissary PROTTI Doc. Eugenio.

Following a prior correspondence, we beg your Commission to kindly communicate if meanwhile additional informations have been received in connection with P.S. Vice-Commissary PROTTI Doc. Eugenio. On May 1945 the a/m Official, in service at the POLA Questura, seems to have been held up and interned by the Jugoslav Military Authorities, and afterwards condemned to 20 years imprisonment.

We should like to know what happened to PROTTI after his sentence, as to inform his relatives about his fate. We should also appreciate to be informed about the reasons of his trial.

An early acknowledgement of receipt would be very appreciated.

For the Minister

sgd/ illegible

Receiv. and Transl. 17/10/1946 mb.

1429

0403

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod. 81

Roma 10 Ottobre 1945

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Div. Personale Sez. I^
Pos. 7333/1222 Allegati

All'On.le Commissione Alleata - Sottocommissione per la P.S. SEDE

Risposta al foglio 3.5.1946
Div. Sez. AC/14057/P.S.

OGGETTO Vice Commiss.di p.s.PROTTI Dr.Eugenio.

A seguito di precorsa corrispondenza si prega codesto on.le Ufficio di volere cortesemente comunicare se, nel tempo, siano intervenute nuove notizie, oltre quelle già fornite, sul conto del Vice Commiss.di p.s.PROTTI Dr.Eugenio, il quale, in servizio, alla Questura di Pola, ai primi del maggio 1945 sarebbe stato fermato ed internato dalle autorità militari jugoslave e successivamente condannato ad anni 20 di reclusione.

Tanto si chiede allo scopo di potere dare ai familiari del predetto funzionario più ampie notizie sulle sorti dal medesimo subite in conseguenza dei fatti esposti e per avere, altresì, elementi di giudizio sui motivi che causarono la di lui condanna.

Si gradirà un sollecito riscontro alla presente richiesta.

PEL MINISTRO

1420

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ADRS - 31A

Translation by M.B.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 15/10/46

Nr. 66/1-2

1407

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : RESIA Mountain Pass (Bolzano District). Transit interrupted for preventive measures.

At Resia (Bolzano) on the 12th inst., the French Police did not allow a boy ill of paralysis, coming from Nauders (Austria), to cross that mountain-pass.

The same provision was adopted by the RESIA Border Commissary.

The boy was recovered at the INNSBRUCK Hospital.

The General Commander

sgd/ B.BRUNETTI

P.S.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

Rec'd 15/10

N. 66/1-2 di prot. Roma, li 15 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Valico di Resia (Bolzano) Sospensione di transito per misure preventive.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

***** *****

In Resia (Bolzano), verso le ore 14 del 12 corrente, la gendarmeria francese sospese il transito attraverso quel valico per un caso di paralisi infantile verificatosi in Nauders in territorio austriaco.

Lo stesso provvedimento fu preso dal commissario di confine di Resia (Bolzano).

L'adolescente infetto fu ricoverato nell'ospedale di Innsbruk.

IL COMANDANTE GENERALE
-Prunetto Brunetti-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 66/1-2 di prot. Roma, li 15 ottobre 1946

Risposta al del Allegati n.

OGGETTO: Valico di Resia (Bolzano) sospensione di transito per misure preventive.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.

R O M A

***** *****

In Resia (Bolzano), verso le ore 14 del 12 corrente, la gendarmeria francese sospese il transito attraverso quel valico per un caso di paralisi infantile verificatosi in Mandera in territorio austriaco.

Lo stesso provvedimento fu preso dal commissario di confine di Resia (Bolzano).

L'adolescente infetto fu ricoverato nell'ospedale di Innsbruk.

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

1426

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0406

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

file
30 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS

16 October 1946

SUBJECT : German POW's Mail.

TO : Hq. 3 District.

1. The attached has been received by this Commission, apparently in error, and is passed to you for appropriate action please.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. EXE, Colonel
Acting Director.

EE/ae

2 encls.

1425

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

294

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

16 October 1946

AC/14057/P3

SUBJECT : Permits to visit Trieste.

TO : Ministry of Interior.
Venezia Giulia Office.

26A

1. Reference is made to your letter 200/2052 of 7/10/46.

2. Applications to visit Venezia Giulia, setting out the full reasons for the visit and the fact that the persons concerned have previously been expelled from that area should be made through the Questura to the A.M.G. Authorities in Trieste by whom a decision will be given.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. RYE, Colonel
Acting Director.

CJE/ae

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3602

28 A

Translation by E.B.

MINISTRY OF INTERIOR
Cabinet

Venezia Giulia Office

Nr. 200/2052 1 encl.

Rome, 7/10/46

To : ALLIED COMMISSION
R O M E

SUBJECT : Felice SPINA and others. Request to return to Trieste.

Felice SPINA, Raffaele GENTILE, Nicolò CATALANO, Michele D'ANTONI and Attilio PERTICHINO, all living since some time at Trieste, as it appears from the attached note, were expelled from that town by order of that P.C.G. on June last.

The above turned to our Office in order to obtain the permission to return to Trieste, even if for a short time, in order to settle their families and to provide for the transport of their furniture.

We beg your Commission to kindly examine the possibility of granting the permission requested.

We await an aknowledgement of receipt.

For the Minister

sgd/ illegible

Receiv. and Transl. 15.10.46

Roma, 7 Ottobre 1946

Ministero dell'Interno

=GABINETTO=

Ufficio per la Venezia Giulia

Divisione ____ Sez. ____

Prot. N. 200/2052 Allegati 1

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Via Veneto
ROMA

Risposta al Foglio del ____
Div. ____ Sez. ____ N.

OGGETTO: Felice SPINA ed altri - Richiesta di rientro a Trieste -

Felice SPINA, Raffaele GENTILE, Nicolò CATALANO, Michele D'ANTONI e Attilio PERTICHINO, tutti residenti da tempo a Trieste, come risulta dal foglio allegato, sono stati espulsi nel giugno u.s. da quella città d'ordine del locale Comando delle F.S.S.,

Allo scopo di poter sistemare le loro famiglie e predisporre il trasporto delle masserizie in altra sede, i predetti hanno chiesto l'interessamento di questo Ufficio per poter rientrare - sia pure temporaneamente - a Trieste.

Nel segnalare quanto sopra a codesta Commissione, si prega di voler esaminare la possibilità di accogliere il desiderio dei richiedenti, favorendo un cortese cenno di risposta.

PEL MINISTRO

1422

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Divisione Sez.
Prot. N. 200/2052 Allegati 1

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.

OGGETTO: Felice SPINA ed altri - Richiesta di rientro a Trieste -

Felice SPINA, Raffaele GENTILE, Nicolò CATALANO, Michele D'ANTONI e Attilio PERTICHINO, tutti residenti da tempo a Trieste, come risulta dal foglio allegato, sono stati espulsi nel giugno u.s. da quella città d'ordine del locale Comando delle F.S.S.,

Allo scopo di poter sistemare le loro famiglie e predisporre il trasporto delle masserizie in altra sede, i predetti hanno chiesto l'interessamento di questo Ufficio per poter rientrare - sia pure temporaneamente - a Trieste.

Nel segnalare quanto sopra a codesta Commissione, si prega di voler esaminare la possibilità di accogliere il desiderio dei richiedenti, favorendo un cortese cenno di risposta.

PEL MINISTRO
Micheli 1422

L.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Enclosure Nr. 1

SPINA FELICE

Working since 1936 by the Arrigoni Lt. CO. at TRIESTE, called up by the Trieste C.R.I. from the 7th June 1940 till the 27th August 1946. Born at Catania on 1907, living at TRIESTE since 1907. His father was living at Trieste since 1890.

GENTILE RAFFAELE, Major of the Reserve.

Come to Trieste together with the occupation Troops. Married to a girl from Trieste. Has all his business there and is presently employed at the TRIESTE Railway Administration.

CATALANO NICOLO', Major.

Living at TRIESTE since 1924. Married on 1928 to a girl from Trieste, has three children born there. Employed at the Banco Sicilia and destined to Trieste since 1926.

D'ANTONI MICHELE.

Living at Trieste since 1937, salesman. His licence was sequestered by the F.S.S.

PERTICHINO ATTILIO

Living at Trieste since 20 years and married there to a local girl. Has a daughter born at Trieste.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

BEST COPY POSSIBLE

FILMED AS FOUND

IN COLLECTION

ALLEGATO N.I

La posizione dei singoli:

SPINA FELICE

Impiegato dal 1936 presso la S.A.Arrigoni di Trieste, richiamato dalla C.R.I. di Trieste, dal 7 giugno 1940 da dove dipendeva fino al 27 agosto c.a. - - cosa farà?
Nato a Catania nel 1907 e dopo 4 mesi dalla nascita vissuto sempre a Trieste - Il di lui padre era residente in quella città ancora quando era sotto l'Austria cioè dal 1890.

Maggiore della riserva

GENTILE RAFFAELE

Venuto a Trieste con lo sbarco delle truppe d'occupazione della città - sposato con una Triestina - ha interessi a Trieste - tiene la tomba del suo unico figliolo a Trieste - ora occupato presso l'Amministrazione Ferroviaria di Trieste -

Maggiore

CATALANO NICOLO'

Residente a Trieste dal 1924 - Sposato nel 1928 con una triestina ha tre figli nati a Trieste - impiegato presso il Banco Sicilia dal 1923 e destinato a Trieste nel 1926 .

D'ANTONI MICHELE

Venuto a Trieste nel 1937 commerciante in stoffe ha avuto sequestrata la licenza dalle F.S.S. , licenza rilasciata dalle Autorità Itali

PERTICHINO ATTILIO

Sposato a Trieste e residente da 20 anni - moglie triestina - una figlia nata a Trieste.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

sto c.a. - = cosa fare?
Nato a Catania nel 1907 e dopo 4 mesi dalla nascita vissuto a Capo
Trieste - Il di lui padre era residente in quella città ancora quando
era sotto l'Austria cioè dal 1890.

Maggiore della riserva

GENTILE RAFFAELE

Venuto a Trieste con lo sbarco delle truppe d'occupazione della città -
sposato con una Triestina - ha interessi a Trieste - tiene la tomba del
suo unico figliolo a Trieste - ora occupato presso l'Amministrazione F
roviaria di Trieste -

Maggiore

CATALANO NICOLO'

Residente a Trieste dal 1924 - Sposato nel 1928 con una triestina ha
tre figli nati a Trieste - impiegato presso il Banco Sicilia dal 1923
e destinato a Trieste nel 1926 .

D'ANTONI MICHELE

Venuto a Trieste nel 1937 commerciante in stoffe ha avuto sequestr
la licenza dalle F.S.S. , licenza rilasciata dalle Autorità Itali

PERTICHINO ATTILIO

Sposato a Trieste e residente da 20 anni - moglie triestina - una
nata a Trieste.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0615

doc 27A

Translation by M.B.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

ADPS

Rome , 13/10/46

Nr. 236/8-1

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

most

SUBJECT : GEMONA DEL FRIULI (Udine). Railway incident.

At the Gemona del Friuli Railway Station, on the 12th inst., the Allied train Nr. 922, coming from UDINE, crashed against the goods-train Nr. 8095.

4 Allied soldiers were killed in the accident.

10 persons were wounded, among whom 5 Allied soldiers and 5 Italians belonging to the Railway Personnel.

4 waggons were completely destroyed and both engines seriously damaged.

The traffic was resumed at 7 a.m.

The General Commander

sgd/ B.ARMENTI

1410

0416

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 236/3-1 di prot. Roma, li 13 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Comune del Friuli (Udine) - Incidente ferroviario.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
- Sottocommissione per la P.S.-

R O M A.

****

Allo scalo ferroviario di Comeglians del Friuli (Udine), alle ore due del 13 corrente,la tradotta militare alleata n.9..,proveniente da Udine,investì il locomotore del treno merci n.6093 che stava facendo manovra.-

Nello scontro rimasero uccisi 4 militari alleati.-

Ferite 16 persone,di cui 9 militari alleati e 9 ferrovieri italiani.-

Danni rilevanti ai due locomotori e distruzione completa del bagagliaio e di 4 carri leggeri.-

Il transito fu riattivato alle ore sette.-

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

1415

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ministry of the Interior
P.S. General Direction

14057

N. 224/81508 10 Oct.46.

SUBJECT : Money and valuables confiscated from Vice Comm. of P.S. COLLOTTI Gaetano.

TO : Public Safety S/C A.C.

Please expedite reply to our letter of even number and subject dated 30 August 1946.

For the Minister
/s/ Ferrari.

Translation ac/ 141.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mod 817

Ma/

Ministero dell'Interno
DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma IO ottobre 1946

Div. S.I.S. Sez. II^
Pos. N. 224/81508 Allegati

Risposta al f. del
Div. Sez. N.

Alla COMMISSIONE ALLEATA
S.Commissione per la P.S.
ROMA

OGGETTO Denaro e valori sequestrati al Vice Commissario di P.S. Collotti Gaetano.=

Si prega di voler dare cortese riscontro alla nota pari numero ed oggetto di questo Ministero in data 30 agosto scorso, relativa all'oggetto.=

PEL MINISTRO

1410

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

25 A

Translation by M.S.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 9/10/46

Nr. 301/412

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
R O M E

SUBJECT : AVELLINO. Road accident.

At Avellino, on the 30th September, at about 1,30 p.m., an Allied truck belonging to a vehicles convoy and driven by a German P.O.W., run over farmer BORRIELLO Giovanni, who was heavily wounded.

The truck, which was the last one of the convoy, continued its journey without giving any assistance to the farmer.

The General Commander

sgd/ B.BRUNETTI

1410

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SCA

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

Rend. 11/10

N. 301/412-*di prot.* *Roma, li* 9 ottobre 1946

Risposta al *del* *n.* *Allegati n*

OGGETTO: Avellino - Investimento automobilistico.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
- Sottocommissione per la P.S.-
R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^

In Avellino, verso le ore 13.30 del 30 settembre scorso, un autocarro alleato facente parte di un'autocolonna in transito, guidato da un prigioniero di guerra tedesco, investì il contadino Borriello Giovanni, che rimase ferito gravemente.

L'autocarro, che era l'ultimo della colonna, proseguì la corsa senza soccorrere l'investito.

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1414

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

file 20

24A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS

11 October 1946

SUBJECT : Port of Leghorn.

TO : G-5 Section, AFHQ.

23A

The attached copy of a letter received from the Ministry of Interior is forwarded for your information.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. BYE, Colonel
Acting Director.

EB/ac

1 encl.

No reply up to 12 Dec

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

or

23 A

MINISTRY OF THE INTERIOR

P3 General Direction

ADB-

300/52426.1. 2 October 1946.

SUBJECT : LEGHORN - Port.

TO : Allied Commission
for info
UNRRA Italian Mission
office of Protective Services
Via S. Nicolo da Tolentino 78 - Rome.

This Ministry has just heard that on the 31st Aug. at about 7.30 hrs the negro Allied Military Police, on duty at entrance n.6 of the port of Leghorn, stopped entry to the local Mediceo Port, to all the Italian civilians and police forces who exercise their functions in the port.

Due to such prohibition, the traffic and works inside the port were paralysed.

This extraordinary provision was adopted only because of the arrival of the auxiliary ship "Thomas Perry" having on board, American citizens, wives of P.B.S. officers, stationed in Leghorn.

At 14.00 hrs, after the departure of the ship, the Allied Military Police left that area.

For the Minister
/s/ Ferrai.

1412

Translation ac/

S.

Ministero dell'Interno

DIREZIONE GENERALE
DELLA PUBBLICA SICUREZZA

Roma, 2 Ottobre 1946

Risp. - 8 OCT 1946

Div. FF.e TT. Sez. 2ª

Sott. N. 300/52426. Allegati

All'On.le COMMISSIONE ALLEATA
e p.c.: All'U.N.R.R.A. ITALIAN MISSION
Office of Brotective Services
(Via S.Nicolò da Tolentino 78)
= R O M A

Risposta al Foglio del
Div. Sez. N.

OGGETTO LIVORNO - Scalo Marittimo.-

Questo Ministero é venuto adesso a conoscenza che il 31 agosto scorso, alle ore 7,30 circa, la Polizia Militare Alleata di colore, preposta al servizio di controllo al varco n.6 nello scalo marittimo di Livorno, impedì l'accesso al locale Porto Mediceo a tutti i civili italiani, ed a tutte le forze di polizia italiana che disimpegnano i servizi in Porto.-

Con tale divieto restarono paralizzati i traffici ed i lavori nell'interno del Porto stesso.-

Il suddetto straordinario provvedimento fu adottato soltanto a causa dell'arrivo della nave ausiliaria "Thomas Berry" con a bordo cittadine americane, mogli di ufficiali della P.B.S. di stanza a Livorno.-

Alle ore 14, dopo la partenza della suddetta nave, la M.P. alleata si allontanava da detta zona.-

1411

pel M I N I S T R O

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Divisione FF.e TT. Sez. 2ª
Sott. N. 300/52426. Negati

Office of Protective Services
(Via S.Nicolò da Tolentino 78)
= R O M A

Risposta al Foglio del Div. Sez. N.

OGGETTO LIVORNO - Scalo Marittimo.-

Questo Ministero é venuto adesso a conoscenza che il 31 agosto scorso, alle ore 7,30 circa, la Polizia Militare Alleata di colore, preposta al servizio di controllo al varco n.6 nello scalo marittimo di Livorno, impedì l'accesso al locale Porto Mediceo a tutti i civili italiani, ed a tutte le forze di polizia italiana che disimpegnano i servizi in Porto.-

Con tale divieto restarono paralizzati i traffici ed i lavori nell'interno del Porto stesso.-

Il suddetto straordinario provvedimento fu adottato soltanto a causa dell'arrivo della nave ausiliaria "Thomas Berry" con a bordo cittadine americane, mogli di ufficiali della P.B.S. di stanza a Livorno.-

Alle ore 14, dopo la partenza della suddetta nave, la M.P. alleata si allontanava da detta zona.-

1411

pel M I N I S T R O

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0425

224

Translation by M.B.

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

ADPS

Rome, 7/15/46

Nr. 35/18-1

To : ALLIED COMMISSION
F.S. Sub Commission
ROME

1405

SUBJECT : PORTO RECANATI (Macerata District). Allied deserters arrested.

At Porto Recanati (Macerata district), on the 26th Sept. last, the CC.RR.'s arrested two individuals who had tried to escape while they were approaching. They were found out to be ARNOLD George, British, who had deserted since more than a month his Rgt. "26 B.L.B." displaced at Ancona, and NYCZ Frank Karold, Pole.

The same, both provided with forged identity papers, were found in possession of various tools and keys for engines of Allied vehicles.

They were handed over to the Command of the 1st Polish Police Platoon.

The General Commander

sgd/ E. ANCHERTI

1410

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

n.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N35/18-1 di prot. Roma, li 7 ottobre 1946

Risposta al dal n. Allegati n.

OGGETTO Porto Recanati (Macerata) - Arresto di disertori alleati.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
-Sottocommissione per la P.S.-

R O M A

In Porto Recanati (Macerata), il 26 settembre scorso, i carabinieri arrestarono due individui sospetti, che avevano tentato di fuggire, e che furono identificati per ARNOLD George, di nazionalità inglese, allontanatosi arbitrariamente da oltre un mese dal proprio Reggimento "26 B.L.U." di stanza in Ancona, e NYCZ Frank Karold, di nazionalità polacca.-

Gli stessi, che erano muniti di falsi documenti di identificazione, furono trovati in possesso di vari attrezzi da scasso e di numerose chiavi per motori di automezzi alleati.-

Furono consegnati al Comando del primo plotone della gendarmeria polacca.-

1403

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

21 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS

10 October 1946

SUBJECT : JEGEROW, Peter.

TO : P.C., AMG Udine Province,
Attn: SPPSO.

21 B

1. Reference is made to your PSD/11/3 of 3rd October 1946.

2. The correspondence from Hq. Civil Affairs (BE) Land Kärnten, Austria, mentioned in para 1 of your a/q letter was not enclosed.

May it be forwarded please.

E. J. BYK, Colonel
Acting Director.

ER/ae

1408

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ALLIED MILITARY GOVERNMENT

PROVINCE OF UDINE

(PUBLIC SAFETY DIVISION)

Tele: 1516, ext. 23

To: Public Safety Sub-Commission. A.C.H.Q.

Date: 3rd October 1946

Ref. No: PSD/11/G.

Subject: Forwarded correspondence.
Enquiry as to prev. history of JEGEROW Peter.

1. The attached correspondence from H.Q. Civil Affairs (BE) Land Kärnten, Austria is forwarded for such action as may be considered necessary.

2. It is not a matter for ~~th~~is H.Q. and writer has been informed accordingly.

By order of the Provincial Commissioner.

Andrew G.F. WAY,
Major,
SPSO Udine Province.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DR
SA

GENERAL COMMAND CC.RR.
Service and Situation Office

N. 546/170 R.P. 5 October 1946

SUBJECT : Cuvio (Varese) -
Partisan Movement.

14057
AOA PS 4th Corps

Following our letter
N. 546/169 R.P. dated 21 Sept. 1946.

At Cuvio (Varese), at about 1300 hrs. on the 28 Sept. 1946, Agents of the Varese Questura collected with a bus the known partisans.

THE GENERAL COMMANDER
- Brunetto Bruneeti -

TRANSLATION

AE/.

ADPS

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

307

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 546/170 di prot. R.P. Roma, li 5 ottobre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Cuvio (Varese) - Movimento di resistenza partigiani.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

^^^^^^^^^^^^^^^^^^^^

Fa seguito al foglio n.546/159 R.P. del 21 settembre 1946.-

In Cuvio (Varese), verso le ore 13 del 28 settembre scorso, agenti della Questura di Varese prelevarono con un torpedone i noti partigiani.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

1105

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HQ., RAAC
Tel: 478674
Ref: PM/11/8220
4th Oct 46

Director
Public Safety Sub Commission
HQ. Allied Commission.

Subject:- Complaints (Civil)

Reference your AC/14057/P.S. dated 11 Sept 46.

1. Herewith statements marked A.B. and C. concerning the complaint by LAPALORCIA Emilia.

2. It is submitted that the case may be classified as a private domestic affair, in which no further interest is necessary.

S.H. Bond.
Lt-Col.
Assistant Provost Marshal.
(S.H.Bond).

111/PRO/3/4044

COPY.

MILITARY POLICE REPORT.

To:- O.C., 111 PROVOST COY.,
C.M. POLICE.

Sir,

I was instructed to make an investigation into the subject of the attached correspondence.

As a result of enquiries, I interviewed No.21452?? L/CPL SMITH P.A., VICE N.C.O. at the CASERTA DETACHMENT of 111 PROVOST COMPANY, on the 24th Sept 46, and he informed me that he was friendly with the daughter of the woman mentioned and that it was he who had taken the family on the journey described by LA PALOMBA EMILIO.

He stated however that the place visited was ST AGATA, about 20 KILOS from CASERTA and not SAN PIETRO ROMAGNOLO, SALERNO as stated.

He further stated that he was detailed to make the journey by CPL ATKINSON, at that time M.C.I. i/c. VICE CASERTA and since released, and was accompanied by P.S. AGENT, MILRO PEARCEWOOD, att. 111 PROVOST COMPANY, C.M. POLICE.

On being questioned as to a journey to ROME, L/CPL SMITH stated that it had been suggested to him by the mother, but that he had refused.

I attach hereto statements by L/CPL SMITH and P.S. AGENT, MILRO PEARCEWOOD.

R.J. Moore, WO II
7086453 (R.C. MOORE), C.S.M.
111 PROVOST COMPANY, C.M. POLICE.

Enclos.
25 Sept 46.

1405

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0435

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY.

111 PROVOST COMPANY
C.M. POLICE, CASERTA
24 Sept 45.

STATEMENT BY:

P.S. AGENT NICO FRANCESCO,
Att to 111 PROVOST COY.C.M.P., CASERTA.

Who states:-

About two and a half months ago, a lady whom I know, knowing that I was working for the above mentioned Police, asked me if I could do her a great favour, that is to say, to provide a transport, owing to the fact that she wanted to go to SANT' AGATA DEI GOTI, to see one of her daughters, who was sick, and she had not been able to find any means of transport. Seeing that it was a pitiful case, I replied that I could not promise anything, but that I would ask my Corporal.

As a matter of fact, I went to the Detachment and told the story to Cpl Atkinson, who kindly detailed Cpl Smith to come with me. I then went to the lady's and told her that I had fixed up everything and asked her to give me the address, as we would leave within half an hour. The lady was much satisfied and asked me if I would be so kind as to take also her daughter with us. I returned to the Detachment and then I went by a truck, along with Cpl Smith, to No. 154 Corso Umberto, where we picked up the lady and her daughter and proceeded to Sant'agata.

On arrival there, I saw the lady's daughter who was in the house together with her uncle, a priest, and noticed that as soon as she saw her mother and sister, she started weeping and made them understand that she could not stay any longer with her uncle. The reason I do not know. About 15 minutes later, the lady asked us, if exceptionally, she could take back two mattresses and some other things, which we loaded and then, together with her daughter, named [illegible], we returned to No. 154 Corso Umberto, CASERTA. There we unloaded the stuff and after having been thanked by them, we returned to our Detachment.

Sgt. NICO FRANCESCO.
P.S. AGENT.

Translated by [illegible], 111 Provost Coy CMP.

1402

COPY.

STATEMENT BY: 2145299 L/CPL SMITH F.A.
630 PROVOST SECTION,
111 PROVOST COMPANY,
C.M. POLICE.

About 2½ months ago, whilst engaged in VICE DUTIES at CASERTA DETACHMENT, 111 PROVOST COMPANY, I was instructed by CPL ATKINSON N.C.O. i/c. VICE, to proceed along with P.S. AGENT, NIGRO FRANCESCO, all CASERTA DETACHMENT VICE OFFICE, to a small village outside of CASERTA, but before proceeding there, I was to call at 154 CORSO UMBERTO and pick up some civilians, who would show me the correct place where I was to go.

On arrival at 154 CORSO UMBERTO, I collected the civilians, who were a woman and her daughter, and we then proceeded along the MADDALO-NI - BENEVENTO road for about 5 kilos, turning off toward the hills of DUGENTO. After travelling a further 15 kilos, we arrived at a village called ST AGATA, stopping outside of a priest's house combined with a church; my P.S. AGENT informed me this was the place.

We stopped and they got out and went into the house, and I was asked to accompany them, this I did. Here I saw a further daughter of the woman and after about 15 to 20 minutes, (2) two matresses and a bed spring and some odd and ends were placed on my vehicle and the two daughters and the woman returned with me bidding good-by to the priest.

On return to CASERTA, I unloaded the belongings and the woman and her two daughters, and then returned to my DETACHMENT HQ. reporting to my CPL on the completion of my job.

A few days later I came in cotact with the daughter I had brought back from ST AGATA, and she invited me up to the house to have food with her family as a small reward. To this I accepted and after visiting the family on one or two occasions, I became friendly with the daughter named REDENTA, the one which I had conveyed from the Priest's house.

On one occasion, whilst I was in the house, her mother namely LA PALANCIA, asked me if it was possible that I could go to ROME with her as she would like me to accompany her to make her husband frightened, as he had left her and the family to go with another woman, and he had not maintained her in anyway.

To this I informed her that it was not possible and nothing more was said, and I have still carried on visiting the family.

Since the time of first meeting this family, I have not been to ROME on any occasion whatsoever. 1491

Caserta.
24 Sept 46.

F.A. SMITH, L/CPL.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

About 2½ months ago, whilst engaged in VICE DUTIES at CASERTA DETACHMENT, 111 PROVOST COMPANY, I was instructed by CPL ATKINSON N.C.O. i/c. VICE, to proceed along with P.S. AGENT, NIGRO FRANCESCO, all CASERTA DETACHMENT VICE OFFICE, to a small village outside of CASERTA, but before proceeding there, I was to call at 154 CORSO UMBERTO and pick up some civilians, who would show me the correct place where I was to go.

On arrival at 154 CORSO UMBERTO, I collected the civilians, who were a woman and her daughter, and we then proceeded along the MADDALONI - BENEVENTO road for about 5 kilos, turning off towards the hills of DUGENTO. After travelling a further 15 kilos, we arrived at a village called ST AGATA, stopping outside of a priest's house combined with a church; my P.S. AGENT informed me this was the place.

We stopped and they got out and went into the house, and I was asked to accompany them, this I did. Here I saw a further daughter of the woman and after about 15 to 20 minutes, (2) two matresses and a bed spring and some odd and ends were placed on my vehicle and the two daughters and the woman returned with me bidding good-by to the priest.

On return to CASERTA, I unloaded the belongings and the woman and her two daughters, and then returned to my DETACHMENT HQ. reporting to my CPL on the completion of my job.

A few days later I came in cotact with the daughter I had brought back from ST AGATA, and she invited me up to the house to have food with her family as a small reward. To this I accepted and after visiting the family on one or two occasions, I became friendly with the daughter named REDENTA, the one which I had conveyed from the Priest's house.

On one occasion, whilst I was in the house, her mother namely LA PALUMBIA, asked me if it was possible that I could go to ROME with her as she would like me to accompany her to make her husband frightened, as he had left her and the family to go with another woman, and he had not maintained her in anyway.

To this I informed her that it was not possible and nothing more was said, and I have still carried on visiting the family.

Since the time of first meeting this family, I have not been to ROME on any occasion whatsoever. 1401

Caserta.
24 Sept 46.

F.A. SMITH, L/CPL.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2907 CIVIL LABOUR UNIT

NAPLES AREA C.M.F.

9/46

18A

ADPS

1H057

Please see 87A - 15 Hz cover

Subject : Civilian Labour - Pay.-

Ref : 3B/46444
Tel : 20735
APO. : S.592

To :- A.C.
R.A.A.C.

9 OCT 1946

The enclosed applications for pay due to civilians previously employed by A.M.G. are forwarded to you for consideration.

The applications were made to this Unit, but we are not authorised to pay.

May this office please be informed of any action taken.

Acting Capt
Major,
Officer Commanding 2907 C.L.U.

3rd Oct. 46
FS/NP.

1403

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Naples, 24 September 1946.

To his Honour
The Chief of the Allied Commission of
NAPLES

We submit this application asking you Sir, to be so kind as to take action about the pay for the work which has been done by ~~MM~~ me and other three police guards.

On the 15th October 1943, I have been engaged as a Civil Police, as per Authority of A.M.G. signed by Lieut. DE JOHN, Governor of Frattamaggiore.

As this has been transferred I have been paid of all my allowances up to 31st December 1943.
In January 1944 Capt. BISCHOFF has taken over, and so we have continued to work as a civil Police being in possession of all documents concerned.

At the abolition of the Governorship, I have asked the officer i/c to pay us, and he has assured me that he will give instructions about it. On the 2nd of October 1944, I have sent am application to the PREFETTO of the PROVINCIA of NAPLES, S.E. SELVAGGI, who democratically has not answered me at all.

Anyhow I have continued, with my three men, to work in the same capacity with the Allied Police Company up to 5th of June 1945.

On the 6th of june 45, we were obbliged to stop our cooperation, as we have been stopped by the Squadra Mobile of the Questura of Naples, who would not recognize the documents we have had from A.M.G. On the 26 May 46, the MAGISTRATURA ITALIANA had recognized that the documents were in order and they gave them back to us.
Therefore, I beg of you Sir, to make some arrangements as to let us have the pay for period JANUARY 1944 - 5th June 1945.

We have to stress that during this period we have provided in the recovery of materials and clothing. As to prove this, we enclose 4 (Four) certificates issued by the MAGISTRATURA ITALIANA, as to deny the accusation of the Squadra Mobile. They state our praiseworthy work for the A.M.G.
My family is in a wretched life, and I beg of you Sir, to le us have some money in advance before the complete liquidation will be done. 1393
In the meantime we want to know, to whom we have to give back the Identity Card issued to us by A.M.G.
I bring to your knowledge Sir, that my sister who resiting in NEWARK N.J. (U.S.A.) has lost two sons in the Pacific during the last war. For which act of great justice and simpathy we will remain ever beholden.

Your Faithfully.
Signed : Arzillo Domenico.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Napoli 24 settembre 1946

A SUO ONORE
IL CAPO DELLA COMMISSIONE ALLEATA di

N A P O L I

Affinchè Suo Onore possa emettere il Suo insindacabile giudizio e far provvedere al pagamento del servizio prestato da me e da altri tre (3) agenti , mi permetto esporre quanto segue:

In data 15 Ottobre 1943, venni nominato Civil Police dall'A.M.G. e precisamente dal Governatore della Zona di Frattamaggiore (Napoli) Lt. De Johnn. Al trasferimento di questi, venni liquidato delle spettanze fino al 31 dicembre 1943.

Subentrato in Gennaio 1944 il nuovo Governatore Cpt.Bischoff, venni riconfermato in carica, sempre munito di regolari autorizzazioni e tessera.

Alla soppressione del Governatorato, chiesi all'Ufficiale addetto , la liquidazione del lavoro svolto, assicurandomi che avrebbe dato disposizione per la liquidazione stessa.

In data 2 Ottobre 1944 (vista la reticenza nella liquidazione) onde conoscere l'Ente che doveva provvedere alla liquidazione, diressi istanza raccomandata all'allora Prefetto della Provincia di Napoli S.E. Selvaggi, che democraticamente non si degnò di rispondere, ed io con gli altri tre uomini continuammo il lavoro facendo capo alle diverse Compagnie di Polizia Alleata fino al 5 giugno 1945.

Il 6 giugno 1945 dovemmo interrompere il lavoro perchè fermati dalla ex Squadra Mobile della Questura di Napoli, perchè non volle riconoscere la validità delle Autorizzazioni e le tessere rilasciate dall'A.M.G., mentre la Magistratura Italiana in data 26 maggio 1946 riconosceva la nostra qualifica di Agenti Ausiliari dell'A.M.G. riconsegnadoci le tessere riscontrate regolari.

Pertanto, prego Suo Onore, di voler ordinare il pagamento del lavoro svolto dal Gennaio 1944 al 5 giugno 1945.Periodo che ci adoperammo al recupero di ingente quantità di materiali ed indumenti ed a comprovare quanto asserisco allego 4 (quattro) dichiarazioni rese da Autorità Italiane alla Magistratura per smontare le false accuse della defunta Squadra Mobile della Questura di Napoli, a dimostrare il lodevole servizio prestato nell'interesse dell'A.M.G.

La mia famiglia vive nella più squallida miseria, in ginocchio prego SUO ONORE, di voler far provvedere per un sussidio immediato in attesa della liquidazione totale del servizio prestato e contemporaneamente prego conoscere a chi bisogna restituire le tessere di Civil Police.

Confido nella giustizia di SUO ONORE, anche in considerazione di aver una sorella in NEWARK N.J. (S.U.A.) la quale ha perduto 2 figli nella guerra nel Pacifico al seguito delle Truppe Alleate, essendo nati in Americа figli di genitori Italiani.

Arzillo Sommella

VIA PIETRO COLLETTA, 97
NAPOLI

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DECLARATION OF ADVOCATE SPENA FRANCESCO JUGE OF THE PRETURA OF FRATTAMAGGIORE (NAPLES)

It results to me that in November or December 1943 when I have been detailed by G.M.A. to be in the function of PRETORE of Frattamaggiore, ARZILLO Giovanni together with other 3 or 4 men were working as a Police, authorised by the Allied Military Police.

They were operating also together with the Carabinieri.

It has been reported many times to the British Officer the praiseworthy work given by Arzillo.

Capt. BISCHOFF has carried on with this men, and he has given to them the rifles.

I know that Arzillo was always in contact with the british officers.

Arzillo has reported to the Ufficio PRETURA, many offences against a lot of people, sequestering goods and other materials from them.

Signed: Avv. Spena Francesco.

1397

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DICHIARAZIONE DELL'AVV. SPENA FRANCESCO GIUDICE della PRETURA DI FRATTAMAGGIORE (Napoli)

Mi consta- dichiara l'Avv. Spena- che nel novembre o dicembre 1943 e propriamente quando fui dal G.M.A. investito delle funzioni di Pretore di Frattamaggiore, l'ARZILLO GIOVANNI e altri tre o quattro uomini erano stati incaricati dall'Ufficiale degli Affari Civili della Zona , di esercitare le funzioni di polizia Civile. Collabo= ravano in quel tempo con l'ARZILLO anche i vigili Urbani ed i Cara= binieri.

Abbastanza numerose furono le operazioni compiute e deferite all'Ufficiale Alleato, e quando il detto Ufficiale fu Autorizzato, decise anche le cause derivanti dai rapporti dell'Arzillo.

Il Capitano BISCHOFF, seguitò a servirsi dell'opera Sua e dei dipendenti e li fornì perfino di moschetti e come Giudice della Corte Sommaria decise cause su suoi rapporti.

So che l'Arzillo per le sue funzioni era in continuo contatto con i predetti Ufficiali.

L'ARZILLO trasmise anche all'Ufficio di Pretura parecchi verbali, alcuni contro ignoti, e altri contro persone identificate- e aggiungo che, trattandosi per lo più di reati annonari, vi era sempre fatta menzione di merci sequestrate conferite agli ammassi.-

PER COPIA CONFORME

F.to AVV. Francesco Spena

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DECLARATION OF THE ADVOCATE CAV. VITALE SOSSIO - COMMISSARIO PREFETTIZIO OF THE COMMUNE OF FRATTAMAGGIORE

After a few days I have been put in the function of Commissario Prefettizio of Frattamaggiore, I have known ARZILLO Giovanni, whom has declared to me that he is authorized by the AMG. and by the Italian Authority, to provide in the recovery of italian and W.D. British materials.

As I have seen personally ARZILLO and his men were working as a police, and it has been issued to them the rifles from the Italian Authority.

Although I was a Sindaco, I was an Advocate too, and then I was present in all trials held by Allied Court, and so I have to witness that Arzillo was honest and conscientious.

Signed :,AVV. SOSSIO VITALE.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DICHIARAZIONE DELL'AVVOCATO CAV. VITALE SOSSIO-COMMISSARIO PREFETTIZIO DEI COMUNE DI FRATTAMAGGIORE

Nominato Commissario Prefettizio di Frattamaggiore il 10 gennaio 1944- dichiara l'Avv. Sossio Vitale- pochi giorni dopo conobbi ARZILLO GIOVANNI, il quale mi dichiarò di aver regolari autorizzazioni sia dal= l'Esercito Italiano che dall'A.M.G. per il recupero di beni Italiani e Alleati.

Su autorizzazione degli Alleati, come potetti personalmente accertarmi, l'Arzillo e gli altri componenti la sua squadra avevano ottenuto dai RR.Carabinieri le armi per l'esercizio della loro attività.

Non solo per la mia attività di Sindaco, ma anche per quella di avvocato, ebbi contatto con l'ARZILLO e i suoi dipendenti per numerose cause che ebbi a trattare davanti alla Corte Alleata e POSSO ATTESTARE che EBBI SEMPRE a RISCONTRARE LA MASSIMA ONESTA' e RETTITUDINE.

PER COPIA CONFORME

Firmato AVV.SOSSIO VITALE

1394

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DECLARATION OF COMMANDING OF CARABINIERI MARESCIALLO BLUNDO
STATION OF FRATTAMAGGIORE (Naples)

It results to me that ARZILLO Giovanni together with other men were authorized by the British Military Police, to operate as a Civil Police and to provide in the recovery of materials stolen from the Allied Forces.

By the prior Commanding, and on request of the British Military Police, 4 rifles have been given to Arzillo and his men.

It results to me that ARZILLO together with other men were always on a truck around the town and operating as a police.

This is happened 2 or 3 days before the above mentioned were stopped by the Italian Police of the Questura of Naples.

Signed : Maresciallo BLUNDO
della Stazione Carabinieri.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DICHIARAZIONE DEL COMANDANTE DEI CARABINIERI MARESCIALLO
BLUNDO -STAZIONE DI FRATTAMAGGIORE

Mi consta - dichiara il Comandante- che l'ARZILLO GIOVANNI e padre Domenico e gli altri della sua squadra erano autoriz= zati dalla Polizia Militare ad esercitare atti di polizia per recupero di merce sotratta agli Alleati.

All'ARZILLO furono consegnati 4 (quattro)moschetti dal Comandante precedente me- a seguito richiesta del Comando Alleato.

A me personalmente risulta che l'ARZILLO e alcuni Agenti da costui dipendenti giravano a bordo di una camionetta militare Alleata facendo insieme operazioni di polizia.

Ciò è avvenuto fino a 2 o 3 giorni prima del fermo da parte della Squadra Mobile della Questura di Napoli.

IL COMANDANTE LA STAZIONE

Firmato Maresciallo Blundo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DECLARATION OF CAV. PELLINI FRANCESCO COMMANDING OF VIGILI URBANI OF FRATTAMAGGIORE (NAPLES)

It results to me that ARZILLO together with other men were operating as a civil police and were providing in the recovery of materials stolen by civilians from the Allied Forces.

It results to me that Arzillo was handing over all materials sequestered, to the Allied ~~xxxxx~~ Command of Frattamaggiore.

I am sure that Arzillo was in possession of regular documents given to him by the Governor of Frattamaggiore.

It is sure that a few days before the Arzillo was stopped by the Italian Police, he was working together with the Allied Military Police.

It results to me that he gave satisfactory work, and all materials confiscated from civilians, were given by him to the Allied Command.

Signed : Cav. Pellini Francesco.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DICHIARAZIONE DEL CAV. PELLINI FRANCESCO- COMANDANTE DEI VIGILI URBANI DEL COMUNE DI FRATTAMAGGIORE (Napoli)

Mi consta- dichiara il Comandante Pellini- l'ARZILLO insieme ad altri operava atti di polizia per il recupero di beni alleati sottratti da borghesi.
Mi consta -egli afferma- che l'ARZILLO consegnava detti beni al Comando Alleato di Frattamaggiore e che qui si trattavano anche le cause relative ai verbali da lui redatti. Egli del del resto era fornito di regolare autorizzazione rilasciata e firmata dal Governatore.

Il certo è che fino a qualche giorno prima del fermo l'ARZILLO operava in unione con la Polizia Alleata.

So che egli - conclude il Pellino- esplicava molta operosità nell'espletamento delle mansioni attribuitegli dal Comando Alleato e, a quanto mi risulta, ha sempre versato al Competente Comando Alleato tutto ciò che confiscava.

IL COMANDANTE
Firmato Cav. PELLINI

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

17A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS 9 October 1946

SUBJECT : Property Confiscated.

TO : Ministry of Interior,
Director General of P.S.

72A (15 Mich)

1. Reference is made to your letter 224/81509 of 31.8.46.

2. Enquiry has been made in Trieste and all available files searched but there is no evidence to show that money or valuables were confiscated by the C.M.G. Trieste.

However the Staff of the Court of Assize alleged that several sums of money were paid into the Court during the Yugo Slav occupation, but that on leaving all records were taken away.

No further information could be obtained.

FOR THE CHIEF COMMISSIONER,

E. J. [illegible], Colonel
Acting Director.

EJB/ae

1382

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
VENEZIA GIULIA POLICE FORCE
13 CORPS

File : VGP/11/5
Subject: Money alleged to be confiscated
To : in Trieste

DATE 30. September 1946.-

H.Q. Allied Commission
Public Safety Sub-Commission
A.P.O. 794

1.- Further to our letter dated 20. Sept. 46. the following additional information has been obtained:

2.- The Trieste Corte d'Assise Straordinaria has been approached and such files as are available heve been searched. There appears to be no documentary evidence that the 190.000 lire was confiscated. However the staff at the Court say that several sums of money were paid into the Court during the Yugoslav occupation. On leaving Trieste the occupational authorities took records away.

3.- Dr. Ricciardelli informed me that he has had a request for the same enquiry direct from the Ministry.

A.MACK Major.
D/S.C.A.P.O.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DR

15A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS

5 October 1946

SUBJECT : Complaints.

TO : The Questore, Rome.

1. A series of complaints have been received regarding to the nuisances caused by hawkers and venders in the vicinity of the Catholic Church at Piazza San Silvestro, Rome.

2. It would seem the nuisance is increasing rather than decreasing.

3. It would be greatly appreciated if action could be taken to put an end to this complaint, which it would appear is fully justified.

I would add that the Assistant Provost Marshall Rome wrote to you on this subject on 20th September 1946, Ref. PM/11.

4. I would be glad if you could inform this Commission of action taken in due course.

E. J. BYE, Colonel
Acting Director.

EJB/ae

738

0430

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

8123

Subject:- Complaints.

HQ., RAAC
Tel: 478674
Ref: PM/42/8211
4 Oct 46

Director

Public Safety Sub Commission
HQ. Allied Commission.

HDPS -

Reference attached Military Police report III/2/1/45 dated 2 Oct 46.

1. Action as reported was taken in consequence of attached copy letters.
   (a) From the Rector San Silvestro in Capite, dated 19 Sep 46.
   (b) PM/II dated 20 Sep 46.

2. It is not considered sufficient for occasional police action of this nature to be taken, if the environs of the English Catholic Church is to be freed of the nuisances complained of.

3. Are you able to please take action through the medium of the Civil Authorities, to prohibit the immediate vicinity of the Church, from being used as a Market Place and to prevent loitering.

S.H. Bond.

Lt-Col.
Assistant Provost Marshal.
(S.H.Bond).

Copy:- G-I (Br) HQ.RAAC.

1380

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

R E P O R T

Ref. 111/2/1/43.

To:- Officer Commanding
"R" Det. 111 Provost Company,
C.M. Police.

Sir,

I have to report that at ROME on the 2nd of October, 1946, about 11.45 Hours, I was on duty at DET.H.Q. accompanied by L/Cpl. TRUEMAN, C.M. Police, when acting on instructions received from the S.C.O. i/c. DETACHMENT, I proceeded to the PIAZZA SAN SILVESTRO, ROME to assist the CIVIL POLICE to clear the HAWKERS from the region of the CATHOLIC CHURCH.

On arrival there the stalls were searched and the following W.D. and E.F.I. property confiscated:-

20 Tins of Milk.
3 Boxes of Cereal Food.
5 Tins of Fish.
120 English Cigarettes.
20 American Cigarettes.

The CIVIL POLICE were unable to arrest the CIVILIAN HAWKERS, owing to their running away.
The A/A. Property is now held in the PROPERTY ROOM.

R.A.A.C.
2.10.46.

5383899 L/Cpl.
"R" Det. 111 Provost Company, C.M. Police.
(W. KINSMAN) A/S. SGT.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

Chiesa San Silvestro in Capite
Piazza San Silvestro,
Roma 19/9/46.

The British Provost Marshal
Rome.

Dear Sir,

As Rector of the Church for English Catholics in this City, I wish to call your attention to the disorder that prevails in this district. On every side we are surrounded by hawkers and vendors of every conceivable kind of merchandise, flowers, quack-medecines, black-market cigarettes, and the noisiest elements in all Italy seem to be engaged in this manner of living. All day and until a late hour in the night, the Piazza is one continual disturbance and now a fruit stall has been erected under our very window in order to add to the misery already mentioned. The walls of the house and the very door of the Church are frequently being used as a public convenience.

In view of all this, I beg that you ask the appropriate authorities to take steps to have this situation remedied. I do not believe that any other place in Rome is submitted to the same annoyance, and I feel certain that some show of authority would quickly put matters right.

Thanking you very much,
I remain,
Yours sincerely,

(Sgd). M.P. WAISHE.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

COPY

Subject:- Complaints Civil.

HQ., RAAC
Tel:-478674
Ref:-FM/11
20 Sept.46

K. QUESTURA-ROME.

Reference the attached letter dated 19 Sept 46 from the Rector of Chiesa San Silvestro in Capite.

Previous complaints have been received by this office, and the matter was last referred to you, through the medium of Capt. MINUZZI on 22 June 1946.

The responsibility for the sanctity of the Church and the behaviour of the Public in its near vicinity, cannot, of course, be accepted as an Allied Military one, and would appear to be a subject for the Civil Police Authorities.

It is recommended that street traders, hawkers etc., should not be permitted to use the immediate environs of the Church as a Market Place, much less should the disgusting habit of using corners and doorways of the building as a lavatory, be permitted.

Can you please take early action to prevent these nuisances.

Lt-Col.
Assistant Provost Marshal,
(S.H.Bond)

Copy to:- Lt.SCAMBIA,
Liaison Officer.

1380

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

14-A

PA 14057

21 September 1946.

SUBJECT : Attendance of Witnesses at Courts Marshal.

TO : Ministry of Interior
General Direction of P.S.

1. In confirmation of conversation Dott.Ferrari-Colonel Rye.

2. The two undermentioned civilians are indispensable witnesses in a Military trial at Naples which will be held in the near future.

a. PANNI Pietro fu Ignazio
396 Corso Vittorio Emanuele - Cagliari.

b. TRUDO Giovanni, Albergo Flora,
51 Via Sassari - Cagliari.

3. A British officer is now on way to Sardinia to collect the witnesses and conduct them to Naples.

4. As for some personal reasons the witnesses may not wish to attend the trial and as their evidence is essential, the help of the Italian authorities is solicited to secure their attendance should they decline to attend voluntarily.

5. Any help given will be greatly appreciated.

E.J. BYE Colonel
Acting Director.

EJB/ac

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

13A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS

4 October 1946.

SUBJECT : Action taken by PSB.

TO : A.F.H.Q., G-2.

(copy) 13.B

1. The attached letter, which is self explanatory is forwarded for your information and such action as may be deemed necessary.

E. J. Byrt

E. J. Byrt Colonel
Acting Director.

EJB/ac

1581

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

133

GOTTHARD J. H. JENKE

Milano 27 September 45
Via Baldissera 5,
Tel: 266-547

The Allied Commission Headquarters
Caserta

Dear Sirs,

With the present I beg to ask you the favour to be kind enough in helping me in the following matter:

I am a German, born on April 30, 1901 in Berlin.

After having lost my latest job in Germany in 1940, I transferred myself and my family to Italy, where I, since March 1941, have been the chief manager of the Central Company, an Import and Export Company, belonging to the Skoda Works of Prague.

In my quality as general manager of the said company, I have been exempted from any military service. During the German occupation in Italy, I employed my self in the Italian Civilian Transportation Division of the Traffic Ministry, where I remained up till June 30, 1945.

As I have helped the Italians very much during the German occupation and as I have not been either in the Reichswehr nor in any other organisation, the Italian authorities conceded me the permission to remain and work in Italy.

Also the A.M.G. and the FSS, which have interrogated me after their arrival in Milan, had'nt any objection about my staying in Italy.

Since then I began to work on my own account in the export trade, taking up my earlier relations abroad. As I think it perhaps useful to make some commercial trip abroad, the 7th September I went to your 137 FSS in Milan, Via 11 Settembre, in order to get some exact information about the possibilities hereto.

Instead of getting any information, I was newly interrogated and asked, whether my Italian documents were in order. When I confirmed this, the FSS kept back my 'Permesso di Soggiorno' and my 'Permesso di Lavoro', ordering me moreover not to move from Milan and to present me any Friday. In my objection, that I needed my documents very urgently and especially the possibility to move at least in Italy, I was told that the measures taken by the FSS were only of provisional character and that I was ordered to do what I was asked. On my prayer to speak with the commander, the latter came out of his room, saying that he did'nt want to speak with me and that I should do what I was ordered.

I really cannot comprehend such a treatment, which, as I am sure, is due to some misunderstanding, and that is why I take the liberty to write to you in the hopes that you may help me. You surely will know, how difficult it is especially under the actual circumstances in Italy, to build up a new life and position, and that I absolutely must fail herein, if I am not allowed to move freely, at least in Italy.

I beg to excuse that I am bothering you with such a personal question, but I don't see any possibility in doing otherwise.

In the hopes to hear very soon from you, I remain, dear Sirs,

Yours faithfully 1330

/s/ Gotthard Jenke

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

12 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS 5 October 1946

SUBJECT : Captain Piccone Antonio.

TO : Legal S/C.

See 9 A

1. Reference the verbal enquiry by the Chief Legal Officer of 17th September regarding above named who is alleged to have been sentenced to 5 years imprisonment.

2. Capt. Piccone is not known by the CC.RR. or the Pubblica Sicurezza and it would appear he is not an Italian Police Officer.

E. J. BYE, Colonel
Acting Director.

EJB/ae

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Translation M.B.)

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Nr. 635/2 R.P.

Rome, 30/9/46

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : ROME.The door-keeper of the American Embassy threatened.

Transcribed herewith is a wire here received on the 29th inst. from the S.Lorenzo in Lucina CC.RR. Lieutenance :

"" At about 2 a.m., an unknown individual rang up the American Embassy, asking who had answered the call. As the door-keeper qualified himself, he was threatened with the following words : "You scoundrel, if to-morrow morning you will not consign us 8 million Lire, you will be killed." The door-keeper asked, who was speaking, and got this answer : "A Fascist Group of the town ".

The door-keeper then, handed the receiver to the driver of the Embassy, who, having qualified himself as an American Officer, was also threatened and insulted. Among the other things, he was told that he should be ashamed to be an American, and that soon as many bayonets as the bycycles riding about the town should be ready to kill him and his bosses in the name of the DUCE.

Then, the unknwon individual interrupted the call.

The CC.RR. Patrol in service at the Embassy was immediately reinforced by a N.C.O. and some CC.RR.'s in service at Villa Ludovisi

Two Officers of the American Police and two Agents of the Questura went to the spot, and will remain at the Embassy. ""

The General Commander
sgd/ BRUNETTO BRUNETTI

Rceived and Transl. 3/IO/46 mb.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Fg.

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 635/2 di prot. R.P. Roma, li 30 settembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Roma - Minacce al portiere dell'Ambasciata americana.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

"""""""""

Trascrivo il seguente fonogramma della Tenenza di S.Lorenzo in Lucina -Roma-, giunto alle ore 9 del 29 corrente:

"-" Verso le ore 2 di questa notte, persona sconosciuta telefonava alla portineria dell'Ambasciata Americana, chiedendo con insistenza con chi parlava personalmente. Il portiere dell'Ambasciata, qualificatosi, veniva minacciato con queste parole: "mascalzone, farabutto, se domani mattina non mi consegni 8 milioni, sarai il primo ad essere ucciso". Avendo il portiere chiesto con chi parlava, la persona sconosciuta rispondeva:""Un gruppo rionale fascista della città"".

Il portiere quindi cedeva il ricevitore all'autista dell'Ambasciata stessa, il quale, qualificatosi per ufficiale americano, venne anch'egli apostrofato con frasi offensive. Fra l'altro gli fu detto di "vergognarsi, lui ed i suoi padroni, che ci stavano rovinando e che tante baionette, numerose come le violette che girano per Roma, un giorno sarebbero state pronte a uccidere lui

./.....

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

e gli americani al grido di viva il Duce"".-

Quindi interrompeva la comunicazione.-

La pattuglia dei carabinieri di servizio all'Ambasciata fu immediatamente rinforzata da un sottufficiale e da carabinieri della stazione di Villa Ludovisi.-

Sul posto si sono recati due ufficiali della polizia americana e due agenti della Questura, che rimangono in permanenza all'Ambasciata."""""

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Translation M.B.) 10 A

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 30/9/46

Nr. I3I/I5-I

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : PRATO (Florence). Railway incident.

At "La Macine" (Prato, Florence district), on the evening of the 28th inst., along the Prato-Calenzano Railway, the goods-train Nr. 9638 coming from Florence and bound to Bologna, crashed against some waggons, which had unhooked themselves from a manoeuvring train.

The train-master was killed in the crash, while the eingine and 7 waggons of the goods-train, loaded with various ware, were destroyed.

The personnel appointed to the manoeuvring of the Prato Railway Station, seems to be reaponsible for the accident.

The railway traffic is discontinued.

The Ministry of Transport has been informed.

The General Commander

sgd/ BRUNETTO BRUNETTI

Receiv. I/IO/46
Receiv. by Transl. 2/IO/46
Translated 2/IO/46 mb.

1370

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Rec'd 1/10

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 131/15-1 di prot. Roma, li 30 settembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Prato (Firenze) - Scontro ferroviario.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
-Sottocommissione Al P.S.-
R O M A

****

In località "Le Macine" di Prato (Firenze), alle ore 21,30 del 28 corrente, sul tratto ferroviario Prato-Calenzano, il treno merci n.9636, proveniente da Firenze e diretto a Bologna, si scontrò con alcuni carri sganciatisi allo scalo di Prato da un treno in manovra e che si erano posti in moto verso Firenze, a causa della pendenza del binario.

Nello scontro rimase ucciso il capotreno, mentre la locomotive, rovesciatasi, si distrusse unitamente ad altri sette carri carichi di merci varie.

La responsabilità dello scontro viene attribuita al personale addetto alla manovra dello scalo di Prati.

Il traffico ferroviario è interrotto.

Ministero dei trasporti informato.

IL COMANDANTE GENERALE
- Ernesto Brunetti -

1370

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Translation M.B.)

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 29/9/46

Nr. I845/3
Reply to note AC/I4057/PS
dated I7th inst.

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : Capt. PICCIONE Antonio.

Reference to the a/m note.

It is communicated that Capt. PICCIONE Antonio does not appear to be a CC.RR. Officer.

The additional informations which shall be received from the Bari Legion, will be supplied to you.

The General Commander
sgd/ BRUNETTO BRUNETTI

Receiv. and Transl. 3/IO/46 mb/

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

RISERVATO

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SEGRETERIA E RISERVATO

N. 1845/3 di prot. Ris. Roma, li 29 sett.1946

Risposta al foglio del 17 corr. n. AC.14057/P.S. Allegati n.

OGGETTO: Capitano FICCONE Antonio.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA - Sottocommissione P.S.-
ROMA

In relazione al foglio sopra distinto comunico che il capitano FICCONE Antonio non risulta essere ufficiale dei carabinieri.

Mi riservo comunque di fornire ulteriori notizie in merito appena pervenute dalla legione di Bari all'uopo interessata.=

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

1370

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TELEGRAMMA

VIA ITALO RADIO

GIV/BOT/144028

Prefisso - e - Numero - Qualifica - Provenienza - Parola - Data - Ora - Indicazione di servizio

G12563/28 CHRISTCHURCH
21 28 0952

Le ore indicate sono quelle del paese di origine

MLLE VEHANUSH KOGIAGOSIAN
VENETO 33.
C/O ALLIED CONTROL COMMIS-
-SION HQ PASSPORT OFFICE
ROME ITALY

PAST ARRANGEMENTS IMPOSSIBLE DO NOT LEAVE ITALY LETTER FOLLOWS

FRANK +

Il Governo Italiano e la Società Italcable non assumono alcuna responsabilità in conseguenza del servizio telegrafico

(Mod. 85) - Aut. 1417 del 23.4.948) Arti Grafiche Panetto & Petrelli - Spoleto

0486

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

RISPONDETE VIA ITALO RADIO

A Roma, Catania, Firenze, Genova, Lentini, Messina, Milano, Napoli, Palermo, Siracusa, Taormina, Torino, Trieste, Venezia,

presentate o telefonate i Vostri telegrammi «Via Italo Radio» agli Uffici della «Italcable» Servizi Cablografici Radiotelegrafici e Radioelettrici.

Per evitare errori di trasmissione scriveteo sempre: se a mano, con la massima chiarezza; se a macchina, in lettere maiuscole e con doppio spazio fra le lettere e le linee.

Rivolgetevi sempre agli Uffici della «ITALCABLE»,

per informazioni, suggerimenti, tariffe, ecc.

La Società sarà lieta di esservi utile e profitterà della Vostra amichevole e gradita collaborazione per migliorare sempre più i propri servizi.

Fatevi correntisti della Società.

Oltre alla comodità di pagare l'importo dei Vostri telegrammi alla fine del mese, senza alcun aumento di spesa, avrete anche il vantaggio di possedere una tessera con la quale potrete inviare i telegrammi stessi da qualsiasi ufficio della "ITALCABLE,,.

SERVIZIO RADIOTELEFONICO DIRETTO CON

AMERICA DEL NORD, CENTRALE E DEL SUD, VICINO ED ESTREMO ORIENTE

L'uso della "Via Italo Radio„ non comporta alcun aumento di spesa, inquantochè le tariffe praticate dalla Società sono pari a quelle della via meno costosa. Presentando quindi i Vostri telegrammi agli sportelli sociali otterrete rapidità ed accuratezza, senza alcun aumento di spesa.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Office Copy

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

4 A

2 October 1946

SUBJECT : Scaduto Gioconda Maria di Gioacchino/

TO : Questura - Ufficio Politico, Rome
Questura - Ufficio Passaporti, Rome.

1 A

Reference your letter 051834 UP/ A4A dated 30 September 1946.

The case concerning a/m is closed and the request to have her traced and accompanied to this Hq. is now revoked.

There is no objection on the part of this Hq. to her request for a passport being granted.

E. J. DYE, Colonel
Acting Director.

EJD/ae

1371

63 d'ordine P. S.

Mod. P
(Servizio anagrafico)

R. QUESTURA DI ROMA

N. 051834 Div. U.P. Categ. A.4.A.-

Risposta a nota N. _____

del _____ 194__

Addì 30 settembre 1946- 194__

OGGETTO: Scaduto Gioconda Maria di Gioacchino-

Al SIG.DOTT.RODRIGUEZ
FUNZIONARIO DI COLLEGAMENTO COL COMANDO ALLEATO

SIG.DIRIGENTE L'UFFICIO PASSAPORTI
SEDE

Con lettera n.PSL/P/IO/II67 del I2 dicembre I945,a firma del Colonnello Millhouse,si chiedeva a quest'Ufficio Politico il rintraccio ed il fermo della signora Scaduto Galimberti Gioconda di Gioacchino,di anni 25,lettera alla quale venne risposto con la nota p.n.del I3.2.u.s.,con la quale si comunicava che le indagini esperite per il r intraccio della predetta signora avevano dato esito negativo.

La predetta,ora,ha chiesto il passaporto per l'estero e dalla relativa pratica risulta abitare al piazzale delle Muse n.8.Risulta poi che detta signora è cognata del Colonnello Broad,capo del C.I.D.in Roma.

Prego il Dr.Rodriguez di farmi conoscere quali eventuali provvedimenti si debbono adottare nei riguardi della predetta signora e comunicare a Sig.Dirigente l'Ufficio Passaporti se può ottenere tale documento,significando che da parte di quest'Ufficio Politico

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 021634 Div. U.P. Categ. A.4.A.-

Risposta a nota N. _____

del _____ 194__

Addì 30 settembre 1946- 194__

OGGETTO: Scaduto Gioconda Maria di Gioacchino-

Al SIG.DOTT.RODRIGUEZ
FUNZIONARIO DI COLLEGAMENTO COL COMANDO ALLEATO

SIG.DIRIGENTE L'UFFICIO PASSAPORTI
SEDE

Con lettera n.PSL/P/IO/II67 del I2 dicembre I945,a firma del Colonnello Millhouse,si chiedeva a quest'Ufficio Politico il rintraccio ed il fermo della signora Scaduto Galimberti Gioconda di Gioacchino,di anni 25,lettera alla quale venne risposto con la nota p.n.del I3.2.u.s.,con la quale si comunicava che le indagini esperite per il r intraccio della predetta signora avevano dato esito negativo.

La predetta,ora,ha chiesto il passaporto per l'estero e dalla relativa pratica risulta abitare al piazzale delle Muse n.8.Risulta poi che detta signora è cognata del Colonnello Broad,capo del C.I.D.in Roma.

Prego il Dr.Rodriguez di farmi conoscere quali eventuali provvedimenti si debbono adottare nei riguardi della predetta signora e comunicare a Sig.Dirigente l'Ufficio Passaporti se può ottenere tale documento,significando che da parte di quest'Ufficio Politico nulla osta alla concessione stessa.

137

IL DIRIGENTE L'UFFICIO POLITICO

Stamp. Pegaso Roma - ord. 161 - 9-10-45 c.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

0470

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Translation M.B.)

CC.RR. GENERAL COMMAND
Service and Situation Office

Rome, 29/9/46

Nr. 87/140

To : ALLIED COMMISSION
P.S. Sub Commission
ROME

SUBJECT : SESTO DI REGHENA (Udine). Attempts of clandstine espatriation

On the 23rd inst., some 40 workers, mostly born on 1925 or 1926, left suddenly MARIGNANO DI SESTO DI BEGHENA (Udine) bound to Val D'Aosta, in order to elandestinely espatriate to France.

The youths seem to have been helped by French Agents, awaiting them near to the Border in order to give them instructions and assistance.

It is likely that other workers from Cordovado and S.Vito Ragliamento (Udine) will try within short to espatriate to France.

The General Commander

sgd/ BRUNETTO BRUNETTI

Receiv. and Transl.30/9/46 mb.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 87/140 di prot. Roma, li 29 settembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Sesto di Reghena (Udine)-Tentativi di espatrio clandestino.

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocommissione per la P.S.
R O M A

****

Il 23 corrente, circa 40 operai, in maggioranza giovani dalle classi 1925 e 1926, partirono improvvisamente da Cartigliano di Sesto di Reghena (Udine), diretti in Val d'Aosta, allo scopo di espatriare clandestinamente in Francia.

I giovani sarebbero aiutati da agenti francesi i quali si avrebbero attesi in prossimità della frontiera per fornire loro istruzioni e assistenza.

Si prevede che altri operai di Cordovado e di S.Vito al Tagliamento (Udine) prossimamente tenterebbero in piccoli gruppi, di espatriare per eguale destinazione.-

IL COMANDANTE GENERALE
-Brunetto Brunetti-

1360

0472

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MINISTRY OF INTERIOR

P.S. General Direction

N. 10.32731/10000.A

27 Sept. 1946.

TO : Public Safety Sub-Commission
C.I.C. Rome.
Allied Commission.

Referring to the information published by the Bologna press on the arrest of HASS CARLO, the Prefect of Bologna, being approached on the subject, has communicated the following:

" I return the newspaper cutting sent together with the note stating that the alien HASS CARLO has been pointed out and reported only by name, to the local Questura to be arrested, in the cable dated the 12th Feb. from the Questura of Parma which, in a further cable of the 15th March has forwardad his full particulars.

The news published in the press, mentions precedents and details concerning previous vicissitudes had by the prisoner which the Questura of Bologna could surely not have been acquainted with; infact, in HASS' personal file, there is no further information other than the bare request for arrest in the first cable and the full particulars communicated in the second.

The assumed report written by the press, for the action effected by the two agents, full of particulars, absolutely invented, reveals the manouevre attempted to cover the real informant who, for obvious reasons, must be searched for amongst those who frequent the local Allied C.I.C. offices or mongst the military of the Counter Intelligence Corps of Florence, to whom Hass was handed a few hours after his arrest, on the 27th August 1946.

Contrary to what has been published, it does not appear true that, when arrested, a large sum of money and very important documents were found, nor that Hass has been interrogated by the Political Office of the local Questura.

For the Minister
/s/ Ferrari.

1364

Translation ac/
recd 30 Sep.46

URGENTE

Mod.839

Translate.

Ministero dell'Interno

Rud 30/9

DIREZIONE GENERALE DELLA PUBBLICA SICUREZZA
Divisione Polizia =Sezione I^

n.I0.3273I/I0000.A Roma, 27 settembre I946

ALL' ON. COMMISSIONE A L L E A T A
Sottocommissione per la P.S.
C. I. C.
R O M A

In relazione alla notizia pubblicata dalla stampa di Bologna circa l'arresto di HASS CARLO, il Prefetto di Bologna , interessato in merito, ha comunicato quanto segue :

"""""

Restituisco lo stralcio di giornale inviato in unione alla nota controdistinta, informando che lo straniero HASS CARLO è stato indicato e segnalato col solo nome alla locale Questura per l'arresto a mezzo di telegramma del I2 febbraio della Questura di Parma che, con successivo telegramma del I5 marzo, ne comunicava le complete generalità .-

La notizia, pubblicata nella stampa, cita precedenti e dettagli relativi a precorse vicende vissute dall'arrestato che certamente non potevano essere a conoscenza della Questura di Bologna; infatti, nel fascicolo personale dell'HASS, nessunissima altra notizia è contenuta all'infuori della scheletrica richiesta di fermo del primo telegramma e delle generalità comunicate col secondo messaggio.-

L'ostentata segnalazione fatta dalla stampa per l'azione svolta dai due agenti operanti, ricca di particolari inventati di sana pian=

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Roma, 27 settembre 1945

ALL' ON. COMMISSIONE A L L E A T A
Sottocommissione per la P.S.
C. I. C.
R O M A

In relazione alla notizia pubblicata dalla stampa di Bologna circa l'arresto di HASS CARLO, il Prefetto di Bologna , interessato in merito, ha comunicato quanto segue :

"""""

Restituisco lo stralcio di giornale inviato in unione alla nota controdistinta, informando che lo straniero HASS CARLO è stato indicato e segnalato col solo nome alla locale Questura per l'arresto a mezzo di telegramma del I2 febbraio della Questura di Parma che, con successivo telegramma del I5 marzo, ne comunicava le complete generalità .-

La notizia, pubblicata nella stampa, cita precedenti e dettagli relativi a precorse vicende vissute dall'arrestato che certamente non potevano essere a conoscenza della Questura di Bologna; infatti, nel fascicolo personale dell'HASS, nessunissima altra notizia è contenuta all'infuori della scheletrica richiesta di fermo del primo telegramma e delle generalità comunicate col secondo messaggio.-

L'ostentata segnalazione fatta dalla stampa per l'azione svolta dai due agenti operanti, ricca di particolari inventati di sana pianta, rivela la manovra tentata per coprire il vero informatore che, per ovvie ragioni, deve essere ricercato fra i frequentatori degli Uffici del locale C.I.C. Alleato o fra gli stessi militari del " Counter Intelligence Corps " di Firenze, ai quali il predetto HASS

1360

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

"" è stato qui consegnato poche ore dopo l'arresto, nella stes= sa giornata del 27 agosto us.-

Contrariamente a quanto è stato pubblicato, non risponde a verità che, all'atto dell'arresto, sia stata rinvenuta una in= gente quantità di denaro e che siano stati trovati importantis= simi documenti ; nè lo HASS è stato interrogato dall'Ufficio Po= litico della locale Questura .-

"""""

PEL MINISTRO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2 A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Public Safety Sub-Commission
APO 794

AC/14057/PS

28 September 1946

SUBJECT : Appeal by an Inmate of Fossoli Camp.

TO : Ministry of Interior, Director General of P.S.

copy in Italian

1. The attached petition is forwarded for your consideration and such action as you deem appropriate.

E. J. BYE, Colonel
Acting Director.

EJB/ac

1 encl.

1369

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SUBJECT: Tucic Michele-

TO: Allied Commission-
RCMA

The attached letter received from Tucic Michele - is forwarded to you, for your attention.

21/9/1946

C.H.ROCHE Major Kings
Town Major(16)BOLOGNA

1364

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.C.

MODENA 12/9/46

FROM : TUCIC Miegele
Ramazzini Hospital - MODENA

TO : ALLIED MILITARY COMMAND
BOLOGNA

SUBJECT : Petition to be set free.-

The undersigned Tucic Miegele, aged 33, unmarried, of Yugoslav nationality, born in Subotica (Yugoslavia), detained in concentration camp n. 404 of Fossoli (Carpi), and actually an inmate in the R. Ramazzini Hospital of Modena affected with tuberculosis, begs to draw the attention of the Allied Command with the purpose to obtain help to be set free.

In the year 1943 he was arrested in Zagabria by the Ustasa Police for being an English spy, succeeded in escaping from prison after six months detention and to unite himself with the partisans acting in the woods.

When the war ended he returned to Zagabria, joining the army as private until Sept. 10th, day in which he was arrested again as an English spy. The sufferings that followed caused himself to become tuberculosis, and only through the intervention of a lawer and of the jail's doctor could obtain to be temporarily set free.

On Febr. 23/1946, on being assured that he would be arrested again, succeeded in reaching Italy, where, in Milan - May 11th, was arrested under a false accusation and taken to the concentration camp of Fossoli (Carpi), and subsequently to the a/m hospital for having his health meantime aggravated.

The undersigned has often implored the Italian Ministry of Interior to set him free, but has never received an answer as yet. Being constantly watched over by the Police at the mentioned hospital, he earnestly begs the Allied Command to be allowed to speak to an English Officer personally, acquainted with Slav or Ungarian language.

/s/ Tucic Michele

1363

Recd. 27/9
Transl. "

A Cliced. Military. Gorernment. Bologna.

Alulirot Tucic Mihaj.
33. Éves, Nötlen. Anya nyelve Magyar. Jugoszlav.
Allampolgár. Internált. Tömlöcöri száma 404.

Engem 1943. Évle letartoztatott a.
Zágrábi. Ujvidéki Rendőrség. Angol Kémkedés gyanuja.
alapjan, sikerült megszöknöm és elmentem
a Partizánokhoz, a Hálom befejeztével visszajötem
Zágrába, és Toralv maradtam a Jugoszlav
Kadsereghe mint Sofőr. 1945. IX) 10. n. letartoztatott
a mostani Kamunista. Rendőrség, uggancsak
Angol kémkedés miat, a Nagy Kinzás alat,
Tulerkulárist kaptam, Orvos es Ügyéd által
megkaptam az idéglenes, malaoltásra hezerest,
és megszöktem, ide Olasz Országba.
Elsönör Frientle laktam. Kisöb Milanoba. ahol.
meglaptak, elvitek az összes holmimat ésa.
Pénzemet, ridamelet, egy hamis voidat is.
emeltek elenem, a Rendőrségen, 11.IV) 1946. ban.
letartoztatott a Milánoi Rendőrség, tudvántetta
hogy az elenem emelt vád valotlan mégis
öt ato az ügyet, a Biroságra. a, Förvenyszek
minden Kihalgatás, nékül, visszakülte az ügyéket

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

33. Éves, Nőtlen, Anya nyelve Magyar, Jugoszláv
Állampolgár, Internatt. Törzskönyvi száma 404.

Engem 1943. Évbe letartóztatott a,
Zágrábi, Ustasa Rendőrség, Angol Kémkedés gyanúja
alapján, sikerült megszöknöm és elmentem
a Partizánokhoz, a Hálom befejeztével visszajöttem
Zágrába, és tovább maradtam a Jugoszláv
Hadseregbe mint Szakács 1945. IX 10. n. letartóztatott
a mostani Kommunista. Rendőrség, ugyancsak
Angol Kémkedés miat, a Nagy Kinzás alat,
Tuberkulózist kaptam, Orvos és Ügyvéd által
megkaptam az ideiglenes, szabadlábra helyezést,
és megszöktem, ide Olasz Országba,
Először Frientle laktam. Később Milanoba. ahol.
megláptak, elvitek az összes holmimat és a,
Pénzemet, midamolet, egy hamis vidat is.
emeltek ellenem, a Rendőrségen, 11/VI 1946. Ian.
letartóztatott a Milánoi Rendőrség, tudviántuta
hogy az ellenem emelt vád valotlan mégis
öt ato az ügyet, a Bíróságra. a, Törvénynek
minden Kihalgatás, nekül, visszaküldte az ügyet
a Rendőrségre engem felmentet! a. Rendőrség,
visszatartot és leitermált, már többször fordultam
a Minisztériumhoz de minden Kérelmemet
elutasit, csak azok mennek akik tudnak fizetni
Nagy összegeket engem Kirabóltak! szegény vagyok

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

prenlirok füzetni. Betegvagyok most itvagyok.
a Modenai Karhárba, erelöl, a Kaspri Karhárba,
volam,

tölirle kertem a Rendörseget hogy
Hitelesitse a Kérvényemet, midig azt a
választ kapom, hogy nekünk semi közünk az
ugyhöz, csak a Belügy Miniszter rendelkezik,
velem!

Kérem a fent nevezet Hatosagot
vessenek véget ennek a Borzasztó Igazságtalan-
ságnak, hisz a Hábaru alatt tettem Kisel-
vagyok szolgálatot, lehet hogy masnak tudnek
valamikis szolgálatot tenni, hisz mint Soför
vagyonsok, üsmerösönyan, a Kommunista
nevelök közöt, melékelve Kuldöm az Irasi
Bizonyitvanyt,

Elöre köszönöm és Binok kegyes joindulatukba.

Tisztelettel Fucic Mihaj:

Campo Pi. Concentramento di Fossoli/Modena.

Declassified E.O. 12356 Sec. 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.C.

ROME 24/9/46

GENERAL COMMAND OF THE ARMA
n. 140/22-1

TO : ALLIED COMMISSION
P/S Sub-Commission ROME

SUBJECT : PIACENZA - Arrest of three English deserters.

In Piacenza, approximately at 2 a.m. of the 18th ult., following an information by the Allied Police of Milan, carabinieri and P.S. agents arrested three English deserters, escaped from Bologna with an Allied lorry, were handed to the same Military Police of Milan.

THE COMMANDING GENERAL
/s/ Brunetti.

Recd. 28/9
Trans. "

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Comando Generale dell'Arma dei Carabinieri

UFFICIO SERVIZIO E SITUAZIONE

N. 140/22-1 di prot. Roma, li 24 settembre 1946

Risposta al del n. Allegati n.

OGGETTO: Piacenza - Arresto di tre disertori inglesi.-

ALLA COMMISSIONE ALLEATA
Sottocomissione per la P. S.
"""""""""
ROMA

In Piacenza, verso le ore 2 del 18 corrente, a seguito di una segnalazione della Polizia Militare Alleata di Milano, carabinieri e agenti di P.S. arrestarono tre disertori inglesi, fuggiti da Bologna con un autocarro alleato, i quali furono consegnati alla stessa Polizia Militare di Milano.-

IL COMANDANTE GENERALE
- Brunetto Brunetti -

13[illegible]

0484